

Ministère de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche Scientifique  
Université des Sciences et de la Technologie Houari Boumediene  
Faculté d'électronique et d'informatique  
Département d'informatique



# Mémoire de Master

Domaine : Informatique

Spécialité : Systèmes Informatiques Intelligents

## Thème

Exploration de la reconnaissance de la parole pour le développement d'aspects d'un assistant de manipulation de l'ordinateur

### Présenté par :

- BOURAHLA Yasser
- BENHADDAD Wissam

### Proposé et dirigé par :

- Pr. GUESSOUUM Ahmed
- Pr. AKLI ASTOUATI Karima

### Devant le jury composé de :

- |                   |            |
|-------------------|------------|
| - Mme. F. KHELLAF | Présidente |
| - Mme. I. AMROUS  | Membre     |

Projet N° : 061/2019

# Sommaire

<b>1 Assistants virtuels intelligents</b>	<b>4</b>
1.1 Introduction . . . . .	4
1.2 L'importance du contexte pour un Assistant Virtuel Intelligent (SPA) . . . . .	5
1.3 Caractéristiques principales d'un SPA . . . . .	6
1.3.1 Sensibilité au contexte . . . . .	6
1.3.2 Évolutivité . . . . .	6
1.3.3 Multimodalité . . . . .	7
1.3.4 Anthropomorphisme . . . . .	7
1.3.5 Flexibilité et Environnement Multi-Plateforme . . . . .	7
1.4 Domaines d'applications des SPAs . . . . .	8
1.4.1 Vie quotidienne . . . . .	8
1.4.2 Assistance professionnelle . . . . .	8
1.4.3 Apprentissage Assisté par Ordinateur . . . . .	9
1.5 Exemples de SPAs . . . . .	9
1.5.1 Google Assistant . . . . .	9
1.5.2 Apple Siri . . . . .	10
1.5.3 Amazon Alexa . . . . .	11
1.5.4 Microsoft Cortana . . . . .	12
1.6 Conclusion . . . . .	12
<b>2 Composants de base d'un assistant personnel</b>	<b>13</b>
2.1 Introduction . . . . .	13
2.2 Schéma global d'un SPA . . . . .	13
2.3 Notions et aspects théoriques . . . . .	14
2.3.1 Apprentissage automatique . . . . .	14
2.3.2 Réseaux de neurones artificiels . . . . .	15
2.3.3 Modèles de Markov cachés (Hidden Markov Models HMM) . . . . .	20
2.4 Reconnaissance automatique de la parole (ASR) . . . . .	21
2.4.1 Acquisition du signal et extraction d'attributs . . . . .	21
2.4.2 Modélisation acoustique et modélisation du lexique . . . . .	22
2.4.3 Modélisation de la langue . . . . .	22
2.5 Compréhension du langage naturel . . . . .	23
2.5.1 L'intention . . . . .	23
2.5.2 Classification d'intentions . . . . .	24
2.5.3 Extraction d'entités . . . . .	25
2.5.4 Analyse sémantique . . . . .	25

2.6	Gestion du dialogue . . . . .	26
2.6.1	Modélisation . . . . .	27
2.6.2	État du gestionnaire de dialogue . . . . .	27
2.6.3	Politique de gestion de dialogue . . . . .	30
2.7	Génération du langage naturel (Natural Language Generation, NLG) . . . . .	32
2.7.1	Détermination du contenu . . . . .	33
2.7.2	Structuration de texte . . . . .	33
2.7.3	Agrégation de phrases . . . . .	33
2.7.4	Lexicalisation . . . . .	33
2.7.5	Génération d'expressions référentielles (REG) . . . . .	34
2.7.6	Réalisation linguistique . . . . .	34
2.8	Systèmes basés encodeur-décodeur . . . . .	36
2.9	Conclusion . . . . .	36
<b>3</b>	<b>Conception du système</b>	<b>37</b>
3.1	Introduction . . . . .	37
3.2	Architecture du système . . . . .	37
3.2.1	Partie utilisateur . . . . .	37
3.2.2	Partie interne du système . . . . .	38
3.3	Module de reconnaissance automatique de la parole . . . . .	39
3.3.1	Architecture du module ASR . . . . .	39
3.3.2	Modèle acoustique . . . . .	40
3.3.3	Modèle de la langue . . . . .	41
3.4	Module de compréhension automatique du langage naturel . . . . .	42
3.4.1	Architecture du module . . . . .	43
3.4.2	Modèle utilisé . . . . .	44
3.4.3	Les données d'apprentissage . . . . .	44
3.5	Module de gestion du dialogue . . . . .	46
3.5.1	Architecture du module . . . . .	46
3.5.2	Les ontologies du système . . . . .	49
3.5.3	Les simulateurs d'utilisateurs . . . . .	53
3.5.4	Modèles d'apprentissage . . . . .	57
3.6	Module de génération du langage naturel . . . . .	62
3.7	Conclusion . . . . .	63
<b>4</b>	<b>Réalisation et résultats</b>	<b>64</b>
4.1	Introduction . . . . .	64
4.2	Environnement de développement . . . . .	64
4.2.1	Machines utilisées . . . . .	64
4.2.2	Langages de programmation . . . . .	65
4.2.3	Librairies et bibliothèques . . . . .	66
4.2.4	Outils et logiciels de développement . . . . .	68
4.3	Reconnaissance automatique de la parole . . . . .	69
4.3.1	Ensemble de test . . . . .	69
4.3.2	Méthodologie d'évaluation . . . . .	69
4.3.3	Résultats . . . . .	70

4.4	Classification d'intentions et extraction d'entités de domaine . . . . .	72
4.4.1	Ensemble de test . . . . .	72
4.4.2	Méthodologie d'évaluation . . . . .	74
4.4.3	Résultats . . . . .	76
4.5	Ontologie et manipulation du graphe d'état . . . . .	82
4.6	L'agent de dialogue . . . . .	82
4.6.1	Encodeur de graphe . . . . .	83
4.6.2	Apprentissage par renforcement . . . . .	84
4.7	Application Speact . . . . .	90
4.7.1	Backend . . . . .	90
4.7.2	Frontend . . . . .	91
4.8	Conclusion . . . . .	93

# Table des figures

1.1 Conversation aléatoire avec Google Assistant . . . . .	10
1.2 Requête simple formulée à Google Assistant . . . . .	10
1.3 Intégration aux applications (Zibreg, 2016) . . . . .	11
1.4 Siri sur un laptop (Snell, 2016) . . . . .	11
2.1 Schéma abstractif d'un SPA (Milhorat et al., 2014) . . . . .	14
2.2 Architecture basique d'un réseau de neurones multicouches . . . . .	16
2.3 Architecture interne d'un réseau de neurones récurrent à un instant $t$ (Olah, 2015) . . . . .	18
2.4 Architecture interne d'une cellule mémoire dans un réseau LSTM (Olah, 2015)	18
2.5 Exemple d'une distribution de probabilités de transitions ainsi qu'une distribution de probabilités d'observations pour un HMM à 3 états et 2 observations	20
2.6 Architecture d'un système de reconnaissance de la parole (Yu and Deng, 2015)	21
2.7 Architecture de base d'un classificateur d'intentions (intents) (Liu and Lane, 2016) . . . . .	24
2.8 Architecture de base d'un classificateur d'intentions doublé d'un extracteur d'entités (Goo et al., 2018) . . . . .	25
2.9 Exemple d'une trame sémantique pour une requête donnée . . . . .	26
2.10 Schéma général d'un gestionnaire de dialogue . . . . .	26
2.11 Schéma représentant les transitions entre états dans un MDP . . . . .	27
2.12 Schéma représentant une trame sémantique avec comme domaine : création de fichier . . . . .	28
2.13 Schéma représentant la mise-à-jour de l'état du gestionnaire de dialogue par un système basé règles . . . . .	28
2.14 Schéma représentant la mise-à-jour de l'état du gestionnaire de dialogue par un système basé statistiques . . . . .	29
2.15 Diagramme d'influence dans un POMDP . . . . .	29
2.16 Schéma de gestion de dialogue de bout en bout avec architecture Seq2Seq . .	31
2.17 Schéma d'interaction agent-environnement dans l'apprentissage par renforcement . . . . .	31
2.18 Un exemple d'entrée de SURGE (Elhadad and Robin, 1996) . . . . .	35
2.19 Schéma d'une architecture encodeur-décodeur pour NLG . . . . .	36
3.1 Architecture générale du système Speact . . . . .	38
3.2 Architecture du module de reconnaissance de la parole (ASR) . . . . .	39
3.3 Architecture du modèle DeepSpeech (Hannun et al., 2014) . . . . .	40
3.4 Processus de génération du corpus pour le modèle de langue . . . . .	42

3.5 Architecture du module de compréhension automatique du langage naturel (NLU) . . . . .	44
3.6 Schéma de transformation de trame sémantique en graphe . . . . .	47
3.7 Schéma de l'architecture multi-agents pour la gestion du dialogue . . . . .	48
3.8 Schéma représentant l'apprentissage des agents parents avec les simulateurs des agents feuilles . . . . .	48
3.9 Schéma global du gestionnaire de dialogue . . . . .	49
3.10 Graphe de l'ontologie de dialogue . . . . .	50
3.11 Schéma de transformation d'une action en graphe . . . . .	51
3.12 Graphe de l'ontologie de l'exploration de fichiers . . . . .	52
3.13 Schéma de transformation d'une action de demande de création de fichier en graphe . . . . .	53
3.14 Diagramme de décision de l'action à prendre . . . . .	55
3.16 Schéma représentant un encodeur séquentiel de graphe . . . . .	58
3.15 Schéma représentant un encodeur de graphe . . . . .	58
3.17 Schéma de l'apprentissage d'un encodeur séquentiel de graphe . . . . .	59
3.18 Schéma du réseau DQN . . . . .	60
3.19 Schéma du réseau DQN relié avec l'encodeur directement . . . . .	61
3.20 Schéma de fonctionnement du générateur de textes . . . . .	62
 4.1 Caractéristiques des machines . . . . .	65
4.2 Bibliothèques et librairies les plus utilisées dans ce projet. . . . .	66
4.3 Graphe récapitulatif des résultats pour le module de reconnaissance automatique de la parole . . . . .	71
4.4 Schéma de découpage des données pour l'apprentissage du modèle de compréhension du langage naturel . . . . .	72
4.5 Graphe comparatif de F-Mesure moyenne des modèles selon les proportions des découpages des données et selon les paramètres. . . . .	81
4.6 Variation de la précision en fonction de la taille maximale du graphe et la taille du vecteur d'état . . . . .	84
4.7 Les courbes d'apprentissage des deux méthodes proposées avec et sans erreurs du simulateur d'utilisateur . . . . .	89
4.8 Schéma général de l'application Speact . . . . .	90
4.9 Interface principale de Speact . . . . .	91
4.10 Fenêtre d'affichage de l'arborescence virtuelle . . . . .	92
4.11 Fenêtre de dialogue avec l'assistant . . . . .	92
4.12 Fenêtre de Débogage . . . . .	93

# Liste des tableaux

3.1 Tableau des récompenses . . . . .	56
4.1 Tableau récapitulatif des résultats pour le module de reconnaissance automatique de la parole. . . . .	71
4.2 Tableau récapitulatif de toutes les intentions avec leurs descriptions et leurs arguments. . . . .	73
4.3 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%. . . . .	77
4.4 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%. . . . .	77
4.5 Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%. . . . .	78
4.6 Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%. . . . .	78
4.7 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%. . . . .	79
4.8 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%. . . . .	79
4.9 Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%. . . . .	79
4.10 Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%. . . . .	80
4.11 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 75%, Validation : 10%, Test : 25%. . . . .	80
4.12 Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 75%, Validation : 10%, Test : 25%. . . . .	81
4.13 Tableau des identifiants . . . . .	82

4.14 Taux de réussite en fonction des probabilités d'erreurs et du nombre de vecteurs d'état. Avec les probabilités $pb_i$ et $pb_e$ , les probabilités d'erreurs sur l'intention et les emplacements respectivement. . . . .	86
4.15 Taux de réussite en fonction des probabilités d'erreurs et de la taille du vecteur d'état. Avec les probabilités $pb_i$ et $pb_e$ , les probabilités d'erreurs sur l'intention et les emplacements respectivement. . . . .	87

## **Déclaration de non-plagiat**

Nous, soussignés :

M. Wissam BENHADDAD et  
M. Yasser BOURAHLA,

auteurs de ce mémoire de fin d'études de master N° 061/2019, intitulé :

### **Exploration de la reconnaissance de la parole pour le développement d'aspects d'un assistant de manipulation de l'ordinateur.**

déclarons, chacun, que ce mémoire a été rédigé par nous-mêmes, que l'œuvre contenue dans ce document est la nôtre, sauf comme indiqué explicitement dans le texte, et que ce travail n'a pas été soumis pour un autre diplôme ou une autre qualification professionnelle. Nous déclarons aussi avoir respecté les conventions de recherche utilisées pour citer et faire des références précises dans ce mémoire aux travaux, idées et phrases/mots d'autres personnes. Nous déclarons aussi que nous comprenons ce que plagiat veut dire et que c'est un acte de malhonnêteté intellectuelle.

#### **Signatures :**

**Yasser**

**Wissam**

**Alger, Dimanche 30 Juin 2019**

# **Remerciements**

Nous voudrions commencer par remercier DIEU, le Miséricordieux, qui nous a donné les moyens et la force d'aller jusqu'au bout de ce projet.

Nous tenons ensuite à remercier nos deux promoteurs Monsieur GUESSOUM Ahmed et Madame AKLI Karima pour nous avoir guidés à travers toutes les étapes de notre projet, et pour tous les encouragements et l'aide précieuse qu'ils nous ont prodigués tout au long du travail.

Nous sommes également reconnaissants envers Madame KHELLAF, présidente du jury, et Madame AMROUS, membre du jury, pour avoir accepté de consacrer leur précieux temps afin de juger notre travail.

Enfin, nous adressons nos plus sincères remerciements à toutes les personnes qui nous ont aidés ou encouragés de près ou de loin.

**Yasser & Wissam**

# **Dédicaces**

Je dédie ce modeste travail à mes parents qui m'ont toujours soutenu et qui ont toujours tout sacrifié pour que je puisse réussir dans ma vie.

Je dédie ensuite cet humble travail à tous mes amis et surtout Yasser, Sofiane, Adel et Ghiles. À mes proches qui ne sont plus là, qu'ils reposent en paix. Je tiens également à dédier ce projet à nos chers promoteurs Monsieur Ahmed Guessoum et Madame Karima Akli qui ont redoublé d'efforts pour nous assister, nous conseiller et surtout nous apporter leur immense savoir afin de réaliser ce travail.

Je dédie finalement ce travail à mon binôme qui n'a jamais cessé de me proposer son aide dans les moments les plus difficiles et qui a redoublé d'efforts pour la réalisation de ce projet.

Que le bon Dieu vous garde tous.

**Wissam**

# **Dédicaces**

Je tiens à dédier cet humble travail à mes parents, que je ne remercierai jamais assez ; mon frère, qui est la personne qui m'a inspiré le plus ; et ma sœur, qui m'a beaucoup appris et qui a toujours été présente avec moi, ainsi qu'au reste de ma famille qui m'ont soutenu au cours de la réalisation de ce projet.

Je le dédie ensuite à tous mes amis qui m'ont accompagné tout au long de mon parcours.

Je tiens également à dédier ce projet à nos chers promoteurs Monsieur Guessoum et Madame Akli qui ont tout donné pour nous aider à le réaliser. Ils ont été plus que promoteurs ; des exemples que j'admire et que je souhaite suivre dans ma vie.

Je finis par dédier ce travail à mon très cher binôme sans qui ce travail n'aurait pas été possible.

**Yasser**

## Résumé

Les récents progrès de l'apprentissage automatique montrent clairement que l'intelligence artificielle dominera l'avenir. L'interaction homme-machine a particulièrement attiré l'attention des plus grandes industries informatiques du monde. Ceci est particulièrement vrai avec la poussée de l'apprentissage profond qui a permis aux ordinateurs d'atteindre un niveau élevé de compréhension de la langue.

Néanmoins, ces grandes avancées n'ont pas encore atteint le niveau de communication humain et semblent être très en retard. Les ordinateurs sont soit limités à la gestion de tâches spécifiques, telles que des assistants intelligents, soit dépourvus de compréhension linguistique réelle, tels que les chat-bots.

À travers ce travail, nous nous familiarisons avec les systèmes de gestion de dialogue vocal et leurs composants. En tirant partie des approches d'intelligence artificielle, allant des modèles acoustiques, à la génération de langage naturel, tout en passant par la compréhension du langage naturel et la gestion de dialogue ; notre solution peut aider l'utilisateur à manipuler l'ordinateur à l'aide de directives vocales.

**Mots clés :** Assistant personnel intelligent, Apprentissage par renforcement, Apprentissage profond, Intelligence artificielle, Interaction homme-machine, Compréhension du langage naturel, Classification d'intention, Reconnaissance automatique de la parole, Gestion de dialogue, Bases de connaissances.

## ملخص

أوضحت التطورات الحديثة في مجال التعلم الآلي أن الذكاء الاصطناعي سيهيمن على حياة الإنسان في المستقبل القريب. وعلى وجه الخصوص، ألقى عمالة الإعلام الآلي تركيزاً خاصاً على مجال التفاعل بين الإنسان والآلة. فقد حصل ذلك تزامناً مع تطور التعلم العميق الذي مهد الطريق أمام أجهزة الكمبيوتر للوصول إلى مستوى عالٍ من فهم اللغة.

ومع ذلك ، فإن هذه التطورات العظيمة لم تصل بعد إلى المستوى المنشود و تبقى بعيدة عن طرق تواصل البشر الطبيعية فيما بينهم إذ تقتصر أجهزة الكمبيوتر إما على إدارة مهام محددة مثل المساعدين الأذكياء أو تفتقر إلى الفهم الفعلي للغة.

ستتعرف من خلال هذا العمل على أنظمة الحوار وفهم مكوناتها الأساسية. لنستطيع بذلك و باستخدام أساليب الذكاء الاصطناعي، من الماذج الصوتية إلى توليد النص مروراً بفهم اللغة وإدارة الحوار ، أن نقدم حالاً يمكن المستخدم من التحكم في الكمبيوتر عن طريق توجيهات شفوية.

**الكلمات الدالة :** مساعد شخصي ذكي ، التعلم العميق ، الذكاء الاصطناعي ، التفاعل بين الإنسان والحاسوب ، فهم اللغة الطبيعية ، تصنيف التوایا ، التعرف التلقائي على الكلام ، إدارة الحوار ، قواعد المعرفة.

## **Abstract**

Recent advances in machine learning are making it clear that the near future will be dominated by artificial intelligence. In particular, human-machine interaction received a great focus from the world's biggest computer science industries. This is especially true with the surge of deep learning which paved the way for computers to reach a high level of language understanding.

Nonetheless, these great advances did not yet reach human level communications and seem to be lagging behind. Computers are either restricted to the management of specific tasks like smart assistants or lack the actual language understanding like chatbots.

Through this work, We familiarize ourselves with spoken dialogue systems and understand their components. By taking advantage of artificial intelligence approaches, ranging from acoustic models, to natural language generation, while going through natural language understanding and dialogue management; our solution can assist the user with computer manipulation using spoken directives.

**Keywords :** Smart Personal Assistant, Deep Learning, Reinforcement Learning, Artificial Intelligence, Human-Computer Interaction, Natural Language Understanding, Intent Classification, Automatic Speech Recognition, Dialog Management, Knowledge Bases.

# Introduction générale

*“Nous entrons dans un nouveau monde. Les technologies d’apprentissage automatique, de reconnaissance de la parole et de compréhension du langage naturel atteignent un niveau de capacités supérieur. Le résultat final est que nous aurons bientôt des assistants intelligents pour nous aider dans tous les aspects de nos vies.”*

– Amy Stapleton, Opus Research 2015

Plus de quarante ans se sont écoulés depuis la présentation du premier assistant virtuel commandé vocalement par la compagnie IBM (VanDijck, 2005). Déjà à cette époque là, ce fut présenté comme une révolution technologique. Un programme qui pouvait reconnaître 16 mots et les chiffres de 0 à 9. Quelques décennies plus tard, nous nous retrouvons avec des assistants capables de reconnaître, comprendre et parler plusieurs langues. Ces assistants intelligents sont la nouvelle génération d’intelligence artificielle capable de s’intégrer dans nos vies personnelles et professionnelles. Les assistants virtuels intelligents (Smart Personal Assistants, SPA) sont un exemple de cette intelligence artificielle.

Un domaine d’application pour les SPAs qui a particulièrement émergé est celui de l’aide à la manipulation d’un ordinateur personnel. Selon certains experts (Milhorat et al., 2014; Trappl, 2013; Knote et al., 2018), l’époque où nous utilisons encore le clavier, la souris et l’écran est une étape de transition. Le futur se trouve dans l’exploitation de la parole comme moyen de communication principal avec les machines ; et ce futur est proche. La course à la réalisation d’assistants qui excellent dans plusieurs domaines a commencé il y a quelques années avec l’entrée de grandes compagnies comme Google et Apple dans le secteur (Tulshan and Namdeorao Dhage, 2019). Par la suite, de très grands efforts ont été fournis dans le but d’améliorer l’expérience d’utilisation de ces assistants. Les chercheurs ainsi que les industriels se sont orientés vers cette solution très rapidement, notamment en investissant dans la recherche de solutions exploitant l’apprentissage automatique (Tulshan and Namdeorao Dhage, 2019).

Nous sommes sans doute actuellement entrain de vivre une époque importante de l’intelligence artificielle, avec le développement de l’apprentissage automatique, surtout dans le domaine de la reconnaissance automatique de la parole, de la compréhension automatique du langage naturel et plus récemment de l’apprentissage par renforcement (Knote et al.,

2018). L'accomplissement de notre rêve de converser avec une machine semble à la fois proche en termes de temps, mais loin en termes de progrès. Les utilisateurs réguliers de produits technologiques sont confrontés à une technologie nouvelle mais prometteuse. Ce secteur d'activités peut donc s'avérer très prolifique si les efforts fournis sont suffisamment conséquents.

C'est dans ce contexte que s'inscrivent les travaux de notre projet de fin d'études de master. En effet, pour ne pas être en marge de l'évolution dans ce secteur qu'est la personnalisation des services électroniques, cette thématique avec l'application de techniques d'apprentissage automatique, qui sont la base de nombreux systèmes actuels, Google Assistant, Apple Siri, Microsoft Cortana (López et al., 2017), et des systèmes Open source comme Rasa (Bocklisch et al., 2017), devrait être un défi pour l'Algérie en général et pour nous en particulier. Très motivés par l'envie de nous initier à ce domaine, nous espérons ainsi apporter notre modeste contribution. Nous pensons aussi que les plus ambitieux des projets commencent avec des contributions à petites échelles. Notre assistant aura pour but d'améliorer l'expérience d'utilisation d'un ordinateur, ceci en effectuant des tâches rudimentaires, efficacement et sans réel effort de la part de l'utilisateur hormis l'énonciation de la requête. En utilisant des techniques d'intelligence artificielle d'actualité comme la reconnaissance automatique de la parole, la compréhension du langage naturel et l'apprentissage par renforcement, ce projet se veut assez ambitieux et vise à faire gagner du temps à tout utilisateur d'un ordinateur de bureau ou portable.

Dans cette optique, nous nous sommes inspirés dans notre étude des travaux de la littérature sur les assistants personnels intelligents. Nous passerons en revue les aspects théoriques qui sont utilisés dans des solutions considérées comme état de l'art du domaine. Nous nous baserons sur ces techniques pour la conception des modules de notre système tout en les adaptant à nos besoins.

Ce mémoire se constitue de quatre chapitres. Le premier chapitre sera consacré à la présentation des assistants virtuels intelligents. Le deuxième chapitre se focalisera sur l'étude des travaux existants liés à la thématique de notre sujet comme l'utilisation de l'apprentissage profond, l'apprentissage par renforcement et les ontologies pour le développement d'un assistant virtuel intelligent. Le troisième chapitre traitera de l'étude conceptuelle. Le quatrième et dernier chapitre présentera notre système Speact avec son évaluation, une synthèse des résultats obtenus, et notre interface pour l'application. Enfin, nous clôturerons ce travail avec une conclusion générale et les perspectives envisageables.

# **Chapitre 1**

## **Assistants virtuels intelligents**

### **1.1 Introduction**

Depuis la commercialisation du premier ordinateur grand public (Xerox PARC Alto) en 1973, le monde découvrit pour la première fois ce qui allait devenir l'apparence basique de chaque ordinateur moderne. En effet, la compagnie Xerox fut la première à proposer une interface graphique dotée de fenêtres, d'icônes et d'une souris pour se déplacer et d'un clavier pour écrire du texte. Bien que basique, cette idée lança alors plusieurs autres grandes marques sur le même chemin (IBM, Apple, Compaq ...). Par la suite, beaucoup ont essayé d'améliorer la façon dont l'homme utilisait sa machine : souris plus précise, écran doté d'une plus grande résolution, clavier plus enrichi, voire même l'introduction des écrans tactiles dans certains systèmes embarqués.

Cependant, certains voyaient encore cette façon d'utiliser la machine comme trop primitive, et peu intuitive. En effet, laissez un enfant devant un ordinateur et il prendrait un bon moment pour apprendre à éditer ne serait ce qu'un simple fichier. Pour citer Donald A. Norman (Norman, 2002) :

"We must design for the way people behave, not for how we would wish them to behave."

que nous pouvons traduire par :

"Nous devons concevoir selon le comportement des utilisateurs, et non pas selon la façon dont nous voudrions qu'ils se comportent."

L'humanité a fait beaucoup de chemin depuis les années 70, l'utilisation d'un ordinateur de nos jours avec les moyens classiques (souris, clavier, écran ...) est devenue une tâche triviale, voire même une seconde nature. Cependant, l'effort d'utiliser les outils communs reste lui très présent.

La plus naturelle et plus ancienne façon de communiquer pour l'homme a toujours été la parole. Le développement de langues toutes aussi riches et complexes les unes que les autres a permis à l'humanité d'enrichir sa panoplie de moyens de communications. L'avancement le plus naturel pour cette façon de communiquer serait donc de l'étendre aux machines que l'homme a su construire et améliorer au fil des années.

Motivé par cette manière que l'on a de communiquer entre nous, et épaulé par les récentes technologies telles que l'apprentissage automatique, le traitement automatique du langage naturel et l'intelligence artificielle, les plus brillants des chercheurs ont entamé leurs travaux dans cette toute nouvelle direction.

Les Assistants Virtuels Intelligents (Smart Personal Assistant, SPA) sont donc le produit de plusieurs années de recherche, visant tout d'abord à faciliter certaines tâches pour l'utilisateur. Les premiers SPAs étaient conçus comme des agents de conversation ou Chatbots, limités dans leurs actions et dépendant toujours d'un moyen de communication textuel. Ce n'était pas la forme désirée du SPA. Avec l'avancement des recherches sur la reconnaissance automatique de la parole (Automatic Speech Recognition, ASR) et l'émergence de l'apprentissage automatique, les tout premiers assistants virtuels utilisant l'ASR étaient spécialisés dans certains domaines comme les systèmes médicaux d'aide à la décision. Il a ensuite été plus aisément de briser la barrière et de réaliser ce qui était encore une esquisse d'un SPA personnalisé. Aujourd'hui, et ce depuis l'avènement de l'apprentissage profond et la popularisation des Smartphones, de nouveaux SPAs comme Apple Siri (voir 1.5.2), Google Assistant (voir 1.5.1) et Amazon Alexa (voir 1.5.3) ont fait leur apparition, offrant de plus en plus de services personnalisés et spécifiques à chaque utilisateurs.

Dans la suite de ce chapitre nous essayerons de mieux détailler ce qu'est un SPA, ce qui est demandé d'un tel système, ses domaines d'application, en enchaînant par une description d'une pseudo-architecture potentielle de ce système, pour enfin conclure sur les limitations actuelles et les motivations de ce projet.

## 1.2 L'importance du contexte pour un Assistant Virtuel Intelligent (SPA)

Informellement, un SPA est un type d'agent logiciel qui peut effectuer certaines tâches et proposer des services dédiés aux utilisateurs qui vont d'une simple tâche comme ouvrir une fenêtre, lancer une application ..., à la réalisation de requêtes un peu plus complexes comme réserver une table dans un restaurant en passant un appel vocal. Pour répondre efficacement à toutes sortes de requêtes, un SPA se doit donc de garder trace du contexte courant de sa conversation avec l'utilisateur. Il doit disposer d'un système capable d'enregistrer les informations pertinentes et de savoir les réutiliser, mais aussi de pouvoir déduire lesquelles de ces informations sont manquantes. On parle ici de Context-Awareness ou Sensibilité au contexte, comme vu dans (Knote et al., 2018).

D'après (Knote et al., 2018) et (Abowd et al., 1999), *Day* et *Abwod* définissent un contexte comme suit :

"A context is any information that can be used to characterize the situation of an entity. An entity is a person, place, or object that is considered relevant to the interaction between a user and an application, including the user and applications themselves."

qui peut être traduit par :

“Un contexte est une information qui peut être utilisée pour caractériser l'état d'une entité. Une entité peut être une personne, une place ou un objet, considéré comme pertinent à l'interaction entre l'utilisateur et l'application, ainsi qu'à ces deux derniers eux mêmes.”

Il en découle que pour parvenir à développer un système qui réponde aux besoins individuels et spécifiques de chaque personne, modéliser et prendre en compte le contexte semble être une solution prometteuse.

## 1.3 Caractéristiques principales d'un SPA

À partir de (Knote et al., 2018), nous pouvons dégager certaines caractéristiques principales qui peuvent être vues comme primordiales pour qualifier un assistant virtuel d'intelligent.

### 1.3.1 Sensibilité au contexte

Comme vu précédemment dans la section 1.2, le contexte peut être interprété comme tout aspect d'une entité (position d'un objet, couleur d'un objet, température d'une chambre, etc.). Un assistant dit intelligent doit donc être capable de capturer le concept du contexte, d'utiliser et de traiter toute information catégorisée comme contextuelle. Pour être plus précis, un SPA doit être sensible à l'évolution du contexte courant, par le biais de capteurs optiques, de microphones, ou tout ce qui pourrait amener l'utilisateur à faire évoluer la requête qu'il a émise. L'assistant devra donc proposer un système de mise à jour du contexte pour éliminer les informations inutiles et garder celles qui pourraient aider à répondre à la requête de l'utilisateur.

### 1.3.2 Évolutivité

Comme vu dans la section 1.2, un SPA peut être vu comme un type d'agent. Pour rappel, d'après Russel et Norvig dans (Russell and Norvig, 2003), un agent est une entité autonome pouvant interagir avec son environnement afin d'accomplir certaines tâches et peut être de plusieurs types :

- Agent à réflexes simples : agent exécutant ses actions à base de règles conditionnelles simples, c.à.d Si *Condition* alors exécuter *actions*. Ils sont ainsi très simplistes et limités dans la portée de leurs actions.
- Agent basé modèle : il est semblable semblable aux agents à réflexes simples. Il est doté d'un modèle interne complexe censé représenter le monde extérieur auquel il a accès. Les actions sont appliquées de la même manière que le précédent type d'agents.
- Agent à but(s) : ce type représente une amélioration des agents simples puisqu'il est doté d'un ensemble d'états buts à atteindre d'une façon ou d'une autre.

- Agent à utilité : il s'agit ici d'agents à buts qui tentent d'aboutir à leurs buts d'une manière optimisée (intelligente) utilisant une fonction de mesure adéquate pour le choix des différents états à atteindre.
- Agent apprenant : agent à utilité enrichi par un module d'apprentissage qui sert de juge pour répondre aux "critiques" des actions qu'il entreprend. Le terme agent évolutif est aussi employé.

Pour ce qui est des SPAs, les systèmes plus récents peuvent être considérés comme des agents apprenants, répondant de ce fait à la contrainte évolutive imposée. On peut donner comme exemple Amazon Alexa qui améliore son module de reconnaissance de la parole après chaque réponse non réfutée par l'utilisateur. Cependant, le domaine de l'auto-évolution des systèmes intelligents est encore un domaine nouveau qui est aidé par les récentes avancées dans l'apprentissage automatique (Knote et al., 2018).

### **1.3.3 Multimodalité**

Afin d'assurer une aisance d'utilisation, les SPAs sont fréquemment amenés à récupérer les requêtes ou données en entrée de la manière la plus naturelle possible, par exemple par le biais de la parole. Cependant, pour garantir une expérience d'utilisation adéquate, l'assistant sera souvent confronté à récupérer ces requêtes de différentes manières, que ce soit à travers une interface graphique, écran tactile ou à travers un texte brut tapé au clavier, voire même à travers des expressions faciales ou des états cognitifs/émotionnels (Dingler, 2016), pour ensuite produire une réponse qui elle aussi pourrait éventuellement être de la forme textuelle, sonore ou les deux. Cette capacité à recevoir en entrée et/ou produire une sortie de plusieurs façons différentes est appelée la multimodalité (Luger and Sellen, 2016). Cette caractéristique permet de masquer à l'utilisateur toute la complexité d'acquisition de ses requêtes.

### **1.3.4 Anthropomorphisme**

Plusieurs auteurs tendent à attribuer une grande importance à l'anthropomorphisme des SPAs (Trappl, 2013), qui est :

"Un mécanisme qui pousse les êtres humains à induire qu'une entité non-humanoïde possède des caractéristiques et comportements propres à l'homme."(Purington et al., 2017)

Ce comportement humanoïde pousserait donc l'utilisateur à se sentir plus à l'aise avec l'assistant, le conduisant ainsi à adopter une façon de communiquer plus humaine et moins structurée qu'avec les autres machines. Ceci est une caractéristique majeure d'un SPA se disant personnalisé.

### **1.3.5 Flexibilité et Environnement Multi-Plateforme**

Malgré leurs récentes prouesses, certains SPAs sont encore restreints à un écosystème fortement dépendant du fabricant. Cowan et al. mentionnent dans (Cowan et al., 2017)

que Apple Siri est limité à l'environnement constitué des produits de la firme à la pomme, n'ouvrant par défaut que les applications de cette dernière quand une requête lui est transmise. C'est un comportement que les assistants devraient éviter, car une indépendance des plateformes utilisées est, certes, très complexe à instaurer, mais offre plus de possibilités aux utilisateurs et aux développeurs pouvant ainsi exploiter la puissance de certaines plateformes (Smartphones, TV connectées, etc.). Avec l'émergence de l'IoT (Internet of Things) et des maisons intelligentes par exemple, c'est un tout nouveau terrain de jeu qui est présenté aux SPAs, offrant plus d'opportunités pour les utilisateurs.

## **1.4 Domaines d'applications des SPAs**

Après avoir vu les différents aspects que les SPAS doivent traiter, nous nous intéresserons maintenant aux types de services et applications fournis pour démontrer qu'ils peuvent bel et bien faciliter certaines tâches à l'homme.

### **1.4.1 Vie quotidienne**

À la base, les SPAs étaient destinés à un usage très personnel comme la gestion des achats dans les supermarchés, ou des guides touristiques de plusieurs destinations de voyage. Cette spécificité a commencé à s'estomper petit à petit avec l'émergence de nouveaux systèmes dédiés à des applications plus générales, comme les maisons intelligentes ou les assistants de planification de tâches. Ceci a permis de mettre encore plus l'accent sur cet aspect de convivialité que les tout premiers SPAs ont tenté de perfectionner. Ainsi, ces assistants spécialisés dans des domaines restreints, tourisme, shopping, détente ..., ont été regroupés dans un seul système plus polyvalent, capable de répondre à des besoins quotidiens divers et variés, allant même à fournir une assistance aux personnes âgées pour leur faciliter les tâches rudimentaires devenues trop fatigantes.

### **1.4.2 Assistance professionnelle**

Les SPAs ont aussi une place dans le monde professionnel. Dans (Imtiaz et al., 2014), il est cité que dans les situations où la marge d'erreur est très petite, par exemple dans les système de manufacturing<sup>1</sup>, l'assistance d'un SPA est nécessaire, servant d'une aide à l'humain pour la prise de décision.

Par exemple, dans un environnement de travail hétérogène , nouveaux/anciens employés, hiérarchies des postes..., les SPAs pourraient décharger les employés les plus expérimentés de la tâche d'assister les nouveaux arrivants, pour ainsi aider ces derniers dans leurs tâches et permettre aux autres de se focaliser sur les leurs.

---

1. Manufacturing ici dans le sens chaîne de montage industrielle, par exemple dans des usines.

### **1.4.3 Apprentissage Assisté par Ordinateur**

Les SPAs peuvent aussi être utiles dans l'enseignement académique que professionnel. D'une part, ils pourraient occuper plusieurs rôles dans les établissements scolaires pour les corrections automatiques de copies, l'enseignement interactif ... (Janson and de Gafenco, 2015) et, d'autre part, accompagner les employés durant leur formation professionnelle.

Ainsi, en considérant les caractéristiques d'un SPA, la sensibilité au contexte est reliée aux expériences antérieures de l'apprenant, permettant au SPA d'adapter son processus d'enseignement en conséquence.

En ce qui concerne l'aspect évolutif du SPA, il lui permet de préférer une approche d'enseignement à une autre selon les résultats de ses apprenants.

## **1.5 Exemples de SPAs**

Pour illustrer la puissance des SPAs les plus récents, nous présentons dans cette section les quatre produits qui dominent le marché courant.

### **1.5.1 Google Assistant**

Lancé en 2016 sous forme d'un chatbot intégré dans l'application Google Allo, Google Assistant s'est vu intégré directement sur les système d'exploitation Android, que ce soit sur smartphones ou tablettes, et plus récemment sur Google Home<sup>2</sup>. Google Assistant est un assistant à tout faire, Il a été développé par les ingénieurs de Google dans le but de faciliter la recherche sur internet, la planification des tâches, l'ajustement des réglages de l'appareil, etc. Son point fort est sa capacité à engager une conversation bi-directionnelle avec l'utilisateur, assurant ainsi une interaction personnalisée variant d'un utilisateur à un autre. Cette capacité lui permet par exemple de proposer certains résultats de recherche selon les précédentes interactions avec l'utilisateur ou de lui proposer une activité si ce dernier lui mentionne qu'il s'ennuie (voir les figures 1.1 et 1.2).

#### **Google Duplex**

Une des nouveautés impressionnante de Google Assistant est la fonctionnalité Google Duplex. Toujours en phase de développement, ce module est capable de passer des appels à de vraies personnes et d'avoir une conversation avec elles afin de réaliser une tâche demandée par l'utilisateur comme par exemple réserver une chambre d'hôtel, une table au restaurant, etc.

---

2. Appareil servant à contrôler les composants d'une smart-house ainsi que l'utilisation des différents services de Google

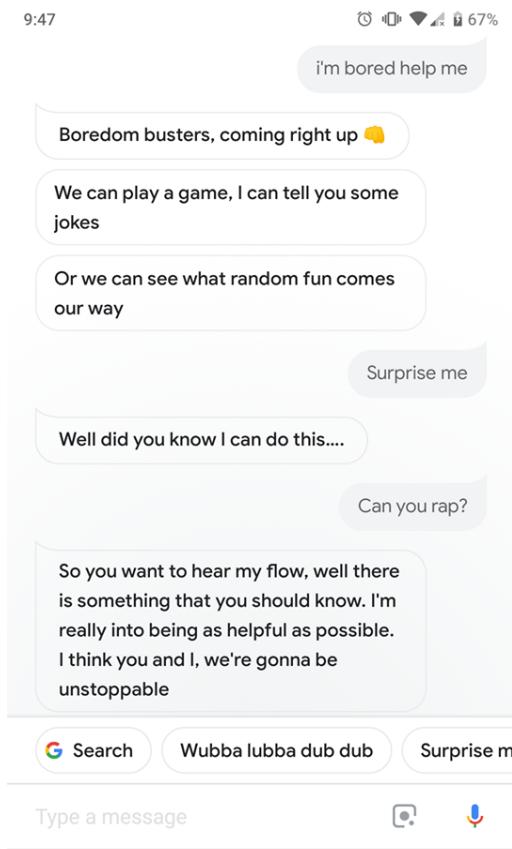


Figure 1.1 – Conversation aléatoire avec Google Assistant

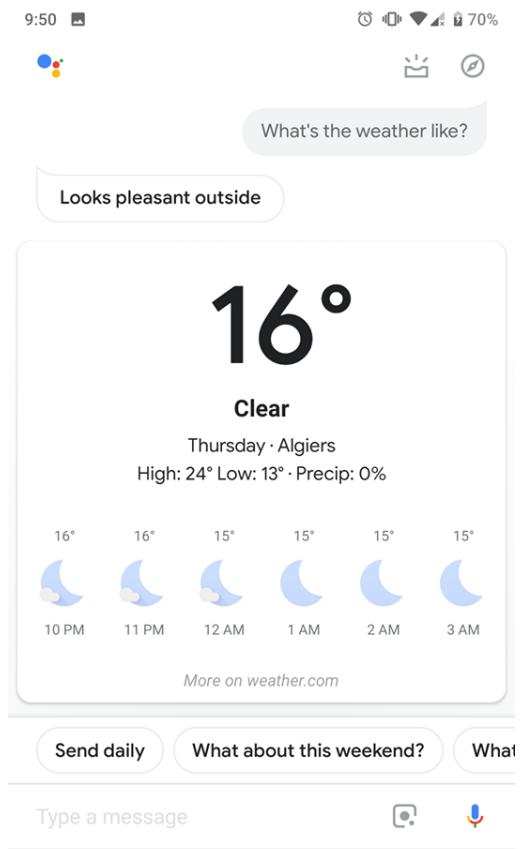


Figure 1.2 – Requête simple formulée à Google Assistant

### 1.5.2 Apple Siri

Siri est le SPA développé par Apple. Contrairement aux autres assistants virtuels qui existaient avant sa sortie, Siri proposait une nouvelle façon de communiquer avec l'utilisateur, à travers une interface de requêtes vocales, et une façon d'entretenir une conversation très humanoïde, satisfaisant ainsi le critère d'anthropomorphisme vu dans la section 1.3.4. Siri est capable de proposer des recommandations, déléguer la requête à des services web ou d'autres applications (voir figures 1.3), de répondre à des questions précises (voir figure 1.4). Il a l'avantage d'être uniquement disponible que sur les appareils qui composent l'écosystème d'Apple (MacBook, iPhone, iWatch, etc). Ceci assure une prise en charge et un support total de la part d'Apple. Cependant, pour utiliser l'ensemble de ses fonctionnalités, Apple restreint la liste des appareils compatibles à ceux que la compagnie fabrique uniquement. Il est ainsi quasi mono-plateforme et difficile à utiliser sur des alternatives aux produits de la firme.



Figure 1.3 – *Intégration aux applications (Zibreg, 2016)*

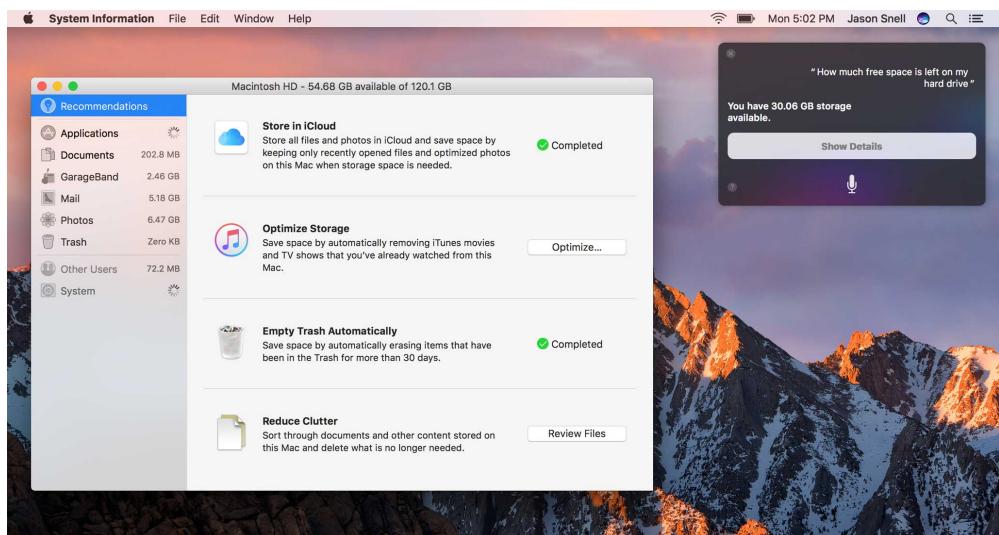


Figure 1.4 – *Siri sur un laptop (Snell, 2016)*

### 1.5.3 Amazon Alexa

Amazon Alexa est un assistant exclusivement intégré au dispositif Amazon Echo, un haut-parleur portatif. À l'instar de Siri, il est capable de communiquer avec l'utilisateur par le biais de la parole, pouvant ainsi exécuter diverses commandes, comme jouer de la musique, réciter des livres audios, annoncer des news en temps réel (résultats sportifs, tendances politiques, etc.). Son atout majeur est sa capacité à s'intégrer à plusieurs appareils-connectés (contrôleur de thermostat ou de lumières ambiante dans une Smart-House) ainsi que la possibilité d'ajout des Skills (ou compétences) de la part des développeurs tiers pour enrichir la panoplie de services que peut offrir Alexa.

#### **1.5.4 Microsoft Cortana**

Cortana est la tentative de la part de Microsoft d'intégrer un assistant dans son système d'exploitation Windows 10 et WindowsPhone. Il propose divers services de base tel que planifier des tâches, exécuter des commandes via la parole, et pour répondre à des questions, analyser des résultats de recherche sur le moteur de recherche de Microsoft, Bing.

### **1.6 Conclusion**

À travers les sections précédentes, nous avons présenté un certain nombre d'aspects d'un assistant virtuel intelligent. Nous avons donc pu apprécier la potentielle puissance d'un tel système s'il venait à être perfectionné d'avantage.

En effet, en examinant les domaines d'applications, il est facile de déduire que le recours à un SPA peut grandement faciliter certaines tâches, que ce soit celles qui sont les plus triviales pouvant retarder d'autres tâches plus importantes, ou bien celles qui doivent faire appel à la précision et à la grande capacité de calcul des machines, assurant ainsi des résultats précis et rapidement délivrés.

À la fin de ce chapitre nous pouvons donc mettre en valeur la place primordiale que pourraient avoir les SPAs s'ils arrivaient à maturité, c.à.d briser la barrière qui sépare les humains de la machine, parvenant ainsi à faire partie de la vie quotidienne des utilisateurs.

Dans le prochain chapitre, nous allons principalement aborder les aspects techniques des différents composants du SPA que nous allons réaliser.

# **Chapitre 2**

## **Composants de base d'un assistant personnel**

### **2.1 Introduction**

Dans ce chapitre, nous détaillerons un peu plus l'aspect technique d'une architecture typique d'un SPA (Speech Personal Assistant). Nous commencerons d'abord par définir des notions de base. Nous ne traiterons que celles qui ont été les plus utilisées dans les travaux que nous avons examiné. La suite du chapitre sera organisée en sections qui décriront chacune le fonctionnement d'une partie du SPA, en citant les travaux et références qui relatent de cette dernière. Nous terminerons sur une conclusion qui introduira le chapitre suivant.

### **2.2 Schéma global d'un SPA**

Durant nos lectures des différents travaux sur le domaine, nous avons pu dresser un schéma assez général qui englobe les principaux modules d'un SPA comme illustré par la figure 2.1.

Le processus peut être résumé en des étapes cruciales (qui seront détaillées dans les sections suivantes) :

- L'utilisateur énonce une requête en utilisant sa voix. Le signal est ensuite transformé en sa version textuelle.
- Étant sous un format textuel brut, la requête ne peut pas être interprétée ou comprise par la machine. Une représentation sémantique est générée qui regroupera les principales informations contenues dans la requête, à savoir l'intention de l'utilisateur et ses arguments.
- Au fur et à mesure que l'utilisateur énonce des requêtes, le système doit pouvoir être capable d'utiliser le contexte du dialogue pour interagir avec ce dernier afin

d'atteindre le but final du dialogue (exécuter une commande système, trouver des informations internet ou sur la machine locale, etc.). Le gestionnaire du dialogue communique avec son environnement en utilisant la même représentation sémantique produite par l'analyse précédente.

- Puisqu'il est préférable de cacher à l'utilisateur tout comportement interne au système, il serait préférable de transformer la trame sémantique (voir la figure 2.9) en texte naturel pour l'afficher en sortie.

Il est à noter que chacun des modules seront indépendants pour ce qu'il est de leur fonctionnement interne. Ainsi, aucun n'assumera un fonctionnement arbitraire des autres modules. Seul le format des informations qui circulent entre eux devra être établi au préalable pour un fonctionnement durable et robuste au changement.

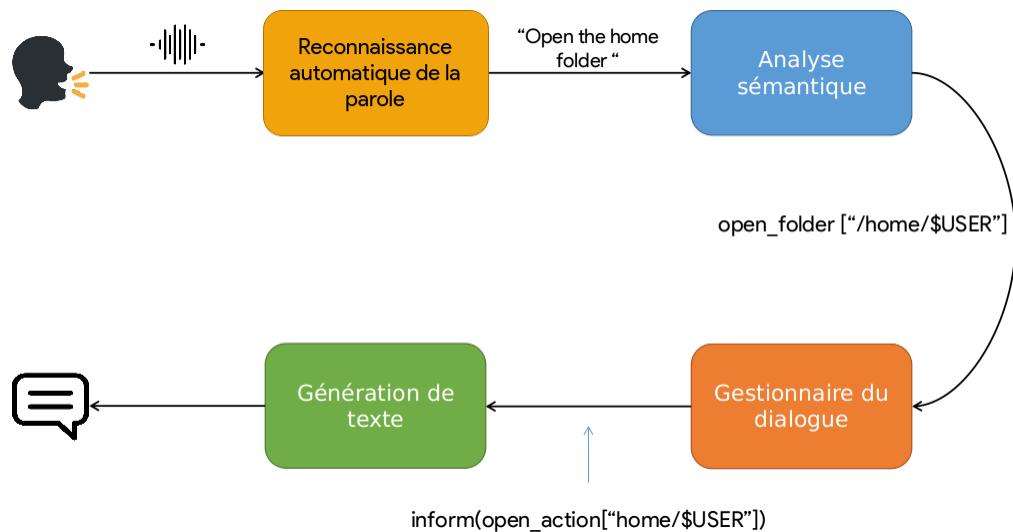


Figure 2.1 – Schéma abstractif d'un SPA (Milhorat et al., 2014)

Pour ce qui est de la suite du chapitre, nous allons présenter les différents modules ainsi que les techniques et architectures qui sont considérées comme étant l'état de l'art du domaine.

## 2.3 Notions et aspects théoriques

Dans cette section, nous présenterons différentes notions liées au domaine de l'apprentissage automatique, pour ensuite les citer dans les modules qui les utilisent.

### 2.3.1 Apprentissage automatique

Le plus souvent, un domaine scientifique peut être défini à travers le ou les types de problèmes dont il essaye de trouver une solution. D'après (Mitchell, 2006), l'auteur définit ce problème sous forme d'une question :

"How can we build computer systems that automatically improve with experience, and what are the fundamental laws that govern all learning processes?"  
(Mitchell, 2006)

que nous pouvons traduire par :

"Comment pourrions nous développer un système informatique qui pourrait s'améliorer à travers l'expérience, et quelles seraient les lois qui régiraient le processus d'apprentissage ?"

D'après (Mitchell, 2006), l'apprentissage automatique est un paradigme qui stipule qu'un système informatique peut apprendre à effectuer un ensemble de tâches  $T$ , sachant qu'il dispose d'un ensemble de données  $E$ , tout en améliorant sa performance  $P$ .

Il existe plusieurs sous-catégories d'apprentissage automatique. Elles diffèrent principalement par la manière dont le système apprend, du type de données sur lesquelles il apprend, ainsi que du but de son apprentissage (classification, régression, etc.). Nous pouvons citer les catégories suivantes :

- **Apprentissage supervisé** : Les algorithmes de cette catégorie ont besoin d'une assistance externe. Les données doivent être séparées en deux parties (ensemble d'apprentissage et de test). Un *label* (ou classe) est associé à chaque instance pour permettre à l'algorithme de calculer un certain taux d'erreur qu'il essayera de minimiser au fur et à mesure qu'une nouvelle instance lui est présentée (Kotsiantis et al., 2006). Idéalement, le système pourra apprendre une certaine fonction  $\hat{f} : X \rightarrow Y$  qui liera les entrées  $X$  aux sorties  $Y$  en minimisant l'erreur  $E_Y$ .
- **Apprentissage non supervisé** : Dans ce cas, les algorithmes ne disposent pas d'un étiquetage des données. Ils essayeront donc d'apprendre des *pattern* ou motifs fréquents pour grouper les données similaires. De tels algorithmes ne se préoccupent pas de la classe, mais de la similarité entre un groupe de données et un autre (Barlow, 1999).
- **Apprentissage par renforcement** : Cette dernière catégorie regroupe des algorithmes qui apprennent par un système de *trial and error* (Essais et erreur). C'est à dire qu'en interagissant avec l'environnement, l'agent apprenant (l'algorithme) apprendra à accomplir une tâche précise en exécutant des actions qui modifieront son état et celui de son environnement (voir la section 2.6.3.3).

Dans les sections suivantes, nous nous intéresserons à quelques types d'algorithme d'apprentissage automatique.

### 2.3.2 Réseaux de neurones artificiels

Un réseau de neurones artificiels est une structure d'appariement non-linéaire entre un ensemble de caractéristiques en entrée et sortie ; ces réseaux sont inspirés de la façon dont les systèmes nerveux biologiques fonctionnent. Ils permettent de modéliser les relations sous-jacentes des données. Ils sont composés d'un nombre arbitrairement large de petites unités de calcul interconnectées appelées neurones, qui traitent l'information d'une manière parallèle dans le but de résoudre un problème bien spécifique (Sonali, 2014). Ils ont notamment connu un très grand succès pendant les dernières années dans différents

domaines comme la reconnaissance d'images (Szegedy et al., 2015), la reconnaissance automatique de la parole (Graves et al., 2013; Yu and Deng, 2015) ou encore la classification de textes (Velay and Daniel, 2018 ; Liu et al., 2016).

Il existe une variété d'architectures de réseaux de neurones. Nous traiterons dans cette section trois d'entre elles :

- Réseaux de neurones multicouches denses
- Réseaux de neurones profonds
- Réseaux de neurones récurrents et leurs variantes

### 2.3.2.1 Réseaux de neurones multicouches denses

La forme la plus basique que peut avoir un réseau de neurones est celle d'un réseau multicouches comme montré dans la figure 2.2. Elle se compose de trois parties :

- **Une couche d'entrée** : Elle reçoit l'information en entrée codifiée en un vecteur numérique  $\chi$ .
- **Une ou plusieurs couches cachées** : le cœur du réseau, c'est une succession de couches de neurones où chaque couche  $C_i$  reçoit un signal sous forme d'une ou plusieurs valeurs numériques depuis une couche antérieure  $C_{i-1}$  ou bien la couche d'entrée  $\chi$ , puis envoie en sortie un autre signal de même nature qui est une combinaison non-linéaire du signal en entrée vers une couche cachée suivante  $C_{i+1}$  ou bien la couche de sortie.
- **Une couche de sortie** : elle permet de calculer une valeur  $\hat{y}$  qui peut être vue comme la prédiction du modèle  $\Phi$  par rapport à son entrée  $\chi$  :

$$\hat{y} = f_{\Phi}(\chi) \quad (2.1)$$

Le réseau calcule une erreur  $e(y, \hat{y})$  en fonction de sa valeur en sortie et de la valeur exacte puis corrigera cette erreur au fur et à mesure du parcours des données d'apprentissage (Murtagh, 1991).

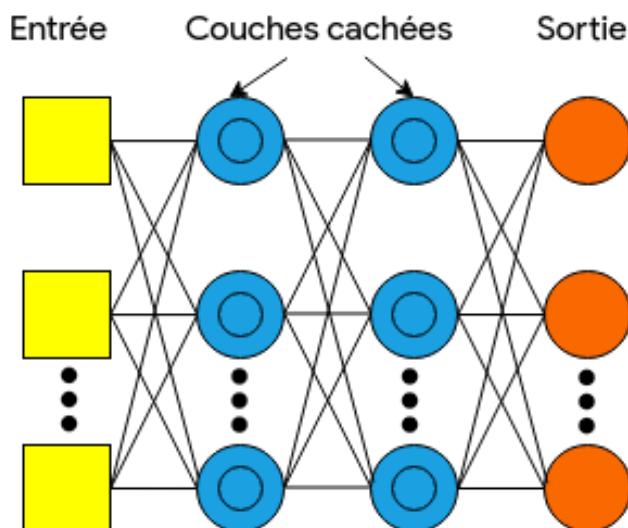


Figure 2.2 – Architecture basique d'un réseau de neurones multicouches

### 2.3.2.2 Réseaux de neurones profonds

Les réseaux de neurones à une seule couche sont dits *shallow*. Historiquement, ils présentaient l'avantage d'être assez rapides durant la phase d'apprentissage. Cependant les limites computationnelles d'antan se sont vite vues brisées avec le développement de processeurs plus puissants. De plus, avec l'explosion des données sur internet, toutes les conditions nécessaires étaient réunies pour la mise en place d'architectures plus complexes. Les réseaux de neurones profonds sont une adaptation des réseaux multi-couches classiques avec généralement plus de 2 couches cachées.

Même si le principe reste le même, l'apprentissage profond est puissant car les architectures les plus complexes permettent d'extraire automatiquement les caractéristiques qui sont importantes mais non visibles ; c'est le cas des réseaux de neurones convolutifs et récurrents (LeCun et al., 2015).

### 2.3.2.3 Réseaux de neurones récurrents

Un aspect que les réseaux de neurones (profonds ou pas) ne peuvent capturer est la notion de séquentialité. En effet beaucoup de problèmes qui sont de nature séquentielle ne peuvent être modélisés par les architectures dites classiques, comme l'analyse d'un texte. L'introduction d'une notion de séquence permet donc de capturer des dépendances entre certains états et leurs voisins, on parle ici de contexte (Lipton, 2015).

Les réseaux de neurones récurrents (Recurrent Neural Networks, RNNs) sont des réseaux de neurones *feedforward* dont certaines connections en sortie sont réintroduites comme entrées dans le réseau durant une étape ultérieure du processus d'apprentissage (voir figure 2.3). Ceci introduit la notion de temps dans l'architecture. Ainsi à un instant  $t$ , un neurone récurrent recevra en entrée la donnée  $x^{(t)}$  ainsi que la valeur de l'état caché  $h^{(t-1)}$  résultante de l'étape précédente du réseau, la valeur en sortie  $\hat{y}^{(t)}$  est calculée en fonction de l'état caché  $h^{(t)}$ . Les équations suivantes montrent les calculs effectués (Lipton, 2015) :

$$h^{(t)} = \tanh(W^{hx} \times x^{(t)} + W^{hh} \times h^{(t-1)} + b_h) \quad (2.2)$$

$$\hat{y}^{(t)} = \text{softmax}(W^{hy} \times h^{(t)} + b_y) \quad (2.3)$$

où  $W^{hx}$  est la matrice de poids entre la couche d'entrée et la couche cachée.  $W^{hh}$  est la matrice de poids de récurrence (c.à.d, c'est la matrice qui, quand multipliée par le vecteur d'état caché  $t - 1$ , donnera le vecteur d'état  $t$ ).  $W^{hy}$  est la matrice de poids entre la couche cachée et la couche de sortie. Les deux vecteurs  $b_h$  et  $b_y$  sont les vecteurs de biais et  $\times$  est l'opération du produit matriciel (Lipton, 2015).

Un des principaux problèmes que rencontrent les RNNs est celui du "*Vanishing gradient*" traduit par le "*Problème de disparition du gradient*" (Hochreiter, 1998). Les relations à long terme entre les séquences ne sont donc pas capturées. Ainsi, pour remédier à ce problème, des architectures de réseaux de neurones dotées d'un module de mémoire ont été introduites.

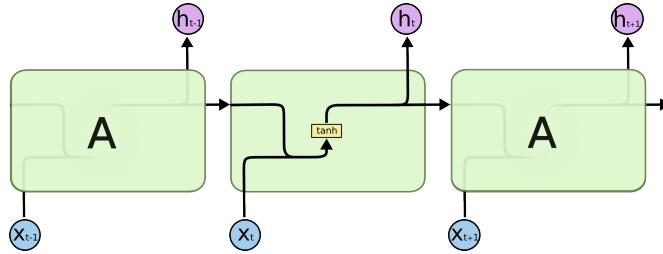


Figure 2.3 – Architecture interne d'un réseau de neurones récurrent à un instant  $t$  (Olah, 2015)

### Réseaux de neurones récurrents à mémoire à court et long terme (LSTM)

Introduite en 1997 dans (Hochreiter and Schmidhuber, 1997), cette architecture de réseaux de neurones récurrents est dotée d'un système de portes qui filtrent l'information qui y passe ainsi que d'un état interne de la cellule mémoire d'un réseau LSTM. Les composants d'une cellule LSTM sont détaillés dans la figure 2.4.

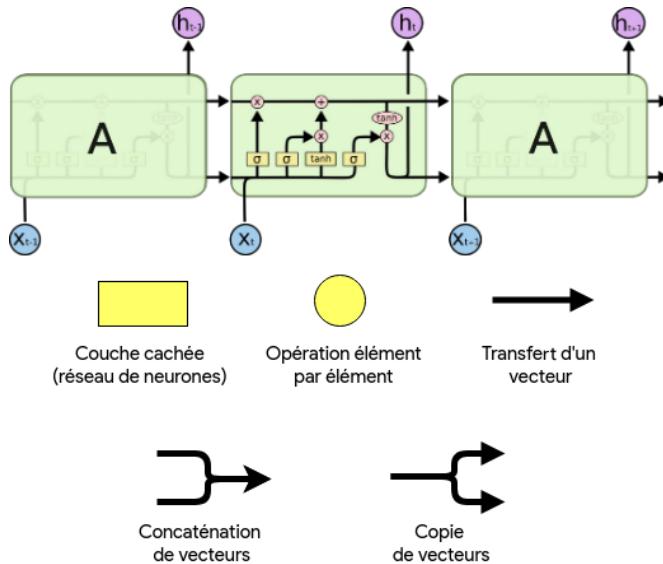


Figure 2.4 – Architecture interne d'une cellule mémoire dans un réseau LSTM (Olah, 2015)

- **Porte d'entrée (Input gate) :** C'est une unité de calcul qui laisse passer certaines informations en entrée en utilisant une fonction d'activation sigmoïde pour pondérer les composants du vecteur d'entrée à une étape  $t$  et celles du vecteur d'état interne à l'étape  $t - 1$  (1 : laisser passer, 0 : ne pas laisser passer) et ainsi générer un vecteur candidat  $\tilde{C}_t$  (Hochreiter and Schmidhuber, 1997).

$$\begin{aligned} i_t &= \sigma(W_i \times [h_{t-1}, x_t] + b_i) \\ \tilde{C}_t &= \tanh(W_C \times [h_{t-1}, x_t] + b_C) \end{aligned} \quad (2.4)$$

où :

- $h_{t-1}$  et  $x_t$  sont respectivement le vecteur d'état caché à l'étape  $t - 1$  et le vecteur de données en entrée à l'étape  $t$ .
- $\sigma$  est la fonction Sigmoïde.

- $i_t$  est appelé le vecteur d'entrée de la cellule LSTM.
  - $W_i$  est la matrice de poids entre les entrées (plus précieusement, l'état précédent et la nouvelle donnée) et le vecteur d'entrée de la cellule LSTM.
  - $b_i$  est un vecteur de biais.
  - $\tilde{C}_t$  est le vecteur d'état interne candidat.
  - $W_C$  est la matrice de poids entre le vecteur d'entrée de la cellule LSTM et le vecteur d'état interne candidat.
  - $b_C$  est un vecteur de biais.
  - $\tanh$  est la fonction Tangente Hyperbolique.
- **Porte d'oubli (Forget gate)** : De manière similaire, cette porte permet de spécifier au fur et à mesure de l'apprentissage les informations à oublier, qui sont donc peu importantes (Hochreiter and Schmidhuber, 1997 ; Lipton, 2015).

$$f_t = \sigma(W_f \times [h_{t-1}, x_t] + b_f) \quad (2.5)$$

où :

- $f_t$  est appelé le vecteur d'oubli de la cellule LSTM.
  - $W_f$  est la matrice de poids entre les entrées et le vecteur d'oubli de la cellule LSTM.
  - $b_f$  est un vecteur de biais.
- **État interne de la cellule (Internal cell's state )** : C'est une sorte de convoyeur qui fait circuler l'information à travers la cellule. Cet état est mis à jour à travers la combinaison des vecteurs  $C_{t-1}$  et  $\tilde{C}_t$  filtrés par les portes  $f_t$  et  $i_t$  (Hochreiter and Schmidhuber, 1997).

$$C_t = f_t * C_{t-1} + i_t * \tilde{C}_t \quad (2.6)$$

où :

- $C_{t-1}$  est le vecteur d'état interne de la cellule LSTM à l'instant  $t - 1$ .
- **Porte de sortie (Output gate)** : Pour renvoyer un résultat comme état caché du réseau, la cellule filtre son vecteur d'état interne  $C_t$  et le combine avec la donnée en entrée et l'état du réseau précédent pour ne laisser passer que certaines informations (Olah, 2015 ; Hochreiter and Schmidhuber, 1997 ; Lipton, 2015).

$$\begin{aligned} o_t &= \sigma(W_o \times [h_{t-1}, x_t] + b_o) \\ h_t &= o_t * \tanh(C_t) \end{aligned} \quad (2.7)$$

où :

- $o_t$  est un vecteur de sortie temporaire de la cellule LSTM à l'instant  $t$ .
- $W_o$  est la matrice de poids entre les entrées et le vecteur de sortie temporaire de la cellule LSTM.
- $b_o$  est un vecteur de biais.

### 2.3.3 Modèles de Markov cachés (Hidden Markov Models HMM)

Informellement, un modèle de Markov caché (HMM) est un outil de représentation pour modéliser la distribution de probabilité d'une séquence d'observations. Il est dit *caché* pour deux raisons. Premièrement, il est supposé qu'une observation  $O$  à un instant  $t$  (dénotée  $O_t$ ) est le résultat d'un certain processus (souvent stochastique) dont l'état  $S_t$  est caché à l'observateur. Deuxièmement, l'état  $S_t$  du processus caché ne dépend uniquement que de son état à l'instant  $t - 1$ . Il est alors dit que ce processus est Markovien ou qu'il satisfait la propriété de Markov (Ghahramani, 2002 ; Kemeny and Laurie Snell, 1957). La figure 2.5 illustre graphiquement un HMM.

De façon plus formelle, un HMM est un 5-tuple  $\langle S, V, \Pi, A, B \rangle$  (Rabiner and Juang, 1986) où :

- $S = \{s_1, \dots, s_N\}$  est l'ensemble fini des  $N$  états du processus sous-jacent.
- $V = \{v_1, \dots, v_M\}$  est l'ensemble des  $M$  symboles qui constituent un certain vocabulaire.
- $\Pi = \{\pi_i\}$  est une distribution initiale des probabilité d'états tel que  $\pi_i$  est la probabilité de se trouver à l'état  $i$  à l'instant  $t = 0$ , avec  $\sum_{i=1}^N \pi_i = 1$ .
- $A = \{a_{ij}\}$  est une matrice  $N \times N$  dont chaque entrée  $a_{ij}$  est la probabilité de transition d'un état  $i$  à un état  $j$  avec  $\sum_{j=1}^N a_{ij} = 1$  pour tout  $i = 1, \dots, N$ .
- $B = \{b_i(v_k)\}$  est l'ensemble des distributions de probabilités d'émission (ou d'observation), donc  $b_i(v_k)$  est la probabilité de générer un symbole  $v_k$  du vocabulaire étant donné un certain état  $i$  avec  $\sum_{k=1}^M b_i(v_k) = 1$  pour tout  $i = 1, \dots, N$ .

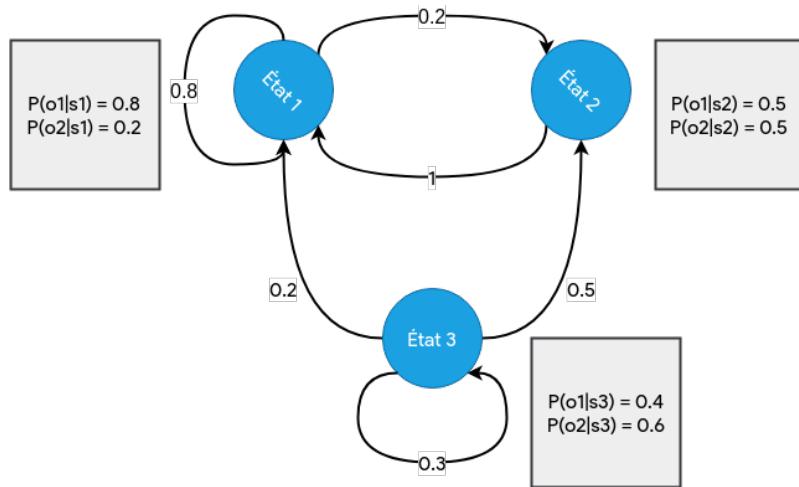


Figure 2.5 – Exemple d'une distribution de probabilités de transitions ainsi qu'une distribution de probabilités d'observations pour un HMM à 3 états et 2 observations

Le but est de trouver la séquence d'états  $S_{1:K}$  qui maximise la probabilité (Ghahramani, 2002) :

$$P(Y_{1:K}|O_{1:K}) = P(O_1)P(O_1|S_1) \prod_{t=2}^K P(S_t|S_{t-1})P(O_t|S_t) \quad (2.8)$$

Pour y parvenir d'une manière efficace, un décodeur qui implémente l'algorithme de viterbi peut être utilisé (Forney, 1973 ; Bloit and Rodet, 2008).

## 2.4 Reconnaissance automatique de la parole (ASR)

Le premier module qui compose le système est celui de la reconnaissance automatique de la parole (ASR). Le but d'un tel système (ou sous-système dans notre cas) est de convertir un signal audio correspondant à la locution d'un utilisateur en un texte qui peut être interprété par la machine (Al-Anzi and AbuZeina, 2018). Différentes approches ont été développées au cours des années. Une architecture s'est ensuite dégagée où les systèmes passent par deux phases : la phase d'apprentissage et la phase de reconnaissance. La première consiste à collecter les données qui constituent le corpus d'apprentissage, un ensemble de fichiers audios avec leurs transcriptions en texte et en phonèmes. Le signal est ensuite traité pour en extraire des vecteurs de caractéristiques (ou attributs). La suite de l'apprentissage consiste à initialiser le HMM, lui passer les vecteurs précédemment extraits puis l'enregistrer pour la phase suivante qui est la reconnaissance. Dans la deuxième phase, le signal audio passe par le même procédé d'extraction des attributs, en utilisant un algorithme de décodage approprié (Bloit and Rodet, 2008), puis la séquence d'observations passe par le HMM et la meilleure séquence de mots est sélectionnée (Yu and Deng, 2015).

Comme le montre la figure 2.6, une architecture assez générale s'est dégagée. Quatre modules sont impliqués dans le processus de la reconnaissance de la parole ; nous les citerons dans les sections qui suivent en énumérant les modèles utilisés dans chacun.

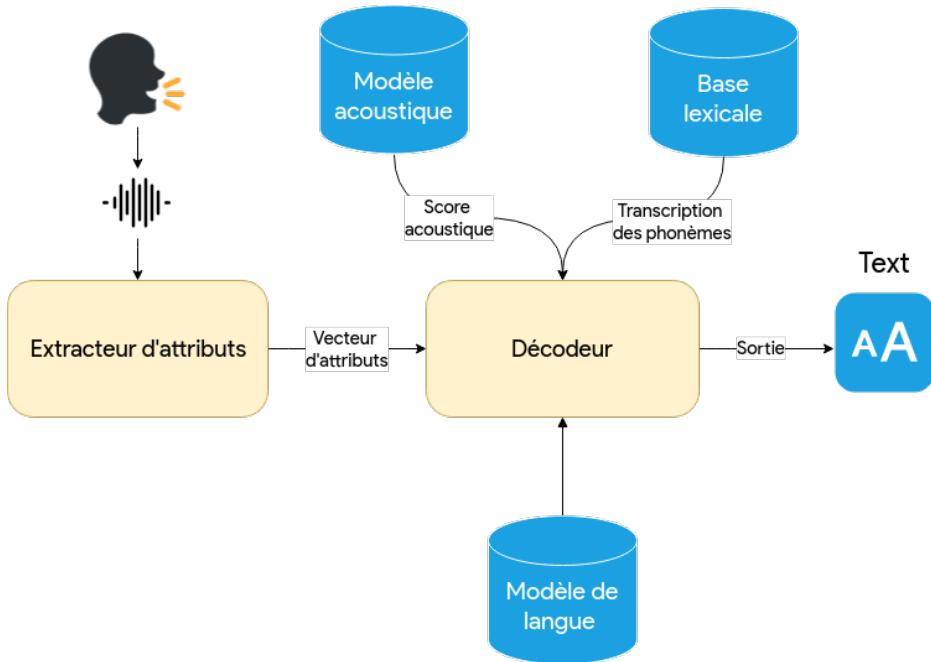


Figure 2.6 – Architecture d'un système de reconnaissance de la parole (Yu and Deng, 2015)

### 2.4.1 Acquisition du signal et extraction d'attributs

L'étape consiste à extraire une séquence de vecteurs caractéristiques à partir du signal audio, fournissant une représentation compacte de ce dernier. Le processus démarre par la segmentation du signal en trames. Une transformation de fourrier est ensuite ap-

pliquée pour engendrer un spectre de magnitude qui sera ensuite passé à un module de transformation en spectre de Mel (Mel-Spectrum) qui est une sorte de changement d'échelle. Finalement, une transformation inverse de fourrier est appliquée pour engendrer le Mel-Cepstrum qui est le vecteur d'attributs que nous recherchions (Narang and Gupta, 2015). Un tel processus peut utiliser plusieurs techniques pour la mise à l'échelle : MFCC (Mel-frequency cepstrum) (Chauhan and Desai, 2014), LPC (Linear Predictive coding) (O'Shaughnessy, 1988) et RASTA (RelAtive SpecTrAl) (Rahali et al., 2014), chacune possédant ses avantages et ses inconvénients.

## 2.4.2 Modélisation acoustique et modélisation du lexique

C'est le cœur du système de reconnaissance. Le but est de construire un modèle permettant d'identifier une séquence de phonèmes à partir d'une séquence d'observations de vecteurs d'attributs. Ceci peut être fait en utilisant un modèle HMM et en disposant d'un corpus de fichiers audio accompagnés de leurs transcriptions en phonèmes et en texte (Ghai and Singh, 2012 ; Rabiner and Juang, 1986), ou bien un réseau de neurones profonds (Yu and Deng, 2015), ou encore une hybridation de ces derniers (Deng et al., 2013). Le modèle acoustique procède après la reconnaissance de la séquence de phonèmes au décodage de ce dernier. Ceci est effectué en utilisant un dictionnaire linguistique qui transcrit chaque mot du vocabulaire en phonèmes qui le constituent. Ceci peut conduire à un cas d'ambiguïté où plusieurs mots peuvent avoir la même transcription phonétique (ou bien aucun mot ne correspond à cette séquence). Pour lever cette ambiguïté, un modèle de langue est nécessaire pour décider quelle est la séquence de mots la plus probable qui coïncide avec la séquence de phonèmes observée.

## 2.4.3 Modélisation de la langue

Cette étape consiste à modéliser les aspects linguistiques de la langue que le système essaye de traiter. Souvent ces aspects sont spécifiques au domaine d'application afin de restreindre l'espace de recherche des mots reconnaissables par le système, puis de déterminer la séquence de mots en sortie la plus plausible. Les modèles utilisés sont basés soit sur des grammaires à contexte libre dans le cas où les séquences de mots reconnaissables sont peu variées et peuvent être modélisées par le biais de règles de la langue (McCandless, 1994) ; ou alors dans un cadre plus récent, sur des modèles probabilistes basés sur les N-grammes.

Très souvent, quand il est nécessaire de traiter un ensemble de mots, phrases ou bien toute entité atomique qui constitue une séquence, il est intéressant de pouvoir assigner une probabilité de vraisemblance à une séquence donnée (par exemple une séquence de mots).

Dans un contexte textuel, un N-gramme est une suite de N mots<sup>1</sup> consécutifs qui forment une sous-chaîne  $S'$  d'une chaîne de caractères  $S$ . Un exemple d'un ensemble de bi-grammes

---

1. Dans certains cas, un N-gramme peut être aussi une suite de lettres/caractères

(2-grammes) pour la phrase "Ouvre le fichier *home*" serait donc : (Ouvre,le), (le,fichier), (fichier,*home*).

Ainsi, en disposant d'un corpus de textes assez large et diversifié et d'une méthode de comptage efficace, il serait possible de calculer la vraisemblance d'apparition d'un mot  $w$  après une certaine séquence de mots  $t$  sous forme d'une probabilité  $P$  (Jurafsky and Martin, 2008).

$$P(w|t) = \frac{\text{Comptage}(t, w)}{\text{Comptage}(t)} \quad (2.9)$$

Disposant d'un volume de données textuelles assez conséquent, l'utilisation de modèles basés sur les N-grammes a prouvé son utilité (Jurafsky and Martin, 2008 ; Yu and Deng, 2015 ; Roark et al., 2007) .

## 2.5 Compréhension du langage naturel

Après avoir obtenu la requête de l'utilisateur, le module qui prend le relais est celui de la compréhension du langage naturel (Natural Language Understanding, NLU). Ce domaine fait partie du traitement automatique du langage naturel (Natural Language Processing, NLP). Il se focalise principalement sur les tâches qui traitent le niveau sémantique, voire même pragmatique, de la langue tel que la classification de texte, l'analyse de sentiments ou encore le traitement automatiques des e-mails. Dans le contexte d'un SPA, le but final d'un module de compréhension du langage naturel est de construire une représentation sémantique de la requête de l'utilisateur. Étant donné une telle requête préalablement transformée en texte brut dans un langage naturel, le module essayera d'en extraire une information primordiale qui est l'intention du locuteur.

### 2.5.1 L'intention

L'intention est un élément clé dans notre travail. Nous allons donc la définir et expliquer pourquoi elle a été choisie comme abstraction sémantique d'une requête d'un utilisateur.

Une intention (ou intent en anglais) est une représentation sémantique d'un but ou d'un sous-but de l'utilisateur. Plusieurs requêtes de l'utilisateur peuvent avoir le même intent, ce qui rend l'utilisation d'une telle représentation essentielle pour que la machine puisse mieux comprendre l'utilisateur. La motivation vient du fait que la machine ne peut pas comprendre une requête formulée dans un langage non-formel. Il a fallu trouver un moyen de communication universel entre la machine et l'utilisateur de telle sorte que l'un puisse "comprendre" l'autre . L'intermédiaire entre ces deux parties est un traducteur bidirectionnel d'une requête en langage naturel vers une requête dans un langage formel et inversement.

Le choix de l'intention doit être minutieusement étudié au préalable pour ne pas trop subdiviser un type d'intention, tout en gardant un certain degré de spécificité. À titre d'exemple, si deux intentions *Ouvrir\_fichier* et *Ouvrir\_document* existent, on retrouve ici

une répétition de l'information *fichier* qui est aussi un *document*. Dans ce cas il suffit d'éliminer un synonyme pour ne garder qu'un seul cas d'intention.

Un autre cas est celui du sur-découpage d'intentions déjà assez semblable, *Ouvrir\_fichier* et *Ouvrir\_Repertoire* peuvent être regroupés en une seule intention *Ouvrir\_Entite*. Bien-sur ces choix sont purement conceptuels et dépendent fortement du problème traité par le système. Choisir une représentation à la place d'une autre est lié à la nature de la tâche que le module doit accomplir (Liu and Lane, 2016 ; Goo et al., 2018).

## 2.5.2 Classification d'intentions

La classification d'intentions à partir d'un texte est une tâche réalisable avec des techniques récentes d'apprentissage automatique, plus précisément en utilisant des modèles basés sur les réseaux de neurones récurrents à "mémoire à court et long terme" (LSTM) (voir la section 2.4). Dans (Liu and Lane, 2016) et (Goo et al., 2018) deux architectures qui ont fait leurs preuves sont présentées. Dans le premier travail, les auteurs ont utilisé une architecture Bi-LSTM (LSTM Bidirectionnel) pour capturer les contextes droit et gauche d'un mot donné (Schuster and Paliwal, 1997). Le dernier état caché retourné par la cellule LSTM est ensuite utilisé pour la classification. Une couche d'attention est ajoutée (Chorowski et al., 2015) pour permettre au modèle de se focaliser sur certaines parties du texte en entrée. La deuxième architecture , qui est illustrée dans la figure 2.7, est un peu plus simple. En effet, elle utilise des cellules LSTM basiques avec une couche de classification sur le dernier état. L'avantage par rapport à la première architecture est le temps d'apprentissage assez réduit au détriment d'une erreur de classification plus accrue mais toujours dans les normes.

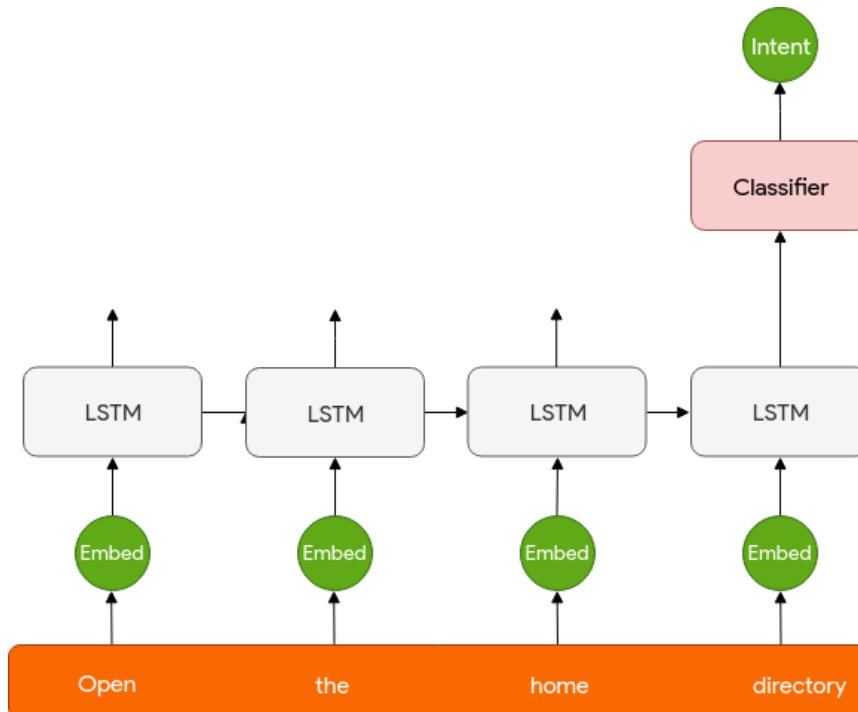


Figure 2.7 – Architecture de base d'un classificateur d'intentions (intents) (Liu and Lane, 2016)

### 2.5.3 Extraction d'entités

Déterminer l'intention d'un utilisateur ne s'arrête pas au stade de l'identification de l'*intent*. En effet, pour mieux représenter l'information récoltée depuis la requête, il faut en extraire des entités (nommées ou spécifiques du domaine) qui seront des arguments de l'*intent* identifié. Cette tâche consiste donc, pour une intention  $I$  donné, à extraire les arguments  $Args$  qui lui sont appropriés depuis le texte de la requête. Plusieurs approches sont possibles. Dans (Goo et al., 2018) les auteurs ont attaqué le problème comme étant la traduction d'une séquence de mots en entrée en une séquence d'entités en sortie ; le figure 2.8 explicite le processus.

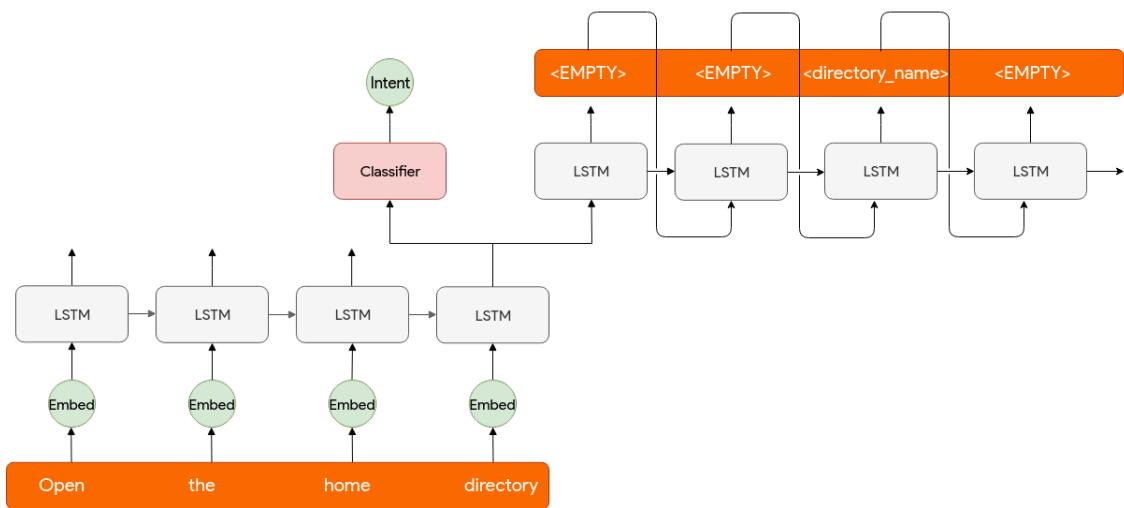


Figure 2.8 – Architecture de base d'un classificateur d'intentions doublé d'un extracteur d'entités (Goo et al., 2018)

### 2.5.4 Analyse sémantique

Disposant des deux modèles précédemment cités, le module NLU peut construire une représentation sémantique adéquate qui va être transmise au module suivant qui sera le gestionnaire du dialogue. L'avantage d'avoir en sortie une structure sémantique universelle est la non-dépendance par rapport à la langue de l'utilisateur. En effet, le système pourra encore fonctionner si une correspondance entre la nouvelle langue et le format choisi pour la représentation sémantique peut être trouvée. Le module donnera donc en sortie une trame sémantique (Semantic frame) qui comprendra les informations préalablement extraites, à savoir l'intention et les arguments (slots) qui lui sont propres (Liu and Lane, 2016 ; Goo et al., 2018 ; Wang et al., 2018).

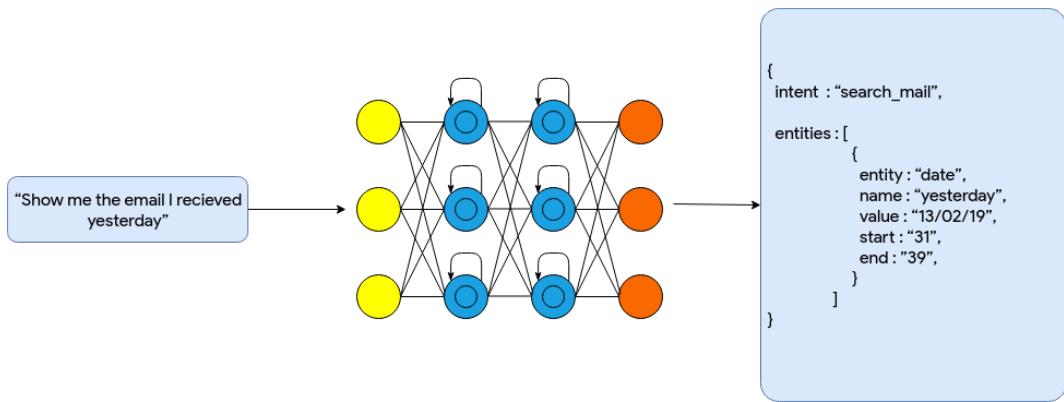


Figure 2.9 – Exemple d'une trame sémantique pour une requête donnée

## 2.6 Gestion du dialogue

La compréhension du langage naturel permet de transformer un texte en une représentation sémantique. Afin qu'un système puisse réaliser un dialogue aussi anthropomorphe que possible, il doit décider, à partir des représentations sémantiques reçues au cours du dialogue, quelle action prendre à chaque étape de la conversation. Cette action est transmise au générateur du langage naturel (voir 2.7) pour afficher un résultat à l'utilisateur. Généralement, deux principaux modules sont présents dans les systèmes de gestion de dialogue comme le montre la figure 2.10 :

- Un module qui met à jour l'état du gestionnaire de dialogue : le traqueur d'état.
- Un module qui détermine la politique d'action du gestionnaire de dialogue.

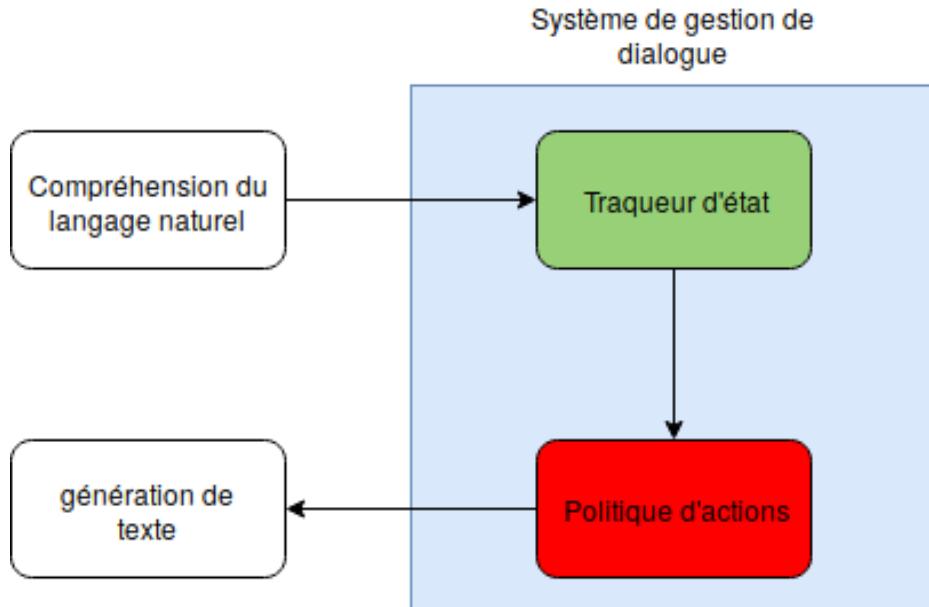


Figure 2.10 – Schéma général d'un gestionnaire de dialogue

Ainsi, le gestionnaire de dialogue passe d'un état à un autre après chaque interaction

avec l'utilisateur. Le problème à résoudre est donc de trouver la meilleure action à prendre en étant dans un état donné.

## 2.6.1 Modélisation

Pour résoudre ce problème, un gestionnaire de dialogue peut être modélisé par un processus de décision Markovien (Markovian Decision Process, MDP) (Bellman, 1957). Ce dernier est modélisé par un 4-tuple  $(S, A, P, R)$  :

- $S$  : ensemble des états du système.
- $A$  : ensemble des actions du système.
- $P$  : distribution de probabilités de transitions entre états sachant l'action prise.  $P(s'/s, a)$  est la probabilité de passer à l'état  $s'$  sachant qu'on était à l'état  $s$  après avoir réalisé l'action  $a$ .
- $R$  : est la récompense reçue immédiatement après avoir changé l'état avec une action donnée.  $R(s'/s, a)$  est la récompense reçue après être passé à l'état  $s'$  sachant que le système était à l'état  $s$  après avoir réalisé l'action  $a$ .

Un MDP, à tout instant  $t$ , est dans un état  $s$ . Dans notre cas c'est l'état du gestionnaire de dialogue. Il peut prendre une action  $a$  afin de passer à un nouvel état  $s'$ . De ce fait, il reçoit une récompense qui, dans notre cas, est une mesure sur les performances du système de dialogue. Le but est de maximiser les récompenses reçues. La figure 2.11 illustre un exemple de MDP à trois états avec les probabilités de transitions entre eux ainsi que la récompense associée à chaque transition.

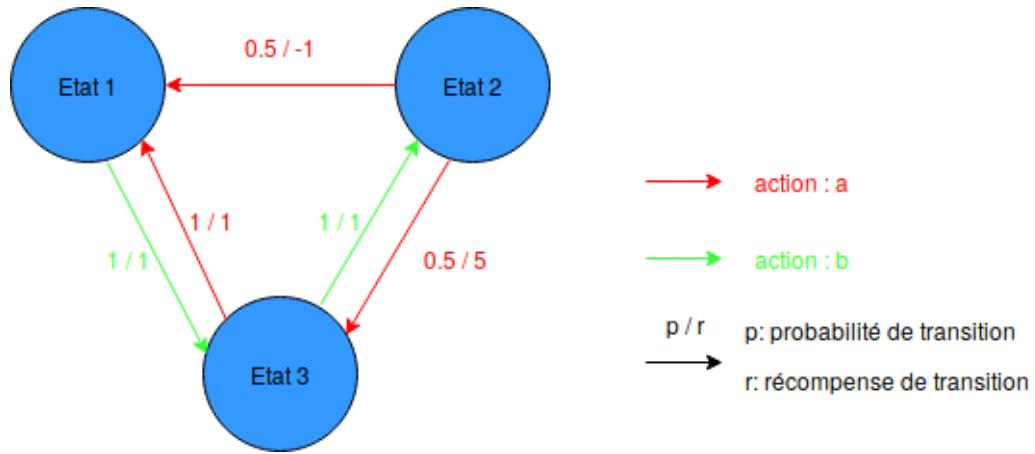


Figure 2.11 – Schéma représentant les transitions entre états dans un MDP

## 2.6.2 État du gestionnaire de dialogue

L'état d'un système de dialogue est une représentation sémantique qui contient des informations sur le but final de l'utilisateur ainsi que l'historique de la conversation. La représentation souvent utilisée dans les systèmes de dialogue est celle de la trame sémantique (Chen et al., 2017). Cette structure contient des emplacements à remplir dans un domaine

donné. La figure 2.12 illustre un exemple de trame sémantique.

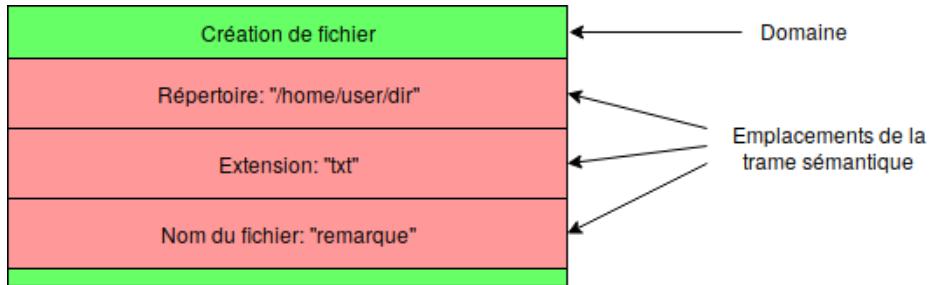


Figure 2.12 – Schéma représentant une trame sémantique avec comme domaine : création de fichier

À l'arrivée d'une nouvelle information, un module dédié met à jour l'état du gestionnaire de dialogue. Comme l'action du système de dialogue est décidée à partir de son état, cette tâche est donc essentielle au bon fonctionnement du système. Plusieurs méthodes ont été proposées pour gérer le suivi de l'état du gestionnaire de dialogue (Williams and Young, 2007).

### 2.6.2.1 Suivi de l'état du gestionnaire de dialogue avec une base de règles

La méthode traditionnelle utilisée consiste à écrire manuellement les règles à suivre lors de l'arrivée d'une nouvelle information pour mettre à jour l'état (Goddeau et al., 1996). Cependant, les bases de règles sont très susceptibles à faire des erreurs (Chen et al., 2017) car elles sont peu robustes face aux incertitudes. La figure 2.13 est un exemple de mise à jour d'une trame sémantique à partir d'une commande utilisateur avec les bases de règles.

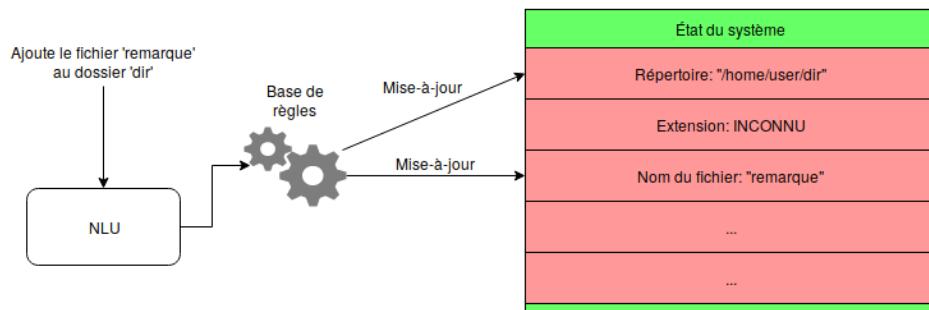


Figure 2.13 – Schéma représentant la mise-à-jour de l'état du gestionnaire de dialogue par un système basé règles

### 2.6.2.2 Suivi de l'état du gestionnaire de dialogue avec des méthodes statistiques

Le suivi dans ce cas se fait en gardant une distribution de probabilités sur l'état du système, ce qui nécessite une nouvelle modélisation non déterministe du problème. Les processus de décision markoviens partiellement observables (Partially Observable Markov

Decision Process POMDP) (Young et al., 2010) sont une variante des MDP capable de répondre à ce besoin que nous introduirons par la suite. Dans ce cas, le système garde une distribution de probabilités sur les valeurs possibles des différents emplacements de la trame sémantique comme le montre la figure 2.14.

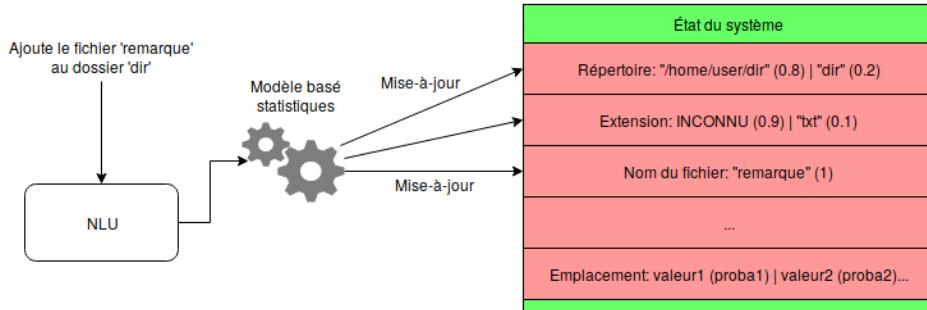


Figure 2.14 – Schéma représentant la mise-à-jour de l'état du gestionnaire de dialogue par un système basé statistiques

**Processus de décision markovien partiellement observable (POMDP)** Comme dans les processus de décision markoviens, un POMDP (Åström, 1965) passe d'un état à un autre en prenant une des actions possibles. Cependant, un POMDP ne connaît pas l'état exact dans lequel le système se trouve à un instant  $t$ . Il reçoit par contre une observation qui est, dans notre cas, l'action de l'utilisateur, à partir de laquelle il peut estimer une distribution de probabilités sur l'état actuel. Pour résumer, un POMDP est un 6-tuple  $(S, A, P, R, M, O)$  où :

- Les 4 premiers composants sont les mêmes que ceux d'un MDP (voir 2.6.1).
- $M$  : l'ensemble des observations.
- $O$  : la distribution de probabilités sur les observations  $o$  en connaissant l'état  $s$  et l'action  $a$  prise pour y arriver.  $O(o|s, a)$  est la probabilité d'observer  $o$  sachant que le système se trouve à l'état  $s$  et qu'il a pris l'action  $a$  pour y arriver.

La figure 2.15 est une partie du diagramme d'influence d'un POMDP montrant les influences d'une transition entre deux états.

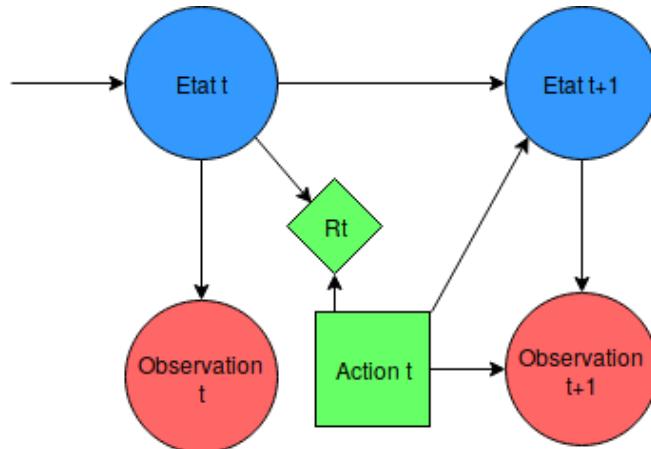


Figure 2.15 – Diagramme d'influence dans un POMDP

### **2.6.2.3 Suivi de l'état du gestionnaire de dialogue avec réseaux de neurones profonds**

Récemment, des approches utilisant les réseaux de neurones profonds (voir 2.3.2.2) ont fait leur apparition. En effet, l'utilisation des architectures profondes permet de capter des relations complexes entre les caractéristiques d'un dialogue et, ainsi, mieux estimer l'état du système. Le réseau de neurones estime les probabilités de toutes les valeurs possibles d'un emplacement de la trame sémantique (Henderson et al., 2013). En conséquence, il peut être utilisé comme modèle de suivi d'état pour un processus partiellement observable.

## **2.6.3 Politique de gestion de dialogue**

La première partie est dédiée au module qui suit l'état du système de dialogue. Dans cette partie, nous allons présenter des approches proposées afin d'arriver au but du MDP, c'est à dire quelles actions prendre pour maximiser la somme des récompenses obtenues.

### **2.6.3.1 Gestion de dialogue avec une base de règles**

Les premières approches utilisaient des systèmes de règles destinés à un domaine bien spécifique. Elles étaient déployées dans plusieurs domaines d'application pour leur simplicité. Cependant, le travail manuel nécessaire reste difficile à faire et, généralement, n'aboutit pas à des résultats flexibles qui peuvent suivre le flux du dialogue convenablement (Lee et al., 2010).

### **2.6.3.2 Gestion de dialogue par apprentissage**

La résolution d'un MDP revient à trouver une estimation de la fonction de récompense afin de pouvoir choisir la meilleure action. La majorité des approches récentes utilise l'apprentissage par renforcement dans le but d'estimer la récompense obtenue par une action et un état donnés. Cette préférence par rapport aux approches supervisées revient à la difficulté de produire des corpus de dialogues (Henderson et al., 2008), encore moins des corpus annotés avec les récompenses à chaque transition. Néanmoins, il existe des approches de bout en bout qui exploitent des architectures avec réseaux de neurones profonds et traitent le problème comme Seq2Seq<sup>2</sup> (voir figure 2.16) afin de produire directement une sortie à partir des informations reçues de l'utilisateur (Wen et al., 2017; Serban et al., 2016).

### **2.6.3.3 Apprentissage par renforcement**

L'apprentissage par renforcement est une approche qui a pour but d'estimer une politique d'actions à prendre dans un environnement donné. Cette politique doit maximiser

2. Les modèles Seq2Seq sont des architectures de réseaux de neurones profonds qui prennent en entrée une séquence et produisent en sortie une autre séquence en utilisant les réseaux de neurones récurrents (RNN).

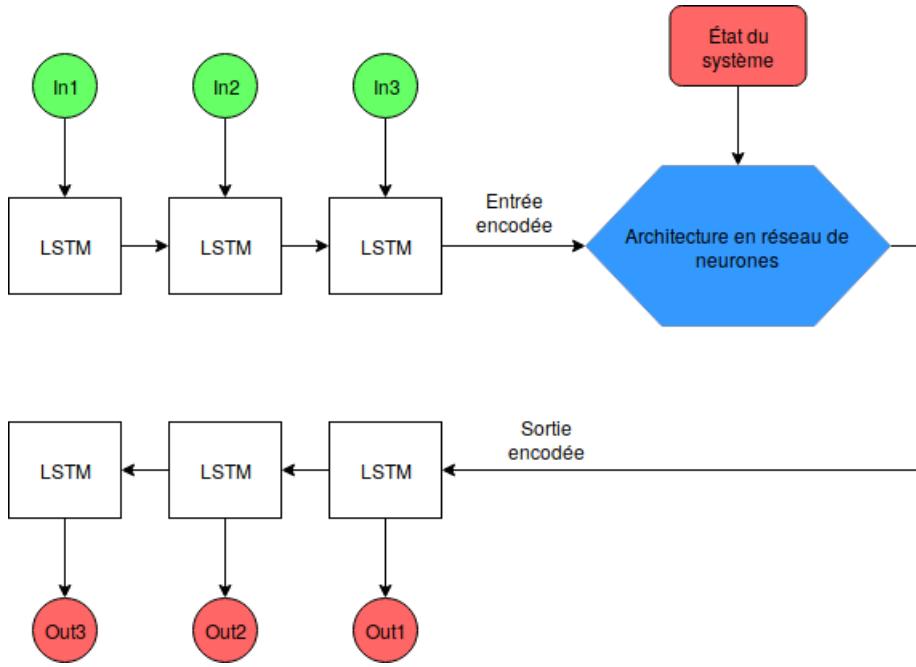


Figure 2.16 – Schéma de gestion de dialogue de bout en bout avec architecture Seq2Seq

une mesure d'évaluation qui est sous forme de récompenses obtenues après chaque action (Weisz et al., 2018). L'environnement est souvent modélisé comme un MDP, ou éventuellement POMDP. L'agent d'apprentissage passe donc d'un état à un autre en prenant des actions dans cet environnement. L'apprentissage se fait dans ce cas en apprenant par l'expérience de l'agent, à savoir les récompenses obtenues par les actions prises dans des états donnés. Il peut ainsi estimer la fonction de récompense pour pouvoir faire le choix d'actions optimales. La figure 2.17 montre les relations entre l'agent et son environnement dans un apprentissage par renforcement.

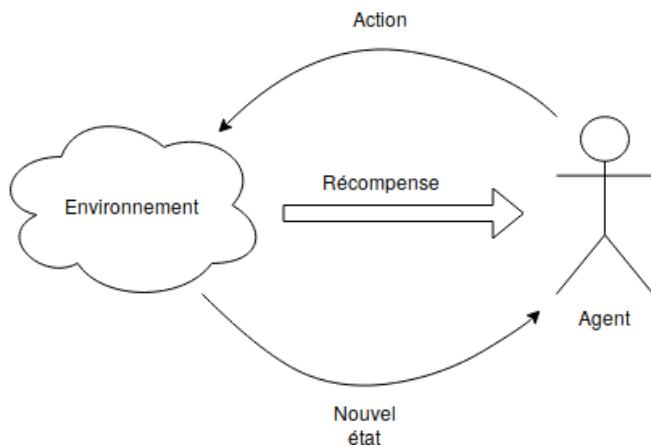


Figure 2.17 – Schéma d'interaction agent-environnement dans l'apprentissage par renforcement

Il existe plusieurs méthodes que l'agent peut utiliser pour estimer la fonction de récompense (Bertsekas, 2007), notamment Deep Q Learning (DQN) (Mnih et al., 2015) qui utilise les réseaux de neurones profonds pour trouver une approximation à cette fonction. Dans

cette approche, à chaque fois que l'agent prend une action, il compare la récompense reçue avec celle estimée par le réseau de neurones, et applique ensuite l'algorithme de rétro-propagation pour corriger les erreurs du réseau.

Le système de dialogue est modélisé par un MDP. Seulement, ce dernier inclut l'utilisateur comme partie de l'environnement. Par conséquent, pour appliquer l'apprentissage par renforcement, il est nécessaire qu'un utilisateur communique avec le système pour qu'il apprenne. D'où la nécessité d'utiliser un **simulateur d'utilisateur** qui est un programme capable de se comporter comme un humain interagissant avec un système de dialogue. Le simulateur doit pouvoir estimer la satisfaction de l'utilisateur après une interaction. En d'autres termes, il doit comporter une fonction de récompense. Il existe plusieurs méthodes pour créer un simulateur d'utilisateur :

- Les simulateurs d'utilisateur basés règles : dans ce cas une liste de règles est écrite manuellement et le simulateur doit les suivre pour communiquer avec le système (Schatzmann et al., 2007).
- Les simulateurs d'utilisateur basés n-grammes : ils traitent un dialogue comme une séquence d'actions en prenant les n-1 actions précédentes pour estimer l'action la plus probable que peut prendre le simulateur à partir des statistiques tirées d'un corpus de dialogues (Georgila et al., 2005).
- Les simulateurs d'utilisateur basés HMM : les états du modèle sont les états du système et les observations sont ses actions. Ainsi un HMM peut estimer l'état le plus probable du système pour prendre une action. Il existe d'autres variantes, IHMM et IOHMM, qui incluent les probabilités conditionnelles des actions de l'utilisateur sachant l'état du système ou l'action du système directement dans le modèle HMM (Cuayahuitl et al., 2005).
- Les simulateurs d'utilisateur avec apprentissage par renforcement : Comme le gestionnaire de dialogue, le simulateur apprend par renforcement au même temps. Dans ce cas la fonction de récompense pour les deux agents peut être apprise à partir des dialogues humain-humain (Chandramohan et al., 2011).

## 2.7 Génération du langage naturel (Natural Language Generation, NLG)

Le domaine de la génération automatique du langage naturel est l'un des domaines dont les limites sont difficiles à définir (Evans et al., 2002). Il est vrai que la sortie d'un tel système est clairement du texte. Cependant, l'ambiguïté se trouve dans ses entrées, c'est-à-dire, sur quoi se basera le système pour générer le texte. D'après (Reiter and Dale, 1997), la génération du langage naturel est décrite comme étant le sous domaine de l'intelligence artificielle qui traite la construction des systèmes de génération de texte à partir d'une représentation non-linguistique de l'information. Celle-ci peut être une représentation sémantique, des données numériques, une base de connaissances ou même des données visuelles (images ou vidéos). Ceci dit, d'autres travaux, comme (Labbé and Portet, 2012),

utilisent les mêmes techniques pour des entrées linguistiques. Enfin, la génération du langage naturel peut être très proche de la gestion de dialogue (Dethlefs, 2014). En effet, le texte généré doit prendre en compte l'historique de la conversation et le contexte de l'utilisateur.

Il existe six tâches trouvées fréquemment dans les systèmes de génération de texte (Reiter and Dale, 1997) ; nous les présentons dans cette section.

### **2.7.1 Détermination du contenu**

Cette partie consiste à sélectionner les informations de l'entrée dont le système veut transmettre leur contenu sous forme de texte naturel à l'utilisateur. En effet, les données en entrée peuvent contenir plus d'informations que ce que l'on désire communiquer (Yu et al., 2007). De plus, le choix de l'information peut aussi dépendre de l'utilisateur et de ses connaissances (Dethlefs, 2014). Ceci requiert de mettre au point un système qui détecte les informations pertinentes à l'utilisateur.

### **2.7.2 Structuration de texte**

Après la détermination du contenu, le système doit ordonner les informations à transmettre. Ceci dépend grandement du domaine d'application qui peut exiger des contraintes d'ordre temporel ou de préférence par importance des idées. Les informations à transmettre en elles-mêmes sont souvent reliées par sens, ce qui implique une certaine structuration de texte à respecter.

### **2.7.3 Agrégation de phrases**

Certaines informations peuvent être transmises dans une même phrase. Cette partie introduit des notions de la linguistique afin que le texte généré soit plus lisible et évite les répétitions. Un exemple de cela peut être la description de la météo à Alger au cours de la matinée :

- Il va faire 16° à Alger à 7h.
- Il va faire 17° à Alger à 8h.
- Il va faire 18° à Alger à 9h.
- Il va faire 18° à Alger à 10h.

Ceci peut être agrégé en un texte plus compact : "La température moyenne à Alger sera de 17.25° entre 7h et 10h."

### **2.7.4 Lexicalisation**

Le système choisit les mots et les expressions à utiliser pour communiquer le contenu des phrases sélectionnées. La difficulté de cette tâche revient à l'existence de plusieurs

manières d'exprimer la même idée. Cependant, certains mots ou expressions sont plus appropriés en certaines situations que d'autres. En effet, "inscrire un but" est une façon inadéquate d'exprimer "un but contre son camp" (Gatt and Krahmer, 2018).

## 2.7.5 Génération d'expressions référentielles (REG)

Cette partie du système se focalise sur la génération d'expressions référentielles qui peuvent être entre autres : des noms propres, groupes nominaux ou pronoms et ceci a pour but d'identifier les entités du domaine. Cette tâche semble être très proche de la lexicalisation dans le sens où elle aussi a pour but de choisir les mots et les expressions ; elle s'avère néanmoins plus délicate dû à la difficulté de confier suffisamment d'information sur l'entité afin de la différencier des autres (Reiter and Dale, 1997). Le système doit faire un choix de l'expression référentielle en se basant sur plusieurs facteurs. Par exemple "Mohammed", "Le professeur" ou "Il" faisant référence à la même personne, le choix entre eux dépend de comment l'entité a été mentionnée auparavant, si elle l'a été, et des détails qui l'ont accompagnée.

## 2.7.6 Réalisation linguistique

La dernière tâche consiste à combiner les mots et expressions sélectionnés pour construire une phrase linguistiquement correcte. Ceci requiert l'utilisation des bonnes formes morphologiques des mots, les ordonner, et éventuellement l'addition de certains mots du langage afin de réaliser une structure de phrase grammaticalement et sémantiquement correcte. Plusieurs méthodes ont été proposées, principalement les méthodes basées sur des règles manuellement construites (modèles de phrases, systèmes basés grammaires) et des approches statistiques (Gatt and Krahmer, 2018).

**Modèles de phrases :** La réalisation se fait en utilisant des modèles de phrases pré-définis. Il suffit de remplacer des espaces réservés par certaines entrées du système. Par exemple, une application dans un contexte météorologique pourrait utiliser le modèle suivant : la température à [ville] atteint [température]<sup>°</sup> le [date].

Cette méthode est utilisée lorsque les variations des sorties de l'application sont minimales. Son utilisation a l'avantage et l'inconvénient d'être rigide. D'un côté, il est facile de contrôler la qualité des sorties syntaxiquement et sémantiquement tout en utilisant des règles de remplissage complexes (Theune et al., 2001). Cependant, lorsque le domaine d'application présente beaucoup d'incertitude, cette méthode exige un travail manuel énorme, voire impossible à faire, pour réaliser une tâche pareille. Bien que certains travaux ont essayé de faire un apprentissage de modèles de phrases à partir d'un corpus (Angeli et al., 2012), cette méthode reste inefficace lorsqu'il s'agit d'applications qui nécessitent un grand nombre de variations linguistiques.

**Systèmes basés grammaire :** La réalisation peut se faire en suivant une grammaire du langage. Celle-ci contient les règles morphologiques et de structures de la langue, no-

tamment la grammaire systémique fonctionnelle (SFG) (Halliday and Matthiessen, 2004) qui a été largement utilisée comme dans NIGEL (Mann and Matthiessen, 1983) ou KPMI (Bateman, 1997). L'exploitation des grammaires dans la génération du texte nécessite généralement des entrées détaillées. En plus des composantes du lexique sélectionnées, des descriptions de leurs rôles ainsi que leurs fonctions grammaticales sont souvent exigées. Un exemple d'entrée d'un système basé grammaire est celui de SURGE (Elhadad and Robin, 1996) dans la figure 2.18 qui génère la phrase : "She hands the draft to the editor".

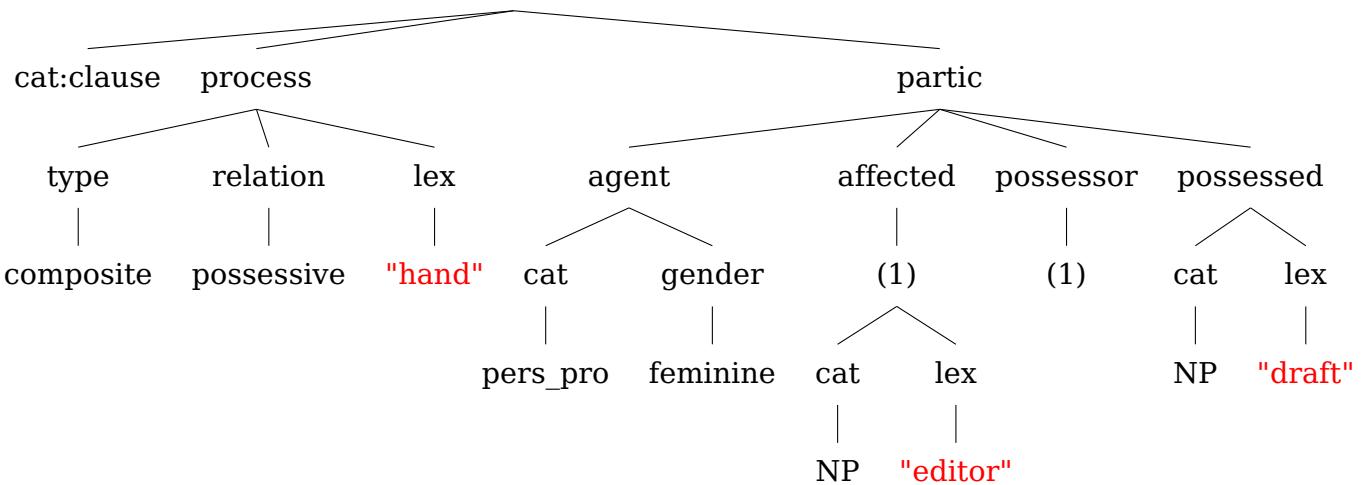


Figure 2.18 – Un exemple d'entrée de SURGE (Elhadad and Robin, 1996)

Comme les modèles de phrases, les systèmes basés grammaire nécessitent un énorme travail manuel. En particulier, il est difficile de prendre en compte le contexte en définissant les règles de choix entre les variantes possibles du texte résultat à partir des entrées (Gatt and Krahmer, 2018).

**Approches statistiques :** Il existe plusieurs méthodes basées sur des statistiques pour la tâche de réalisation. Certains se basent sur des grammaires probabilistes, qui ont l'avantage de minimiser le travail manuel tout en couvrant plus de cas de réalisation. Il existe principalement deux approches l'utilisant (Gatt and Krahmer, 2018) :

- La première se base sur une petite grammaire qui génère plusieurs alternatives qui sont ensuite ordonnées selon un modèle statistique basé sur un corpus pour sélectionner la phrase la plus probable comme par exemple (Langkilde-Geary, 2000).
- La deuxième méthode utilise les informations statistiques directement au niveau de la génération pour produire la solution optimale (Belz, 2008).

Dans les deux méthodes sus-citées la grammaire de base peut être manuellement développée. Dans ce cas, les informations statistiques aideront à la détermination de la solution optimale. Elle peut être aussi extraite à partir des données, comme l'utilisation des Treebanks<sup>3</sup> pour déduire les règles de grammaire (Espinosa et al., 2008).

3. un Treebank est un texte analysé qui contient des informations syntaxiques ou sémantiques sur les structures de phrases

D'autres approches statistiques n'utilisent pas des grammaires mais se basent sur des classificateurs. Ces derniers peuvent être cascadés de telle sorte à décider quel constituant utiliser dans quelle position ainsi que les modifications nécessaires pour générer un texte correct. À noter qu'une telle approche, ne nécessitant pas l'utilisation de grammaire, utilise des entrées plus abstraites et moins détaillées linguistiquement. À voir même la possibilité qu'elle s'étende aux autres tâches de NLG, c'est-à-dire un système qui accomplit plusieurs tâches de NLG en parallèle jusqu'à la réalisation linguistique en utilisant les entrées initiales. Par exemple, les systèmes encodeur-décodeur sont des systèmes de bout-en-bout qui peuvent, directement à partir des entrées, générer du texte sans passer explicitement par les étapes citées précédemment. Dans la suite de ce travail, nous allons présenter ces systèmes basés encodeur-décodeur qui sont récemment plus utilisés.

## 2.8 Systèmes basés encodeur-décodeur

Une architecture souvent utilisée dans le traitement du langage naturel est l'encodeur-décodeur. En particulier, son utilisation dans les tâches seq2seq permet de mettre en correspondance une séquence de taille variable en entrée avec une autre séquence en sortie. Les modèles seq2seq peuvent être adaptés pour convertir une représentation abstraite de l'information en langage naturel (Ferreira et al., 2017) comme le montre la figure 2.19.

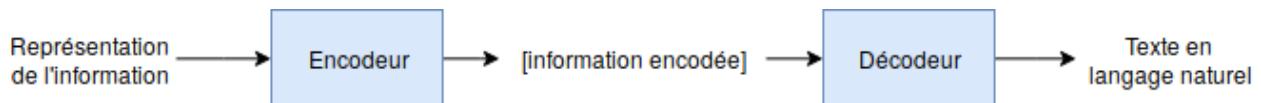


Figure 2.19 – Schéma d'une architecture encodeur-décodeur pour NLG

Beaucoup d'approches de génération de langage naturel en gestion de dialogue utilisent des encodeurs-décodeurs. Wen et al. (2015) utilisent par exemple des LSTMs sémantiquement conditionnés ; ils ajoutent aux LSTMs classiques une couche contenant des informations sur l'action prise par le gestionnaire de dialogue pour assurer que la génération représente le sens désiré. D'autres travaux utilisent des réseaux de neurones récurrents pour encoder l'état du gestionnaire de dialogue et l'entrée reçue, suivie par un décodeur pour générer le texte de la réponse (Sordoni et al., 2015 ; Serban et al., 2016 ; Goyal et al., 2016).

## 2.9 Conclusion

Au terme de ce chapitre et après avoir étudié l'état de l'art sur les systèmes existants, nous avons pu construire un bagage théorique assez complet dans le domaine des SPAs. En assimilant les différentes approches, il est maintenant temps de passer à la conception de notre propre système. Le chapitre suivant introduira nos propositions pour le développement de notre propre SPA qui sera destiné à la manipulation d'un ordinateur.

# **Chapitre 3**

## **Conception du système**

### **3.1 Introduction**

Dans ce chapitre, nous allons présenter en détail les étapes de conception de notre système no. De prime abord une architecture générale est introduite puis décortiquée. Ensuite, chaque module du système sera détaillé du point de vue des composants qui le constituent. Une conclusion viendra ensuite clôturer ce chapitre.

### **3.2 Architecture du système**

Comme montré dans la figure 3.1 et comme cité dans le chapitre précédent (voir 2.2) le système Speact se présente comme l’interconnexion de cinq parties dont une interface<sup>1</sup> et quatre modules internes communiquant entre eux. Chaque module forme ainsi un maillon d’une chaîne qui représente une partie du cycle de vie du système. L’architecture de Speact est un pipeline (chaîne de traitement) de processus qui s’exécutent de manière indépendante mais qui font circuler un flux de données entre eux dans un format préalablement établi (voir 2.1). Nous pouvons séparer ces parties en deux catégories : la partie utilisateur et la partie interne du système que nous présentons dans la figure 3.1.

#### **3.2.1 Partie utilisateur**

Cette partie représente ce que l’utilisateur peut voir comme entrée/sortie et les interfaces qui lui sont accessibles. Puisque l’assistant est un processus qui communique majoritairement avec l’utilisateur à travers des échanges verbaux, nous avons pensé à implémenter l’interface du système comme un processus qui s’exécute en arrière plan et qui attend d’être activé, dans notre cas par un événement physique, c.à.d un clic sur un bouton/icône ou raccourci clavier. L’assistant pourra ensuite répondre en affichant un texte à l’écran qui sera vocalement synthétisé et envoyé à l’utilisateur via l’interface de sortie de

---

1. Par interface nous entendons le sens abstrait du terme et non obligatoirement le sens interface graphique.

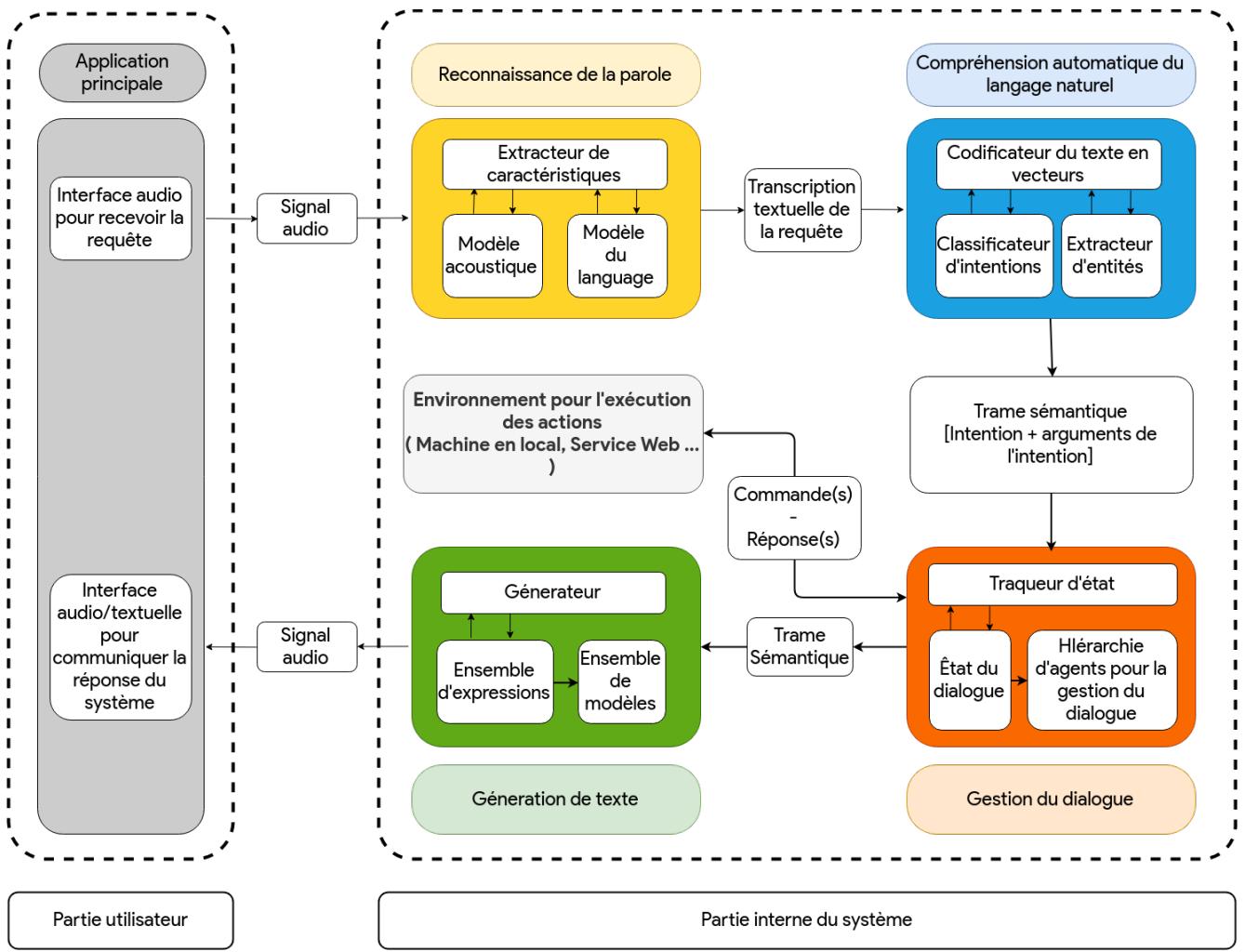


Figure 3.1 – Architecture générale du système Speact

son choix. Afficher le texte et sa transcription vocale pourrait palier à certains manques comme l'absence d'un périphérique de sortie audio.

### 3.2.2 Partie interne du système

Cette partie quant à elle représente ce que l'utilisateur ne voit pas. Elle fait donc partie du fonctionnement interne du système. Elle regroupe les quatre grandes étapes d'un cycle de vie pour une commande reçue de la couche utilisateur. Comme mentionné dans le chapitre précédent (voir la section 2.2), la requête passe par un module de reconnaissance de la parole, qui traduira en texte le signal audio correspondant. Le module de "compréhension du langage naturel" extrait l'intention de l'utilisateur et ses arguments (par exemple "*open the home folder*" pourrait donner une intention de type `open_file_desire[file_name="home",parent_directory=?]`). Le gestionnaire de dialogue gardera trace de l'ensemble des échanges effectués entre l'utilisateur et l'assistant et essayera d'atteindre le but final de la requête (récente ou ancienne). Pour ce faire, il aura besoin d'interagir avec ce qu'on a appelé un environnement d'exécution, qui peut être la machine où

l'assistant est installé ou bien une API<sup>2</sup> qui aura accès à un service à distance (sur internet par exemple) ou local (dans un réseau domestique). Finalement, une action spéciale qui servira à informer l'utilisateur sera envoyée au module de "génération du langage naturel" pour être transformée en son équivalent dans un langage naturel. Accessoirement, le texte sera vocalement synthétisé et envoyé vers l'interface de sortie de l'application.

Nous allons maintenant détailler la conception des différents modules en précisant à chaque fois le ou les procédés de sa mise en œuvre.

### 3.3 Module de reconnaissance automatique de la parole

Premier module du système Speact, le module de reconnaissance automatique de la parole (Automatic Speech Recognition, ASR) joue un rôle clé dans le dialogue entre l'utilisateur et la machine. En effet, il doit être assez robuste et précis dans la transcription de la requête en entrée afin de minimiser les erreurs et les ambiguïtés qui peuvent survenir dans le reste du pipeline. Dans cette optique, nous avons décidé de ne pas développer entièrement un sous-système en partant de zéro; faute de temps et par soucis de précision nous avons opté pour l'exploitation d'un outil open-source nommé DeepSpeech (Hannun et al., 2014). Naturellement, du fait que ce soit un projet open-source nous, avons pu avoir accès à différentes informations concernant le modèle d'apprentissage, d'inférence et la nature des données utilisées pour l'apprentissage et les tests.

#### 3.3.1 Architecture du module ASR

Comme illustré par la figure 3.2, le module ASR possède une architecture en pipeline dont chaque composant exécute un traitement sur la donnée reçue par son prédecesseur.

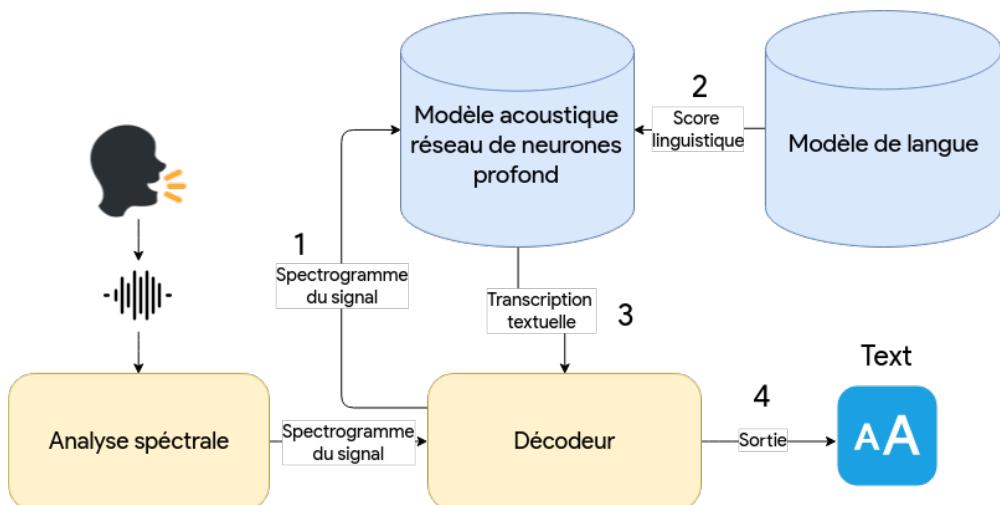


Figure 3.2 – Architecture du module de reconnaissance de la parole (ASR)

2. Application Programming Interface ou interface de programmation applicative.

### 3.3.2 Modèle acoustique

#### Type du modèle

Le modèle d'apprentissage, qui est principalement le modèle acoustique à l'exception d'une partie consacrée au modèle linguistique, possède une architecture en réseau de neurones avec apprentissage de bout-en-bout composé de trois parties (voir la figure 3.3) :

- Deux couches de convolution spatiale : pour capturer les patrons dans la séquence du spectrogramme du signal audio.
- Sept couches de récurrence, réseaux de neurones récurrents, pour analyser la séquence de patrons ou caractéristiques engendrée par les couches de convolutions.
- Une couche de prédiction utilisant un réseau de neurones complètement connecté pour prédire le caractère correspondant à la fenêtre d'observation du spectrogramme du signal audio. La fonction d'erreur prend en compte la similarité du caractère produit avec le véritable caractère ainsi que la vraisemblance de la séquence produite par rapport à un modèle de langue basé sur les N-grammes.

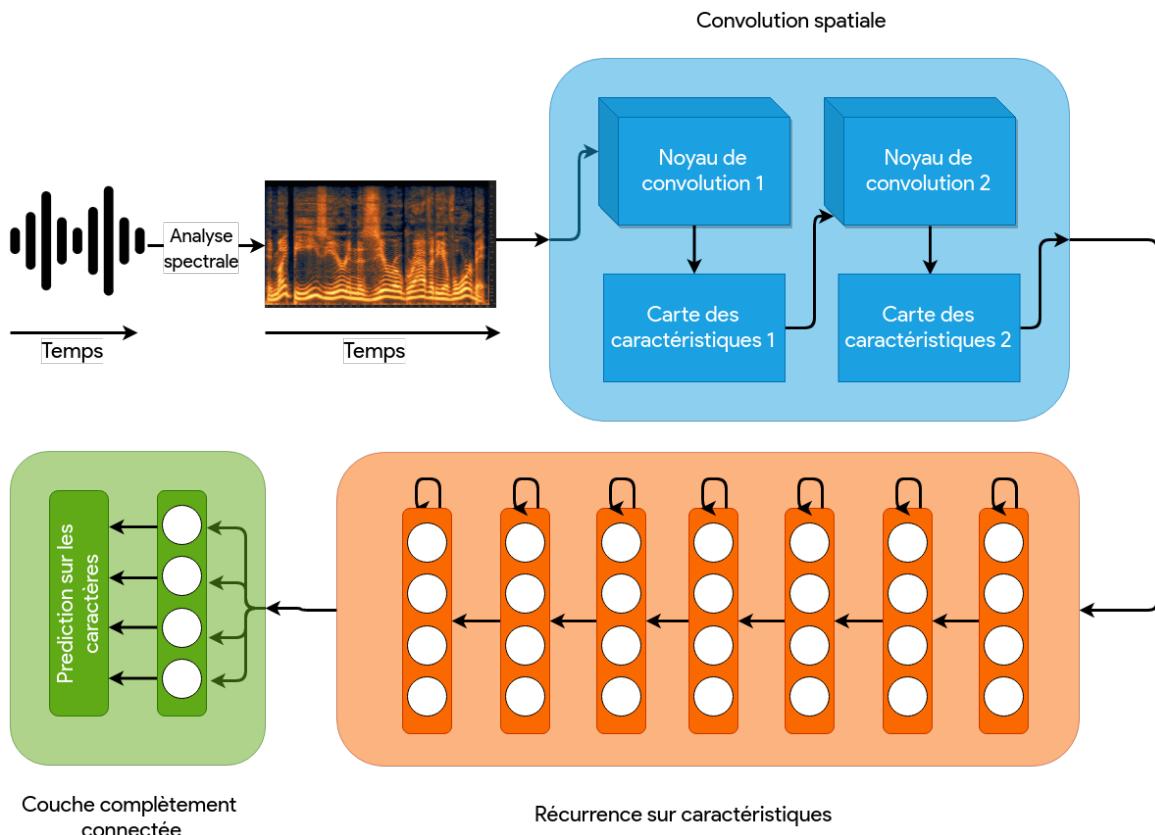


Figure 3.3 – Architecture du modèle DeepSpeech (Hannun et al., 2014)

#### Données d'apprentissage

Pour entraîner le modèle acoustique, Mozilla a lancé le projet Common Voice<sup>3</sup>, une plateforme en ligne pour récolter des échantillons audio avec leurs transcriptions textuelles.

3. <https://voice.mozilla.org/fr>

Chaque batch (lot) de données reçus est alors manuellement validé par l'équipe de Mozilla pour l'inclure dans la banque de données d'exemples principale. À ce jour, pour la langue anglaise, la plateforme a récolté plus de 22Go de données, soit 803 heures d'enregistrements correspondant à plus de 30 000 voix différentes dont 582 heures ont été validées. Cependant, ce volume de données est relativement petit comparé à celui déjà utilisé pour l'apprentissage initial. En effet, plusieurs sources ont été combinées pour construire cet ensemble de données. Dans (Hannun et al., 2014), il a été mentionné que trois ensembles d'apprentissage existants ont été choisis dont WSJ (Wall Street Journal)<sup>4</sup>, Switchboard<sup>5</sup> et Fisher<sup>6</sup>, qui à eux trois cumulent 2380 heures d'enregistrements audios en anglais et plus de 27 000 voix différentes. Vient s'ajouter à cela, l'ensemble Baidu<sup>7</sup> avec 5000 heures d'enregistrements et 9600 locuteurs.

### 3.3.3 Modèle de la langue

#### Type du modèle

C'est un modèle basé sur les N-grammes, 3-grammes pour être plus précis, qui est utilisé pour comme modèle de langue. Il permet de façon assez simple et intuitive de capturer l'enchaînement des mots dans une langue donnée, rendant ainsi la transcription finale assez proche de la façon dont les mots sont distribués dans le corpus d'apprentissage.

#### Données d'apprentissage

À l'origine, DeepSpeech utilise un modèle de langue dont la source n'est pas dévoilée par les chercheurs dans (Hannun et al., 2014). Mais, son volume est approximativement de 220 millions de phrases avec 495 000 mots différents. Cependant, puisque ce corpus nous reste inconnu et qu'il a probablement été construit pour reconnaître des séquence de mots en anglais assez générales, nous avons décidé de construire notre propre modèle de langue en récoltant des données depuis des dépôts sur le site Github, plus précisément les fichiers README.md des dépôts qui font office de manuels d'utilisation d'un projet hébergé sur le site. Ce type de fichiers renferme généralement des instructions de manipulation de fichiers, de lancement de commandes, etc; ce qui offre un bon corpus pour le modèle de langue. En effet, notre système se concentre plus sur l'aspect de manipulation d'un ordinateur, donc la probabilité de trouver certaines séquences de mots qui appartiennent au domaine technique est en théorie plus élevée. La procédure suivie, qui est illustrée dans la figure 3.4, est la suivante :

- L'acquisition des données dans leur format brut .md (markdown) se fait de deux manières :
  - Depuis le site officiel de GitHub en faisant des requêtes http au serveur en suivant le patron suivant pour les urls :

---

4. <http://www.cstr.ed.ac.uk/corpora/MC-WSJ-AV/>

5. <https://catalog.ldc.upenn.edu/LDC97S62>

6. <https://catalog.ldc.upenn.edu/LDC2004S13>

7. <https://ai.baidu.com/broad/introduction>

'[http://raw.githubusercontent.com/+NOM\\_DÉPOT+/master/README.md](http://raw.githubusercontent.com/+NOM_DÉPOT+/master/README.md)'

La liste des noms de dépôts est disponible dans un fichier<sup>8</sup> en free open acces (accès ouvert et libre) au format .csv dont les colonnes sont *Nom\_Utilisateur* et *Nom\_Dépot*

- En lisant une base de 16 millions de fichiers différents dont la taille totale atteint 4.5 Go
- Les deux sources de données envoient ensuite les fichiers récoltés au nettoyeur de fichiers pour en extraire seulement les parties qui ont du sens dans le langage naturel (paragraphes, titres, instructions, etc.)
- Le corpus final est ensuite construit à partir des paragraphes extraits à l'étape précédente après les avoir segmentés en phrases, à l'aide d'un modèle de segmentation prédéfini, donnant un ensemble de phrases dans le format suivant

```
<s>select and click edit</s>
<s>browse to demo on your web browser</s>
<s>you can specify these values in a file that file must be home</s>
...

```

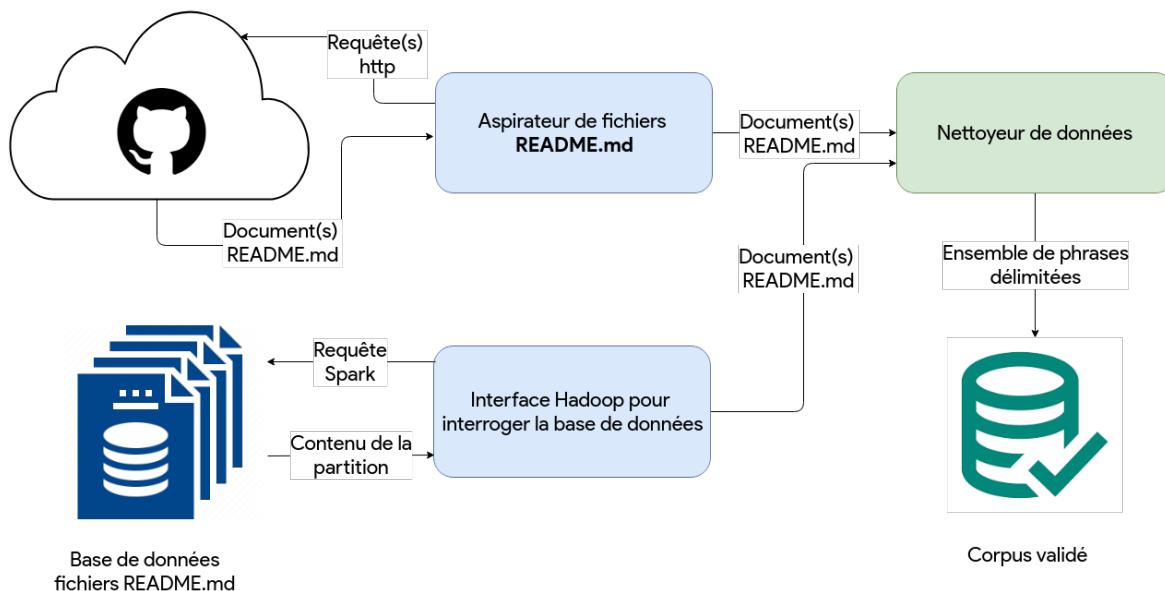


Figure 3.4 – Processus de génération du corpus pour le modèle de langue

### 3.4 Module de compréhension automatique du langage naturel

Second module du système, le module de compréhension automatique du langage naturel (Natural Language Understanding, NLU) dont le rôle est de faire office de couche d'abstraction.

8. [https://data.world/vmarkovtsev/github-readme-files/file/top\\_broken.tsv](https://data.world/vmarkovtsev/github-readme-files/file/top_broken.tsv)

tion entre la requête de l'utilisateur, formulée en un langage naturel, et le fonctionnement interne du système qui communique à travers un langage plus formel. On parle ici de la construction d'une représentation sémantique de la requête. Pour ce faire nous avons opté pour l'approche par apprentissage automatique, compte tenu des bons résultats obtenus par certaines architectures (Goo et al., 2018; Liu and Lane, 2016) et cela malgré le petit volume des données d'apprentissage. Cette option nous a paru plus abordable que la construction d'un analyseur basé règles, souvent assez rigide et dont l'exhaustivité n'est pas évidente à obtenir.

### 3.4.1 Architecture du module

Comme illustré dans la figure 3.5, le module NLU possède une architecture en pipeline qui reçoit en entrée le texte brut de la requête. Sa codification varie selon les approches que nous avons explorées et qui seront plus explicitées dans le chapitre suivant "Réalisation et résultats". Pour mieux capturer l'aspect sémantique des mots dans le texte, nous avons décidé d'utiliser le modèle Word2Vec pré-entraîné par Google (entraîné sur 100 milliard de mots) pour produire un vecteur de taille fixe pour chaque mot. Pour encoder l'information syntaxique de la requête, nous avons concaténé au vecteur de prolongement de chaque mot de la requête (Word Embedding Vector) le vecteur codifiant son étiquette morphosyntaxique. Après avoir codifié la séquence de mots, elle est envoyée aux modèles de classification d'intentions et d'extraction d'entités<sup>9</sup>, qui sont en fait un seul modèle joint dont l'architecture est détaillée dans la section 3.4.2. Ces deux informations sont ensuite décodées et passées au constructeur de trame sémantique qui structurera ces dernières en une seule entité sémantique. Un exemple d'une requête et sa trame sémantique associée est donné ci-dessous :

```
{
  "query" : "could you please open the file test.py",
  "intent" : "open_file_desire",
  "entities" : [
    {
      "name" : "file_name",
      "value" : "test.py",
      "start-end" : [31,37]
    }
  ]
}
```

Une trame sémantique se compose de trois parties :

- **Partie requête** : le texte de la requête énoncée par l'utilisateur.
- **Partie intentions** : l'intention extraite, à partir de la requête, se trouve dans l'entrée "intent" de la trame.

---

9. Par entités, nous entendons les arguments de l'intention.

- **Partie arguments** : aussi appelés "entités du domaine". Ces arguments sont extraits du texte de la requête. L'entrée *entities* contient une liste d'arguments, où chaque élément de la liste renseigne sur le nom, la valeur et l'emplacement d'une entité.

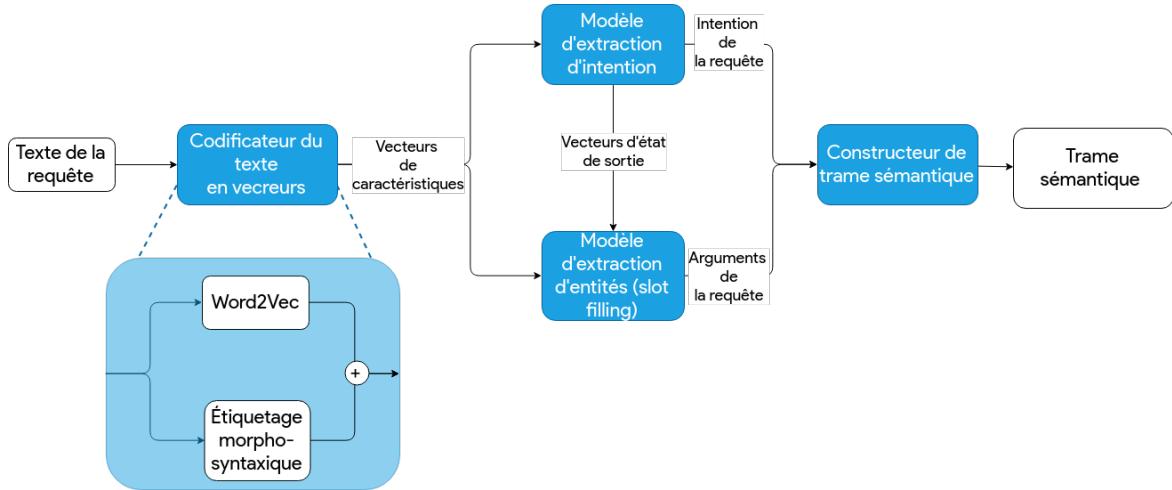


Figure 3.5 – Architecture du module de compréhension automatique du langage naturel (NLU)

### 3.4.2 Modèle utilisé

Comme vu dans le chapitre précédent (voir la section 2.5), l'architecture adoptée est une architecture mono-entrée/multi-sorties dont l'entrée est une séquence de mots codifiés et les sorties sont une séquence d'étiquettes ainsi qu'une classe associée au texte. Nous pouvons distinguer les deux parties qui sont l'encodage et le décodage de la séquence.

L'encodage sert à la fois à l'attribution de la classe (l'intention) et à l'initialisation de la séquence de décodage (pour l'attribution d'une étiquette à chaque mot). Il se fait en utilisant un réseau de neurones récurrent de type Bi-LSTM (Bidirectional Long Short Term Memory) pour mieux capturer le contexte droit (respectivement gauche) de chaque entrée selon le sens de traitement des données dans le réseau Bi-LSTM. Le dernier vecteur en sortie est ensuite utilisé comme vecteur d'entrée pour un réseau de neurones Fully Connected (Complètement connecté) dont la dernière couche est une couche de prédiction sur une distribution de probabilités des intentions possibles.

Le décodeur est aussi un réseau de neurones récurrent de type Bi-LSTM. Il prend en entrée le vecteur précédemment retourné par l'encodeur. Ainsi, à chaque étape de l'inférence une étiquette est produite en sortie pour chaque position du texte en entrée (les longueurs des séquences d'entrée et de sortie sont donc identiques). Ceci est réalisé en utilisant un autre réseau de neurones Fully Connected sur chaque vecteur d'état de sortie des cellules LSTM du décodeur (voir la figure 2.8).

### 3.4.3 Les données d'apprentissage

Ne disposant pas d'un ensemble d'apprentissage pré-existant pour les intentions que nous avons développées, nous avons tenté d'en construire un nous-mêmes en l'enrichissant avec quelque modifications. Dans (Bocklisch et al., 2017), il a été noté que pour une tâche assez simple, comme pour notre cas, l'exploration des fichiers dans un premier temps, il n'est pas nécessaire de disposer d'une grande quantité de données (une cinquantaine d'exemples par intention approximativement) si les exemples ne sont pas facilement confondus, et surtout si l'espace des possibilités pour les requête est assez réduit et peut facilement être explicité. En jouant sur l'ordre des mots, nous avons pu générer pour les 15 intentions, 4157 patrons d'exemples au total dont 870 sont dépourvus d'arguments. Un patron d'exemple est une structure contenant des placeholders (compartiments) pouvant être remplis avec des valeurs générées programmatiquement. Par exemple :

```
delete the {file_name:} file under {parent_directory:}
```

Ces placeholders servent à la fois à générer plus d'exemples mais aussi à étiqueter le texte en choisissant les valeurs de ces variables comme valeur de l'étiquette. Un exemple d'une entrée de l'ensemble d'apprentissage avant affectation des variables est le suivant :

```
{
  "id": 6,
  "text": "I want to open the {file_name:} folder",
  "intent": "open_file_desire"
},
```

Pour remplir l'ensemble des placeholders, nous commençons d'abord par scanner le répertoire de la machine avec une profondeur maximum égale à 5. Le terme profondeur désigne les niveaux de répertoires et sous-répertoires. Nous avons aussi ajouté une liste<sup>10</sup> des noms de fichiers et répertoires les plus populaires. Les noms des répertoires sont ensuite nettoyés à l'aide d'expressions régulières et transformés en un format universel établi à l'avance **nom\_du\_fichier** en choisissant "\_" (le tiret du 8) comme séparateur. En bouclant sur ces noms de répertoires nous pourrons donc construire plusieurs exemples comme une entrée dans un dictionnaire dont le format est le suivant :

```
{
  'id': 79372,
  'intent': 'delete_file_desire',
  'postags': ['NN', 'VB', 'DT', 'NN', 'VBN', 'NN', 'NNS'],
  'text': 'please remove the file named platform notifications',
  'tags': 'NUL NUL NUL NUL NUL ALTER.file_name ALTER.file_name'
}
```

Une entrée est divisée en cinq champs :

---

10. <https://github.com/xmendez/wfuzz/blob/master/wordlist/general/common.txt>

- **id** : un entier qui sert d'identificateur pour l'instance.
- **intent** : l'intention (non encore codifiée) attribuée à l'instance.
- **tags** : les étiquettes de chaque mot de la requête. Une étiquette peut être soit *NUL* (ce n'est pas un argument) ou bien le nom de l'entité (argument) que représente le mot à la position étiquetée. La liste complète des intentions avec leurs arguments se trouve dans le tableau 4.2 du chapitre "Réalisation et résultats".
- **postags** : la liste des étiquettes morphosyntaxiques de chaque mots de la requête. L'ensemble des étiquettes utilisées est celui du Penn Treebank (Marcus et al., 1994). Dans l'exemple ci-dessus, NN signifie "Nom au singulier". NNS signifie "Nom au pluriel". VB et VBD signifient respectivement "Verbe à l'infinitif" et "Verbe au passé simple". Enfin, DT signifie "Déterminant".
- **text** : le texte de la requête nettoyée et dont les mots sont séparés uniquement par un espace.

## 3.5 Module de gestion du dialogue

Le but de ce module est de décider quelle action prendre à chaque instant du dialogue. De prime abord, nous allons présenter l'architecture globale de ce module notamment la représentation des informations reçues et la politique d'actions. Ensuite, nous allons détailler la conception de chaque partie.

### 3.5.1 Architecture du module

Comme nous l'avons déjà vu, l'architecture typique des gestionnaires de dialogue se compose de deux parties principales :

- Un module qui suit l'état du dialogue : Pour gérer le dialogue avec l'utilisateur, le gestionnaire doit représenter l'état du dialogue de façon à pouvoir répondre aux actions de l'utilisateur. Ce module sert à suivre cet état après chaque étape du dialogue.
- Une politique d'actions : Celle-ci détermine l'action à prendre à partir d'un état donné.

#### 3.5.1.1 État du dialogue

Avant de détailler les deux modules du gestionnaire, il est nécessaire d'introduire une représentation de l'état du dialogue. Classiquement, les trames sémantiques ont été utilisées dans ce but (voir 2.6.2). Le suivi d'état se fait, dans ce cas, en gardant trace des emplacements remplis durant le dialogue. Nous avons opté pour une représentation plus riche par l'utilisation des graphes de connaissances, qui sont une forme de représentation où les connaissances sont décrites sous forme d'un graphe orienté étiqueté. Des travaux ont déjà utilisé ce type de connaissances (Stoyanchev and Johnston, 2018) et des ontologies (Wessel et al., 2019) pour représenter l'état du système de dialogue. À partir de ce dernier, une base de règles décide quelle action prendre directement du graphe. L'avantage

d'utiliser des graphes de connaissances par rapport à l'utilisation des trames sémantiques apparaît dans leur flexibilité et leur dynamisme. En effet, pour une tâche comme la navigation dans les fichiers, l'état de l'arborescence des fichiers est sujet à des changements fréquents : ajout, suppression, modification, etc. Il est difficile de faire une représentation de l'information dans ce cas avec de simples emplacements à remplir.

### 3.5.1.2 Suivi de l'état du dialogue

Le rôle du premier module du gestionnaire de dialogue est de mettre à jour l'état du système au cours du dialogue. Il reçoit l'action de l'utilisateur ou du gestionnaire et il produit un nouvel état. Dans notre cas, le module NLU produit toujours une trame sémantique contenant l'intention de l'utilisateur ainsi que ses paramètres. C'est alors le travail du traqueur d'état d'injecter le résultat du module NLU dans le graphe de connaissances. Ceci consiste à transformer la trame sémantique en un graphe (voir figure 3.6) qui est ensuite ajouté au graphe d'états. Plus de détails seront donnés dans la section 3.5.2 où nous construirons une ontologie pour définir un vocabulaire de dialogue et comment elle peut être utilisée pour passer du résultat du module NLU en un graphe de connaissances.

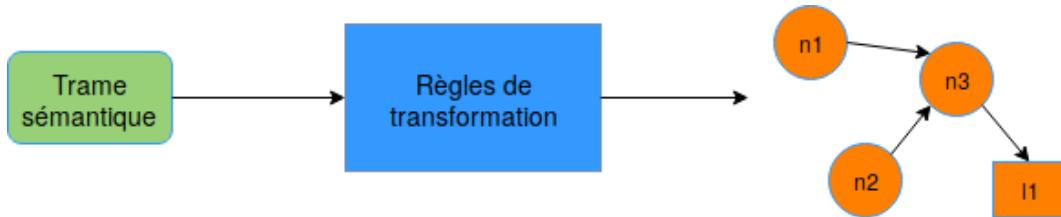


Figure 3.6 – Schéma de transformation de trame sémantique en graphe

### 3.5.1.3 La politique d'actions

La politique d'actions peut être écrite manuellement, apprise à partir d'un corpus ou à l'aide de l'apprentissage par renforcement. Dans ce dernier cas, un agent doit interagir avec un utilisateur qui évalue ses performances afin qu'il puisse apprendre. Étant donné que l'apprentissage par renforcement nécessite un nombre important d'interactions, il est primordial d'utiliser un simulateur d'utilisateur. Ce dernier peut être à base de règles, ou un modèle statistique extrait à partir d'un corpus de dialogue.

Dans les trois cas de figure, il est difficile de réaliser un modèle varié et qui peut accomplir plusieurs tâches. D'un côté, un corpus contenant des dialogues sur toutes les tâches possibles est difficile à acquérir, si ces derniers sont nombreux et spécifiques à une application précise. De l'autre côté, écrire les règles d'un système de dialogue ou d'un simulateur d'utilisateur s'avère compliqué et nécessite un travail manuel énorme pour gérer toutes les tâches possibles.

Pour pallier à cela, nous proposons d'utiliser une architecture multi-agents hiérarchique dans laquelle, les agents feuilles sont des agents qui peuvent répondre à une tâche ou une sous tâche bien précise, tandis que les agents parents sélectionnent l'agent fils capable de répondre à l'intention de l'utilisateur comme c'est illustré dans la figure 3.7.

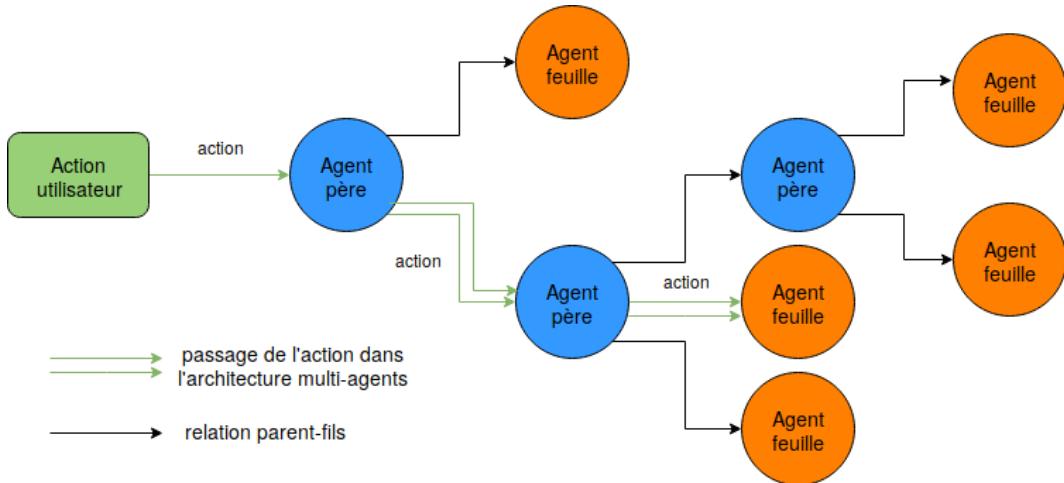


Figure 3.7 – Schéma de l’architecture multi-agents pour la gestion du dialogue

L’avantage de l’architecture multi-agents hiérarchique est de permettre la division du problème en plusieurs sous-problèmes indépendants. En effet, un simulateur d’utilisateur ou un corpus qui est destiné pour une seule tâche est considérablement plus abordable à créer. De plus, cette architecture permet un développement incrémental dans le sens où elle facilite l’addition d’une nouvelle tâche pour l’assistant; il suffit d’ajouter des agents capables de traiter cette nouvelle tâche à l’architecture. Cependant, un travail supplémentaire s’avère nécessaire qui est celui des agents parents. Ce travail est relativement simple; il suffit de faire un apprentissage supervisé des agents parents avec les simulateurs d’utilisateurs des agents fils. À tour de rôle et avec des probabilités de transition entre les simulateurs d’utilisateurs, ces derniers communiquent avec l’agent parent. Comme on connaît pour chaque simulateur l’agent fils qui lui correspond, il est donc possible de faire un apprentissage supervisé où les entrées sont les actions des simulateurs et l’état du système, tandis que la sortie est l’agent fils qui peut répondre à l’action. La figure 3.8 montre l’association des agents feuilles aux simulateurs pendant l’apprentissage.

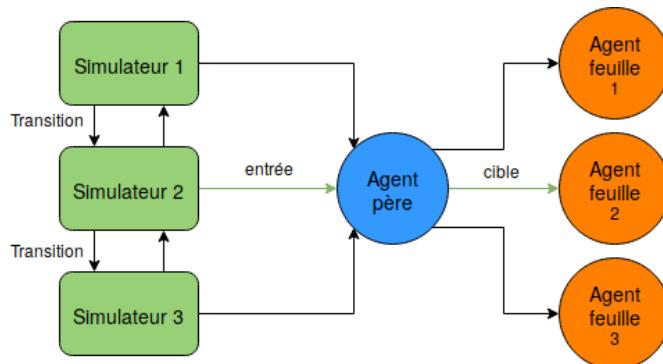


Figure 3.8 – Schéma représentant l’apprentissage des agents parents avec les simulateurs des agents feuilles

Pour résumer l’architecture globale du gestionnaire de dialogue (voir figure 3.9), lorsqu’une nouvelle action utilisateur arrive au système, le traqueur d’état la reçoit et met à

jour l'état du système en transformant l'action en un graphe de connaissances pour l'ajouter au graphe d'état. Ce nouveau graphe d'état ainsi que la dernière action reçue sont transmis à une architecture multi-agents hiérarchique qui va décider quelle action le système de dialogue doit prendre.

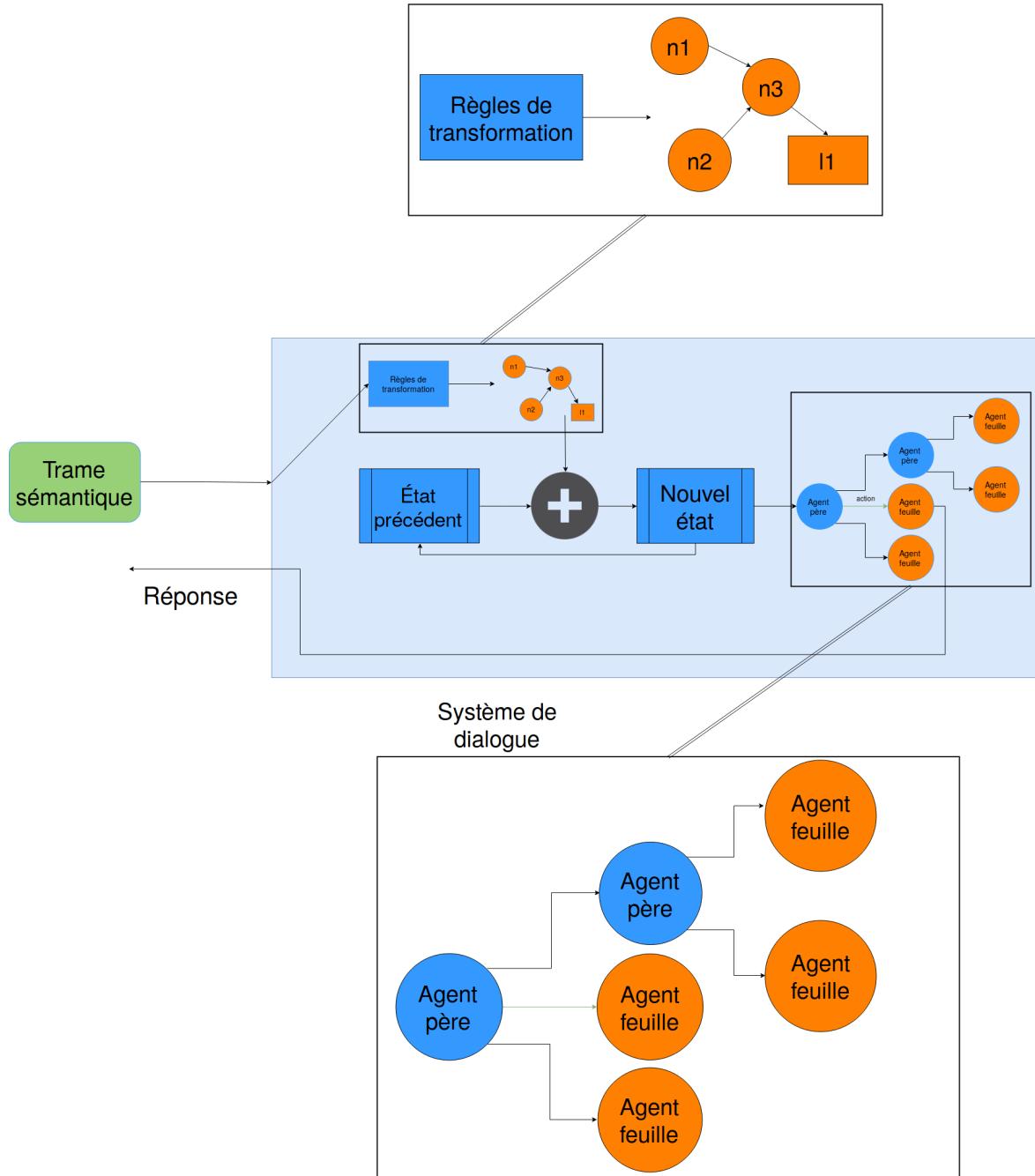


Figure 3.9 – Schéma global du gestionnaire de dialogue

### 3.5.2 Les ontologies du système

Une ontologie peut être vue comme une représentation des concepts et des relations d'un domaine donné. Elle définit un vocabulaire consensuel pour ce domaine afin de permettre

aux programmes intelligents de comprendre et de communiquer sur des données reliées à ce domaine.

Nous définissons une ontologie de dialogue ainsi que des ontologies pour chaque tâche réalisable par notre assistant. Ceci permettra à notre gestionnaire de comprendre le dialogue et les tâches qu'il peut réaliser.

### 3.5.2.1 Ontologie de dialogue

Nous définissons en premier une ontologie de dialogue qui contient des concepts qui peuvent aider un assistant d'ordinateur à gérer son dialogue.

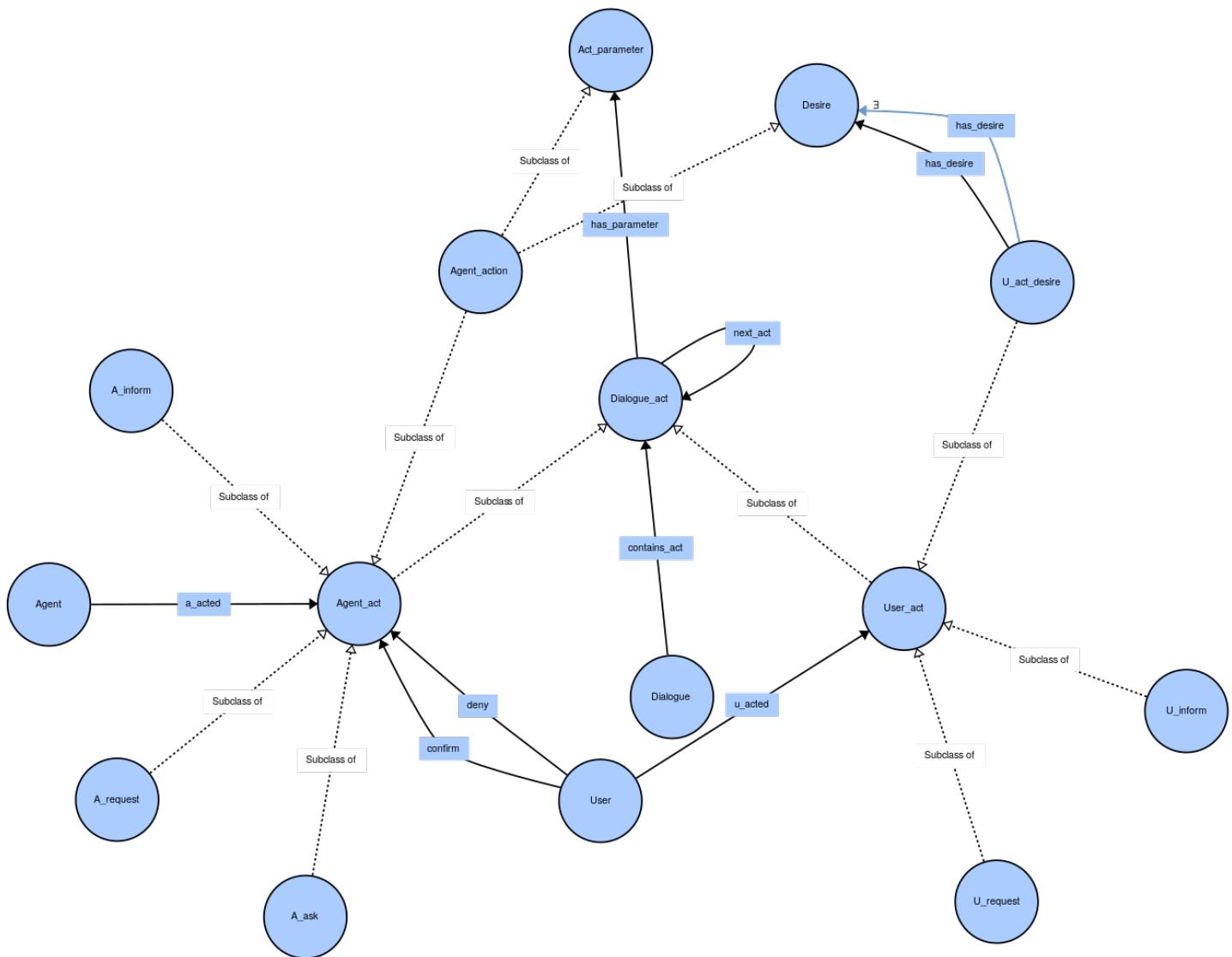


Figure 3.10 – Graphe de l'ontologie de dialogue

Principalement, l'ontologie, illustrée dans la figure 3.10, se compose de six classes mères :

- *Agent* et *User* : ce sont les classes qui représentent l'utilisateur et l'agent qui participent au dialogue.

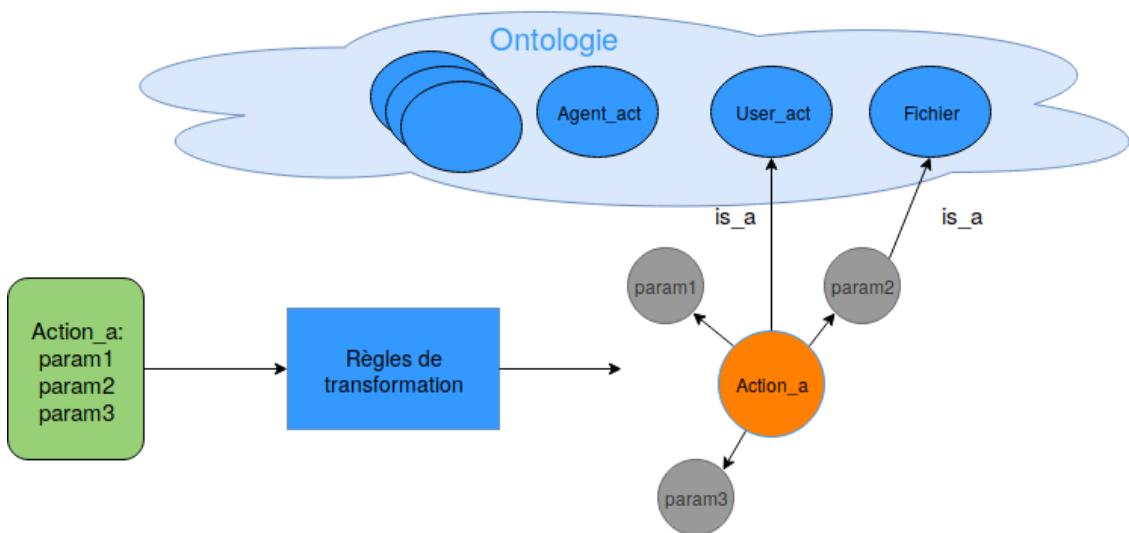


Figure 3.11 – Schéma de transformation d'une action en graphe

- *Dialogue* : l'agent et l'utilisateur participent à un dialogue qui contient les actions des deux participants.
- *Dialogue\_act* : il s'agit de la classe qui représente une action du dialogue ; elle a deux sous-classes *Agent\_act* et *User\_act* qui représentent les actions de l'agent et de l'utilisateur respectivement.
- *Act\_parameter* : C'est la classe mère des paramètres que peuvent prendre les actions de dialogue. Par exemple, l'action d'informer peut avoir comme paramètre le nom d'un fichier.
- *Desire* : C'est la classe mère des actions de l'agent que l'utilisateur peut demander. Par exemple, il peut demander l'ouverture d'un fichier donné.

Le reste des classes sont des classes filles qui détaillent plus les concepts du dialogue agent-utilisateur.

À l'arrivée d'une nouvelle action, le traqueur d'état va créer le graphe correspondant. Un exemple abstrait de cela est représenté dans la figure 3.11. Une nouvelle action utilisateur est créée ainsi que ses paramètres et les relations entre eux.

## Ontologie pour l'exploration de fichiers

Un exemple d'ontologie pour la compréhension d'une tâche réalisable par l'assistant est celle de l'exploration de fichiers qui est illustrée dans la figure 3.12.

L'ontologie contient essentiellement :

- Des actions sur les fichiers : Créer un fichier, supprimer un fichier, changer de répertoire, etc. Ces actions sont des sous-classes de la classe *Agent\_act* vue précédemment ainsi que les classes *Act\_parameter* et *Desire*. Ceci veut dire, d'un côté, que ces actions peuvent être des paramètres d'autres actions, comme "demander à l'utilisateur s'il veut que l'assistant réalise une action donnée" et d'un autre côté, que l'utilisateur peut demander à l'assistant d'effectuer une de ces actions.

- Les concepts qui sont liés à l'exploration de fichiers sont des sous-classes de *Act\_parameter* étant donné qu'ils peuvent être des paramètres d'actions. Par exemple, l'action d'ouvrir un fichier a comme paramètre un fichier.
- Des relations entre concepts sont aussi définies. Par exemple, un répertoire peut contenir des fichiers, ou une action de changement de répertoire doit avoir comme paramètre un répertoire cible.

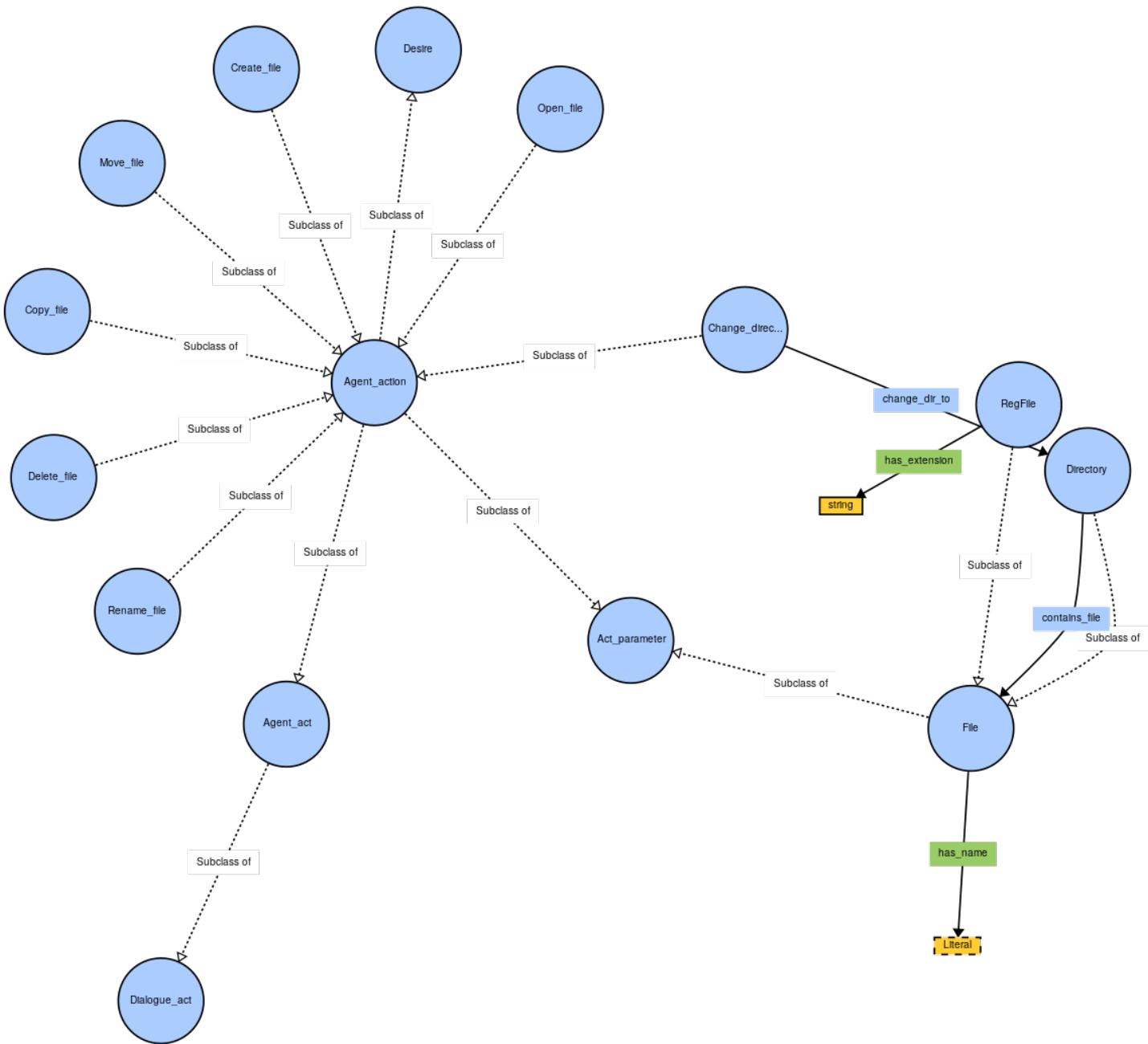


Figure 3.12 – Graphe de l'ontologie de l'exploration de fichiers

La figure 3.13 représente l'arrivée d'une nouvelle action : "créer un fichier nommé 'travail'". L'action de l'utilisateur est donc représentée par un nouveau nœud de type *U\_act\_desire* qui désigne une action utilisateur qui demande une action de l'assistant. Cette dernière

a comme paramètre un nœud de type *Create\_file* qui est l'action de l'agent que l'utilisateur veut réaliser. Cette action à son tour a des paramètres comme, dans ce cas, le fichier qu'on veut créer.

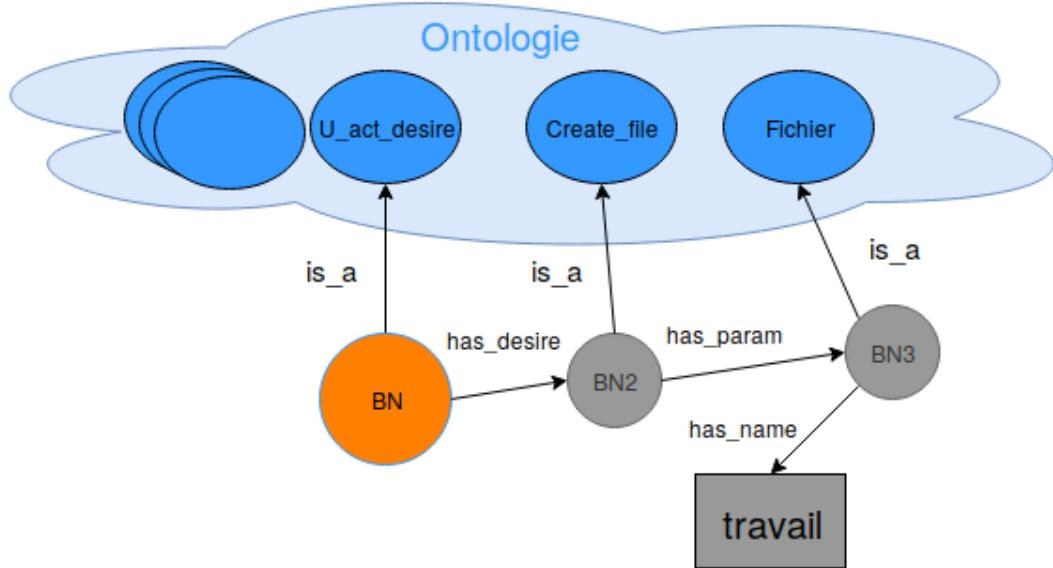


Figure 3.13 – Schéma de transformation d'une action de demande de création de fichier en graphe

Similairement, les graphes des autres actions sont créées en se basant sur des règles de transformation.

### 3.5.3 Les simulateurs d'utilisateurs

Plusieurs méthodes peuvent être utilisées pour la création de simulateurs d'utilisateurs (voir 2.6.3.3). Les simulateurs basés sur des méthodes d'apprentissage sont les plus robustes. Cependant, ils nécessitent un nombre important de données. L'alternative, c'est d'utiliser des simulateurs basés règles. Nous nous sommes inspirés des simulateurs basés agenda (Schatzmann et al., 2007) qui sont des variantes des simulateurs basés règles pour créer nos propres simulateurs. Leur fonctionnement est simple. Ils commencent par générer un but. Pour y arriver, un agenda, qui contient les informations que doit convoyer le simulateur ainsi que les informations qu'il doit recevoir, est créé. Les actions sont sélectionnées en suivant des probabilités conditionnelles sur l'état de l'agenda. Enfin, les récompenses sont en fonction des informations reçues de l'agent.

#### Simulateur pour l'exploration de fichiers

L'exploration de fichiers ne dépend pas de simples informations à transmettre et d'autres à recevoir comme dans les cas d'envoyer un e-mail, chercher une information sur internet ou bien lancer de la musique. Il s'agit d'une tâche dynamique dont la situation de départ est variante. Pareillement, le nombre d'actions change d'un état à un autre. Par exemple,

le nombre de fichiers qu'on peut supprimer ou le nombre de répertoires auxquels on peut accéder ne sont pas fixes.

Le simulateur commence d'abord par générer une arborescence aléatoire qui représente la situation initiale du système. Ensuite, il duplique cette arborescence en y introduisant des modifications pour générer une arborescence but. Enfin, le simulateur essaye de guider l'agent pour arriver au but en utilisant les actions utilisateurs possibles.

En plus des actions de création et suppression de fichiers ainsi que les changements de répertoires qui peuvent guider l'agent au but, d'autres sous-buts peuvent être créés suivant une distribution de probabilité comme copier ou changer l'emplacement d'un fichier, renommer un fichier, ouvrir un fichier, etc. Dans ce cas, le simulateur donne la priorité aux sous-but avant de reprendre les actions menant au but final.

L'algorithme suivi par le simulateur est le suivant :

---

### **Algorithm 1** Algorithme simulateur

---

```

1 : procedure Step(entrées : action_agent, max_tour, tour; sorties : recompense, fin,  

   succes, tour)
2 :   tour  $\leftarrow$  tour + 1
3 :   if tour > max_tour then
4 :     fin  $\leftarrow$  true
5 :     succes  $\leftarrow$  echec
6 :     reponse_utilisateur  $\leftarrow$  réponse_fin()
7 :   else
8 :     succes  $\leftarrow$  maj_état(action_agent)
9 :     if succes then
10 :       fin  $\leftarrow$  true
11 :       reponse_utilisateur  $\leftarrow$  réponse_fin()
12 :     else
13 :       reponse_utilisateur  $\leftarrow$  décider_action(action_agent)
14 :     recompense  $\leftarrow$  calculer_récompense(action_agent, succes)
15 :   return reponse_utilisateur

```

---

- **ligne 1** : en entrée de la procédure :

- *action\_agent* : l'action pour laquelle l'agent attend une réponse du simulateur.
- *max\_tour* : le nombre maximum d'échanges agent-simulateur.
- *tour* : le numéro de l'échange actuel.

en sortie de la procédure :

- *recompense* : la récompense que donne le simulateur suite à la dernière action de l'agent.
- *fin* : un booléen qui détermine si la discussion est terminée.
- *succes* : un booléen qui détermine si l'agent est arrivé à un succès.
- *tour* : la variable *tour* est modifiée à l'intérieur de la procédure ; elle doit être donc mise en sortie aussi.

- **lignes 3-6** : si le nombre de tours passés est supérieur au nombre maximal de tours autorisés, le simulateur retourne un état d'échec et une action indiquant à l'agent la fin de la discussion.
- **ligne 8** : en mettant à jour l'état du simulateur, ce dernier peut savoir si l'action de l'agent permet d'arriver au but du simulateur.
- **lignes 9-11** : si l'agent arrive au but, le simulateur le lui indique avec une action de fin et un état de succès.
- **ligne 13** : sinon, s'il n'est toujours pas arrivé au but, le simulateur décide quelle action prendre selon l'action de l'agent.

Le diagramme 3.14 résume cette décision.

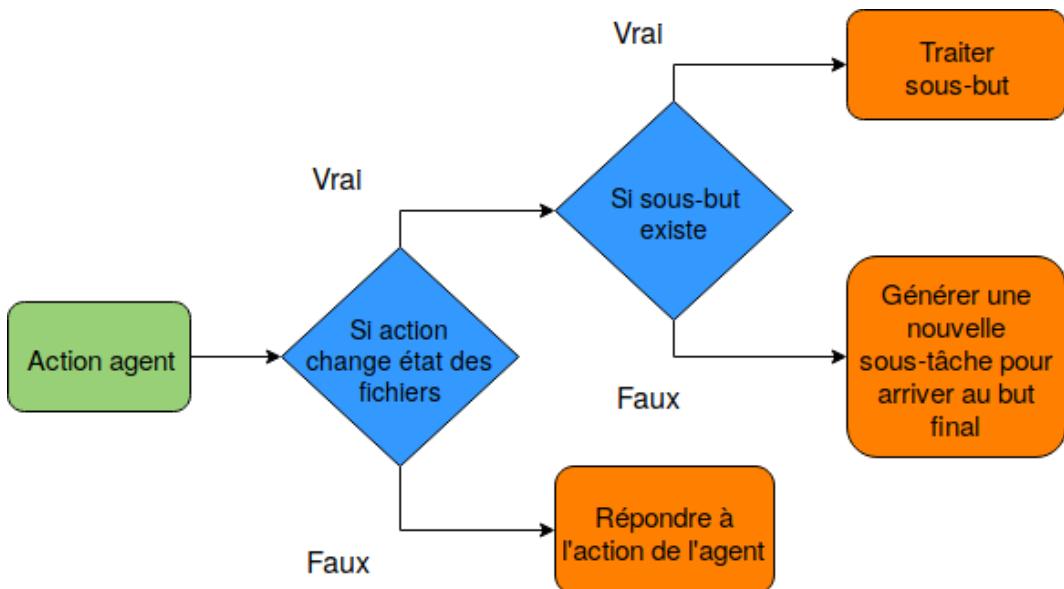


Figure 3.14 – Diagramme de décision de l'action à prendre

En ce qui concerne la fonction de récompense, celle-ci est évaluée à partir des changements effectués sur l'état de l'utilisateur. Il existe deux types d'actions affectant l'état :

- Les actions qui affectent l'arborescence de fichiers. Soit elles permettent d'arriver à un sous-but ou bien elles changent la similarité entre l'arborescence courante et l'arborescence du but final.
- Le reste des actions sont des échanges agent-utilisateur pour transmettre et recevoir des informations. Par exemple, l'agent peut demander le nom du répertoire parent d'un fichier.

D'où, les évènements considérés dans la fonction de récompense sont :

- La réalisation d'un sous-but.
- Le changement de similarité : soit en l'améliorant ou en la diminuant.
- La réalisation du but final.
- Les échanges d'informations : Nous distinguons de ces échanges la confirmation d'une question de l'agent qui sera traitée séparément.

Le tableau 3.1 associe les changements avec leurs récompenses :

Événements	Récompenses
Similarité améliorée	2
Succès	2
Sous-but réalisé	2
Similarité diminuée	-3
Confirmation d'une question	0
Autre	-1

Table 3.1 – Tableau des récompenses

- Nous avons choisi de donner une récompense unitaire négative pour chaque échange qui n'affecte pas l'arborescence de fichiers. La récompense négative permet d'éviter que le dialogue dure longtemps. L'agent essaye donc de minimiser ce type d'actions afin de ne pas cumuler les récompenses négatives.
- **Confirmation d'une question** : la seule exception à cela c'est quand l'utilisateur confirme une action à l'agent. La récompense est nulle ( $= 0$ ) pour que l'agent puisse demander une confirmation quand il n'est pas sûr de ce qu'il doit faire sans diminuer le cumul des récompenses reçues.
- **similarité améliorée** : On calcule la similarité entre l'arborescence courante et l'arborescence but. La valeur de la similarité est égale à  $n\_sim/n\_diff$  avec :
  - $n\_sim$  : nombre de fichiers qui existent dans les deux arborescences.
  - $n\_diff$  : nombre de fichiers qui n'existent que dans une des deux arborescences.
 Cette valeur change soit en ajoutant ou en supprimant un fichier. Dans le cas où un fichier est ajouté, si celui-ci existe dans l'arborescence but,  $n\_sim$  est incrémentée et  $n\_diff$  reste fixe ; la valeur de la similarité augmente. Sinon, s'il n'existe pas dans l'arborescence but,  $n\_diff$  est incrémentée et  $n\_sim$  reste fixe ; la valeur de la similarité diminue. Alternative, si un fichier est supprimé, et celui-ci n'existe pas dans l'arborescence but,  $n\_diff$  est décrémentée et  $n\_sim$  reste fixe ; la valeur de la similarité augmente. Sinon s'il existe dans l'arborescence but,  $n\_sim$  est décrémentée et  $n\_diff$  reste fixe ; dans ce cas la valeur de la similarité diminue. En conséquence, si cette valeur s'améliore, on donne à l'agent une récompense positive supérieure en valeur absolue à celle donnée dans les échanges d'informations.
- **Succès** : c'est-à-dire, le but final du simulateur est réalisé. Pour arriver à cet événement, soit l'agent ajoute un fichier à l'arborescence ou bien il le supprime. Les autres actions, comme renommer un fichier ou lui changer d'emplacement, font partie des sous-but. L'agent ne fait donc qu'améliorer la similarité en ajoutant ou en supprimant un fichier ; c'est pourquoi cet événement et celui qui l'a précédé ont la même valeur de récompense.
- **Sous-but réalisé** : c'est la récompense donnée quand l'agent arrive au sous-but du simulateur. Par exemple, en ouvrant un fichier, en le renommant ou en le copiant dans un autre répertoire, etc. Elle est égale à celle donnée dans le cas où la similarité est améliorée car l'exécution de l'action menant à ce sous-but ne nécessite pas plus d'efforts ou d'échanges que quand le simulateur ajoute ou supprime un fichier.

- **Similarité diminuée** : la récompense est dans ce cas négative et supérieure en valeur absolue à celle que l'agent obtient lorsqu'il améliore la similarité. Ce choix a pour but d'éviter que l'agent boucle sur des actions dont la somme des récompenses est supérieure ou égale à zero. Par exemple, il peut créer ensuite supprimer le même fichier. Si la somme de ces deux actions est supérieure ou égale à zéro, l'agent peut boucler sur ces actions indéfiniment sans pour autant recevoir des récompenses négatives.

Pour résumer le fonctionnement du simulateur, à l'arrivée d'une nouvelle action agent, celle-ci met à jour l'état du simulateur. L'état du simulateur se compose de deux parties : un simulateur d'arborescence de fichiers qui simule l'état de l'arborescence courante, et des variables d'état qui contiennent d'autres informations comme l'état des sous-but, le fichier en cours de traitement, les informations reçues de l'agent, le répertoire courant, etc. Après la mise à jour de l'état, si l'action de l'agent nécessite une réponse immédiate, comme la demande d'une information ou la permission d'exécuter une action, celle-ci est traitée directement, sinon le simulateur initie le traitement d'une nouvelle sous-tâche. C'est-à-dire, si un but intermédiaire existe, une action qui le traite est générée; sinon, une action qui traite le but final est générée.

### 3.5.4 Modèles d'apprentissage

Comme on l'a déjà cité dans le chapitre précédent, il existe plusieurs algorithmes d'apprentissage par renforcement comme Q-Learning ou State-Action- Reward-State-Action (SARSA) (Rummery and Niranjan, 1994). Cependant, ces algorithmes, en essayant d'estimer la fonction Q de récompense, traitent le problème comme un tableau état/action et essayent d'estimer pour chaque état et action la récompense résultante. Ceci implique que ces algorithmes ne peuvent pas estimer la fonction de récompense pour des états qu'ils n'ont pas vus pendant l'apprentissage. Pour pallier à ce problème, Deep Q Learning (DQL)(Mnih et al., 2015) utilise un réseau de neurones comme estimateur de la fonction Q, ce qui lui permet d'avoir une notion de similarité entre les états. Ainsi, il peut estimer la récompense pour des états jamais vus auparavant.

#### Encodeur de graphe

La flexibilité des graphes les rend difficiles à introduire dans un réseau de neurones vu que ce dernier n'accepte que des entrées de tailles fixes. Des méthodes ont été utilisées pour introduire les graphes dans des réseaux de neurones notamment les convolutions sur les graphes avec Graph Convolution Networks (GCN)(Kipf and Welling, 2017) qui s'avèrent être des variantes des Gated Graph Neural Networks (GGNN)(Li et al., 2016). Ces derniers utilisent des réseaux de neurones récurrents (RNNs) entre chaque deux noeuds reliés par un arc pour transférer l'information d'un noeud à un autre. C'est-à-dire que le RNN prend en entrée les vecteurs encodant un noeud et un de ses arc pour essayer de propager l'information contenue dans ces vecteurs au noeud destination. Ce dernier met à jour le vecteur l'encodant en sommant les résultats du RNN provenant des différents noeuds voisins. Ce qui résulte en des vecteurs ayant un encodage qui tient en compte le voisinage du noeud. Cette

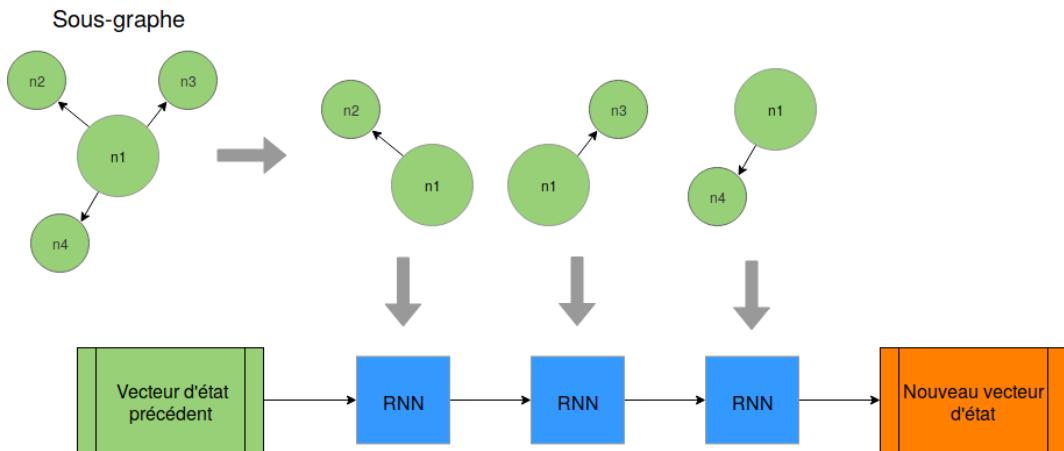


Figure 3.16 – Schéma représentant un encodeur séquentiel de graphe

étape est répétée  $k$  fois pour que chaque noeud ait des informations sur les noeuds qui sont à un maximum de  $k$  pas de distance, avec  $k$  un paramètre empirique. Enfin, la somme des vecteurs d'états des différents noeuds est effectuée pour produire un vecteur fixe encodant tout le graphe qui peut être relié au reste du réseau de neurones pour l'apprentissage.

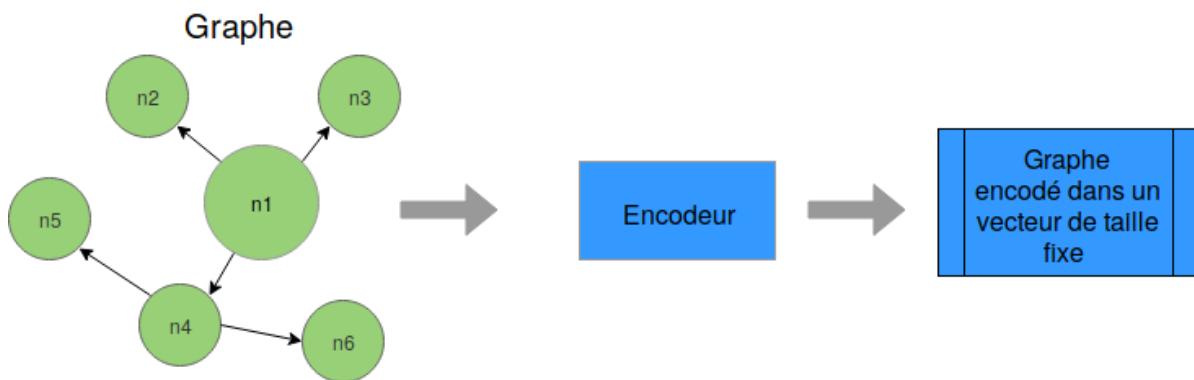


Figure 3.15 – Schéma représentant un encodeur de graphe

Ces méthodes nécessitent tout le graphe pour l'encoder comme l'illustre la figure 3.15. Cependant, dans notre cas, après chaque action, le graphe augmente de taille ce qui nécessite de refaire l'encodage à partir du début. Nous proposons de traiter le graphe comme une séquence de triplets : "noeud ; arc ; noeud" ou "sujet ; predicat ; objet" comme dans la représentation du modèle de données RDF (Resource Description Framework<sup>11</sup>). L'encodage se fait avec une architecture encodeur-décodeur basée sur des réseaux de neurones récurrents (RNN). Ainsi, à l'arrivée de nouveaux triplets, il suffit d'utiliser l'état précédent pour pouvoir encoder les nouveaux triplets.

Comme le montre la figure 3.16, lorsqu'un sous-graphe arrive, celui-ci est décomposé en triplets. Ensuite, chaque triplet est encodé séquentiellement dans le vecteur d'état précédent qui encode déjà l'ancien état du graphe. Le résultat sera un vecteur d'état encodant la totalité du nouveau graphe.

11. <https://www.w3.org/TR/PR-rdf-syntax/>

Pour faire l'apprentissage de cette architecture, il est possible de générer des graphes aléatoirement qu'on fait passer triplet par triplet par l'encodeur. Celui-ci est un RNN qui prend en entrée l'état précédent du réseau et un triplet du graphe et qui produit en sortie un nouvel état. L'état final du RNN, après avoir fait passer tous les triplets du graphe, est utilisé dans le décodeur qui est un autre RNN. Ce dernier essaye de reconstruire le graphe triplet par triplet à partir de l'état reçu comme sortie de l'encodeur. Ainsi, si on peut reconstruire le graphe, on peut dire que le dernier état encode tout le graphe dans un vecteur de taille fixe. La figure 3.17 illustre un exemple des entrées/sorties de l'apprentissage en utilisant cette architecture.

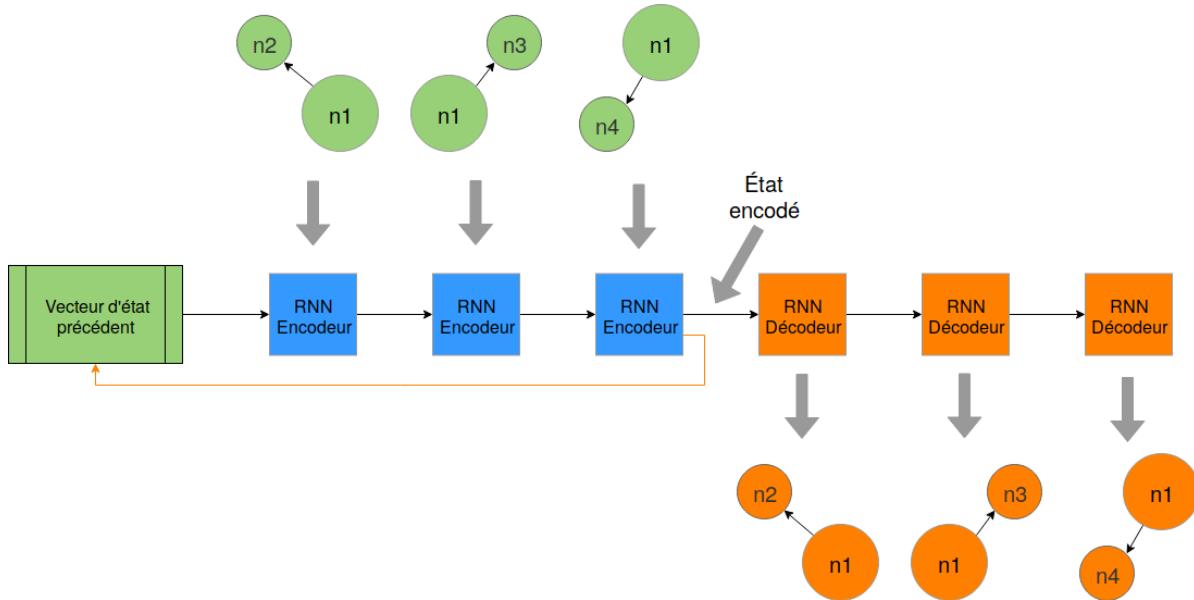


Figure 3.17 – Schéma de l'apprentissage d'un encodeur séquentiel de graphe

## Les agents feuilles

Comme nous l'avons cité précédemment, les agents feuilles sont les agents responsables de répondre aux intentions de l'utilisateur. Pour faire l'apprentissage par renforcement d'un agent feuille, nous utilisons le simulateur d'utilisateur comme environnement de cet agent. Ce dernier interagit avec le simulateur dans le but d'estimer la correspondance des récompenses en fonction des états. Nous utilisons pour cela un réseau de neurones profond qui prend en entrée le graphe encodé de l'agent et produit pour chaque action la récompense correspondante. Comme le nombre d'actions est variable, il est impossible d'utiliser un réseau de neurones qui produit une récompense pour chaque action vu que les réseaux de neurones ont un nombre de sorties fixe. Par conséquent, il est nécessaire d'utiliser une architecture qui prend en entrée, en plus de l'état encodé, l'action candidate pour produire en sortie sa récompense comme il est montré dans la figure 3.18.

L'algorithme utilisé pour l'apprentissage par renforcement est double DQN en rejouant l'expérience que nous détaillerons dans cette partie. En plus de l'utilisation des réseaux de neurones pour estimer la fonction de récompense  $Q$ , deux améliorations lui ont été ajoutées :

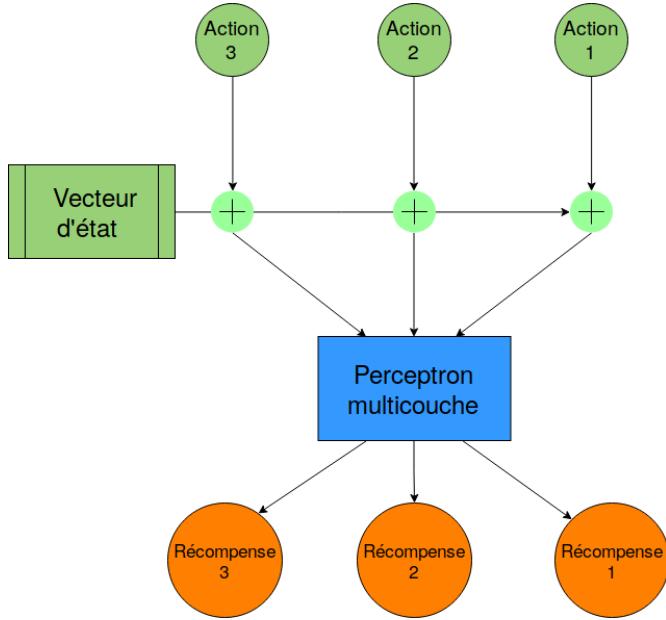


Figure 3.18 – Schéma du réseau DQN

- Rejouer l'expérience : l'agent interagit avec le simulateur plusieurs fois en gardant dans une mémoire ses interactions. Après chaque k épisodes<sup>12</sup>, l'agent reprend la mémoire pour entraîner le réseau de neurones.
- Double DQN : la fonction  $Q$  est donnée par la formule  $Q(s, a) = r + \alpha \times \max_j(Q(s', a_j))$  (Mnih et al., 2015) avec :
  - $s$  : état de l'agent.
  - $a$  : l'action qu'on veut estimer.
  - $r$  : récompense immédiate.
  - $\alpha$  : paramètre de réduction.
  - $s'$  : nouvel état après avoir effectué l'action  $a$  de l'état  $s$ .
  - $a_j$  : les actions possibles à partir de l'état  $s'$ .

On remarque la récurrence dans cette formule qui nécessite la réutilisation du réseau pour estimer le terme  $\max_j(Q(s', a_j))$ . Il a été démontré que l'utilisation d'un autre réseau qu'on fixe lors de l'apprentissage pour choisir l'action de la récompense dans le terme  $\max_j(Q(s', a_j))$  améliore les résultats (Mnih et al., 2015). La formule qui calcule la valeur cible du réseau de neurones au i<sup>ème</sup> apprentissage est donc :

$$y_i = r + \alpha \times Q_i(s', \text{argmax}_{a_j}(Q_{i-1}(s', a_j)))$$

Avec  $Q_i$  et  $Q_{i-1}$  : les fonctions de récompense données par les réseaux de neurones pendant le i<sup>ème</sup> apprentissage et avant le début du i<sup>ème</sup> apprentissage respectivement. Cette valeur  $y_i$  est donc utilisée comme cible du réseau DQN et permet de calculer l'erreur moyenne quadratique par rapport à la prédiction du réseau.

$$E = (y_i - Q_i(s, a))^2$$

12. Un épisode est un ensemble d'interactions agent-simulateur jusqu'à l'aboutissement à un succès ou un échec

Ensuite, l'algorithme de retro-propagation est appliqué pour mettre à jour les poids du réseau de neurones.

Une autre architecture possible serait de relier l'encodeur de graphe directement avec le réseau DQN pendant l'apprentissage (voir figure 3.19). Ainsi, l'erreur de l'apprentissage pour l'encodeur est calculée à partir de la fonction de récompense de l'apprentissage par renforcement. L'avantage de relier l'encodeur avec le réseau DQN est de permettre à l'encodeur de contrôler quelle partie du graphe encodé est à oublier. En effet, la taille fixe du vecteur dont on encode le graphe a une limite de nombre de triplets supportable. L'utilisation des cellules de réseaux de neurones récurrents comme les LSTMs ou GRUs qui ont des portes d'oubli rend cette architecture possible. En effet, ce type de RNNs ont la possibilité de garder en mémoire (leur état) des informations qu'ils ont reçues au début de la séquence de données en sacrifiant d'autres plus récentes. En d'autres termes, ils peuvent choisir quelles sont les informations à garder dont le DQN aura besoin pour estimer la fonction de récompense.

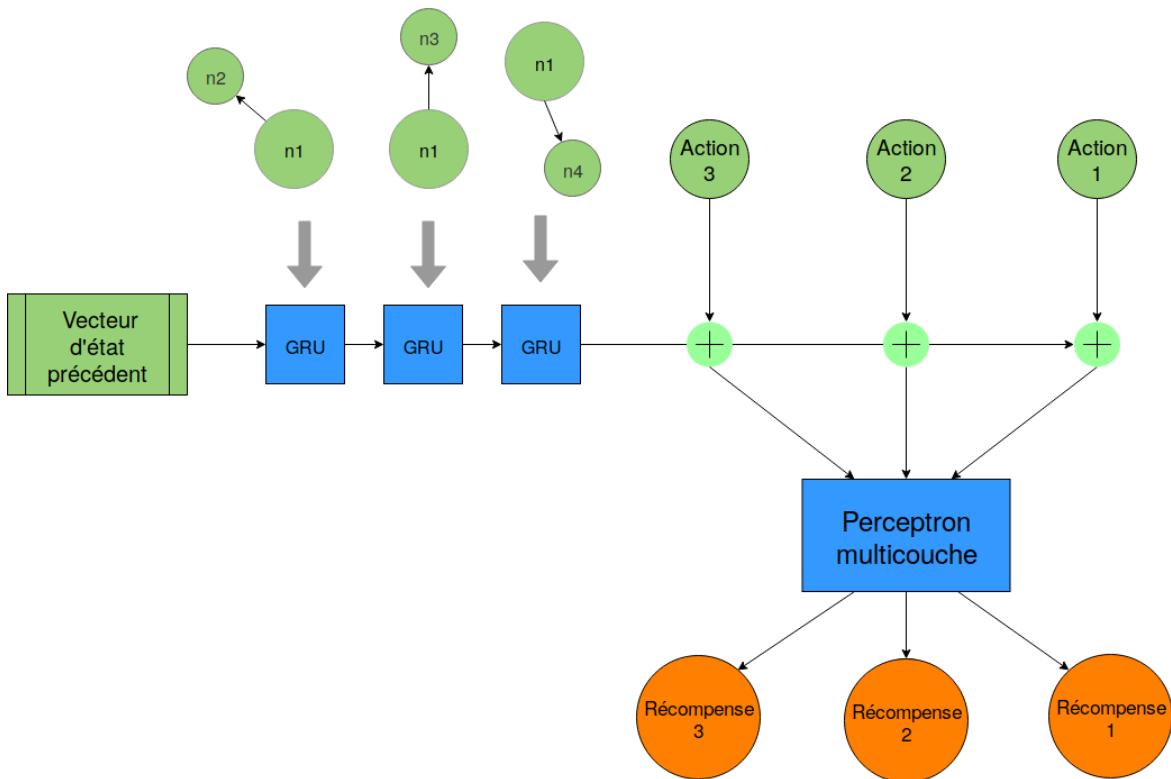


Figure 3.19 – Schéma du réseau DQN relié avec l'encodeur directement

## L'agent coordinateur

L'agent coordinateur utilise la même architecture que celle des agents feuilles. La différence se trouve au niveau de la sortie. Dans le cas des agents coordinateurs, ils essayent de prédire quel agent fils peut répondre à la dernière action reçue.

### 3.6 Module de génération du langage naturel

Le modèle utilisé pour la génération du texte est relativement simple. Il s'agit de préparer des modèles de phrases contenant des emplacements à remplir. Chaque action de l'agent correspond à un ensemble de modèles et à chaque paramètre de l'action correspond un ensemble d'expressions. La génération du texte se fait en choisissant d'abord pour chaque paramètre de l'action une expression aléatoirement. Ensuite, un modèle de phrase est choisi aléatoirement. Enfin, les emplacements vides sont remplis avec les expressions des paramètres. Le module de génération de textes traite aussi les éventuelles erreurs qui peuvent se produire comme la suppression d'un fichier inexistant ou la création d'un fichier qui existe déjà. Dans ce cas, l'agent doit informer l'utilisateur que l'action demandée ne peut pas être exécutée pour qu'il résolve le problème. Le traitement des erreurs est similaire au traitement des actions. Le générateur de textes utilise le nom de l'erreur comme l'intention de l'agent et ses paramètres comme les paramètres de l'action.

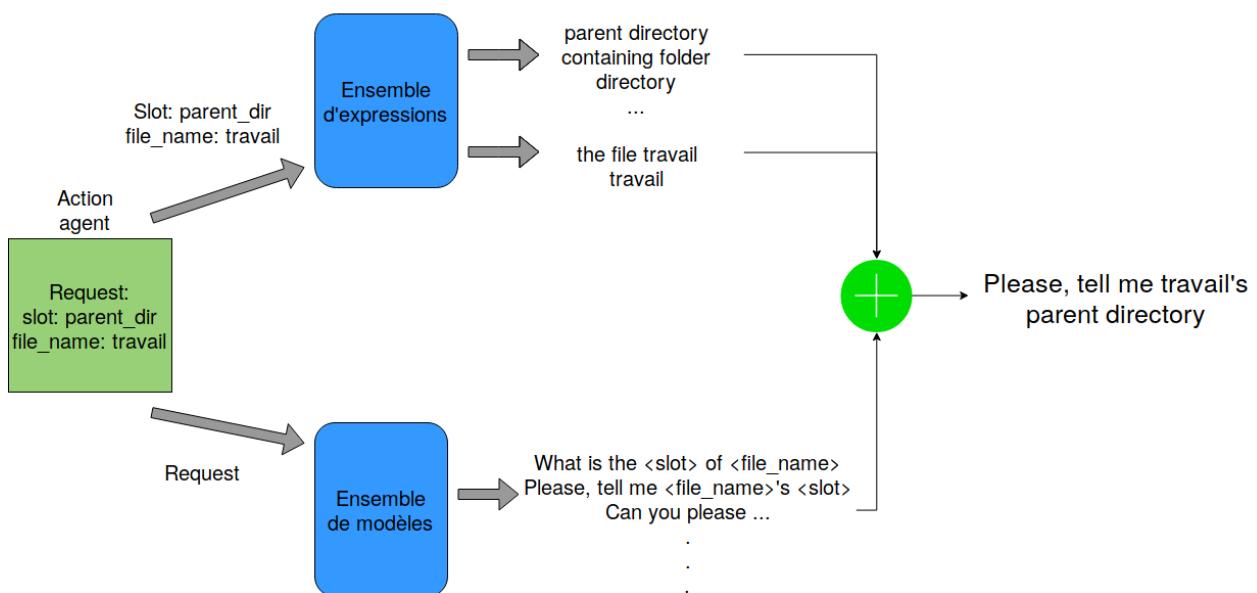


Figure 3.20 – Schéma de fonctionnement du générateur de textes

Dans la figure 3.20, un exemple de génération de textes en utilisant les modèles de phrases est présenté où l'agent demande à l'utilisateur de lui donner le répertoire parent d'un fichier nommé "travail". Le générateur de textes utilise l'intention de l'agent "Request" pour extraire les modèles de phrases qui lui correspondent. En parallèle, il utilise les paramètres de l'action pour extraire leurs expressions. Par exemple, le nom du fichier peut être transformé en "travail" ou "the file travail". Ces expressions sont enfin combinées avec le modèle de la phrase choisie pour générer une phrase complète. Par exemple, "Please, tell me what is the **parent directory** of travail" ou "Please, tell me what is the **directory** of the file travail".

### **3.7 Conclusion**

Dans ce chapitre, et en nous inspirant des travaux existants, nous avons pu modéliser et conceptualiser tout les aspects du système que nous jugeons assez conforme au standard. De plus, des améliorations ont été proposées pour enrichir le système de base retrouvé dans la littérature ainsi que pour faciliter l'extensibilité des fonctionnalités de bases avec un moindre effort d'intégration. Ceci est le résultat d'une conception modulaire et facilement maintenable.

Dans le chapitre suivant, nous allons passer à l'implémentation des différents modules, au développement d'une application dédiée et à une partie expérimentation pour tester les approches proposées. Nous discuterons leurs améliorations et les comparerons avec des standards existants.

# **Chapitre 4**

## **Réalisation et résultats**

### **4.1 Introduction**

Dans la partie conception, nous avons proposé certaines modifications à apporter sur des approches existantes ainsi que des méthodes que nous avons jugées intéressantes pour notre système. Nous allons, dans la suite de ce chapitre, montrer la faisabilité de ces méthodes ainsi que leurs avantages et leurs limites.

Nous commençons par décrire l'environnement de travail. Nous détaillerons par la suite les aspects de l'implémentation des différents modules de notre application qui seront évalués et analysés. Pour clôturer avec une application d'un assistant personnel pour la manipulation de fichiers.

### **4.2 Environnement de développement**

Dans cette section, nous allons présenter les différents outils (logiciels et matériels) qui ont été utilisés pour l'implémentation de Speact.

#### **4.2.1 Machines utilisées**

Principalement, le développement se divise en deux parties :

- Apprentissage : les données sont récoltées ou construites puis nettoyées et préparées.  
Les modèles sont développés, entraînés puis testés.
- Les modules sont implémentés puis connectés et intégrés dans l'application.

Pour ce, faire nous avons utilisé des machines dont les spécificités sont mentionnées dans la figure 4.1 ainsi qu'un ensemble de bibliothèques et librairies dont une partie est présentée dans la figure 4.2.



Figure 4.1 – Caractéristiques des machines

En ce qui concerne la partie logicielle, une liste non exhaustive est présentée ci dessous qui ne mentionne que les outils les plus utilisés et les plus exploités :

#### 4.2.2 Langages de programmation

##### Python

Python<sup>1</sup> est un langage de programmation interprété de haut niveau, structuré et open source. Il est multi-paradigme (orienté objet, programmation fonctionnelle et impérative) et multi-usage. Il est, comme la plupart des applications et outils open source, maintenu par une équipe de développeurs un peu partout dans le monde. Il offre une grande panoplie d'extensions (packages) pour résoudre une variété de problèmes, qu'ils soient liés au développement d'applications de bureau, web ou mobiles.

##### Javascript

JavaScript<sup>2</sup> est un langage de programmation utilisé principalement par les navigateurs web pour exécuter un bout de code incorporé dans une page web, plus communément appelé script. Il permet la manipulation de tous les éléments inclus dans une page, et par conséquent permet une gestion dynamique de ces derniers. Il est beaucoup utilisé du côté client mais peut aussi être exécuté du côté serveur. Tout comme Python, il offre une grande variété dans le choix des modules qui peuvent ajouter de nouvelles fonctionnalités, le tout géré par un gestionnaire de module *npm*<sup>3</sup> devenu un standard.

1. [https://fr.wikibooks.org/wiki/Programmation\\_Python/Introduction](https://fr.wikibooks.org/wiki/Programmation_Python/Introduction)

2. [https://fr.wikibooks.org/wiki/Programmation\\_JavaScript/Introduction](https://fr.wikibooks.org/wiki/Programmation_JavaScript/Introduction)

3. Node Package Manager ou Gestionnaire de packages Node

### 4.2.3 Librairies et bibliothèques

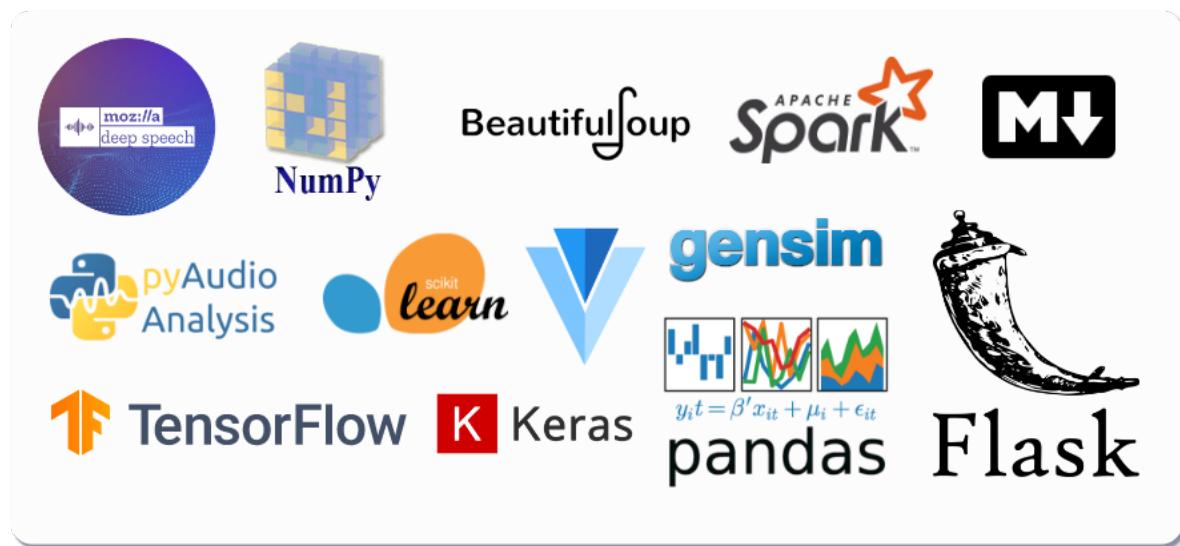


Figure 4.2 – Bibliothèques et librairies les plus utilisées dans ce projet.

#### DeepSpeech API

C'est un module de python qui fait office d'interface entre un script Python et la librairie de reconnaissance automatique de la parole DeepSpeech (Hannun et al., 2014). Il permet entre autres de charger différents modèles acoustiques ou modèles de langues. Il offre aussi la possibilité d'utiliser des scripts d'apprentissage prédéfinis pour peu que les données soient organisées suivant une certaine norme ; ces scripts sont notamment hautement paramétrables.

#### PyAudio

PyAudio<sup>4</sup> est un librairie python destinée à la manipulation des fichiers ou flux audios. Elle offre entre autres la possibilité d'extraire des méta-données sur un flux audio (fréquence d'échantillonnage, débit, etc.). La possibilité d'extraire le vecteur de caractéristiques d'un extrait audio est aussi présente comme fonctionnalité.

#### Beautiful Soup

Beautiful Soup<sup>5</sup> est une bibliothèque Open source permettant l'analyse de fichiers html pour en extraire ou y injecter des données. Elle est principalement utilisée pour filtrer les balises html depuis une page web.

4. <https://pypi.org/project/PyAudio/>

5. <https://pypi.org/project/beautifulsoup4/>

## **PySpark**

PySpark<sup>6</sup> est un package Python utilisé comme interface pour interagir avec un serveur Spark. Il permet entre autres de lire et écrire des données dans le nouveau format Hadoop.

## **Scikit-Learn**

Scikit-Learn<sup>7</sup> est une bibliothèque Open source conçue pour rapidement développer des modèles pour l'apprentissage automatique, principalement utilisée pour ses nombreux outils de pré-traitement des données (codification, normalisation, filtrage, etc.).

## **Numpy**

Numpy<sup>8</sup> est une bibliothèque spécialisée dans la manipulation de grands volumes de données numériques, notamment les vecteurs (tableaux) multi-dimensionnels. Les opérations sur ces derniers sont implémentées en C pour optimiser au maximum leur coût en temps de calcul ou ressources mémoires utilisées. Elle offre des structures de données compatibles avec beaucoup d'autre librairies comme Tensorflow ou Keras.

## **Tensorflow & Keras**

Tensorflow<sup>9</sup> est une bibliothèque dédiée à l'apprentissage automatique, et plus particulièrement aux réseaux de neurones et l'apprentissage profond. Optimisée pour exécuter des opérations à grande échelle et massivement distribuées sur un réseau, Tensorflow offre la possibilité d'implémenter une grande variété d'architectures de modèles avec un maximum d'efficacité. Elle dispose d'un package Python permettant d'interagir avec le cœur de la bibliothèque mais reste néanmoins assez bas-niveau. Keras<sup>10</sup> quant-à elle propose de rajouter une couche d'abstraction à Tensorflow. C'est un package python destiné à faciliter le développement de modèles pour l'apprentissage profond tout en offrant la possibilité de rajouter et modifier un grand nombre de fonctionnalités par défaut. Sa force réside dans le fait qu'il peut utiliser au plus bas niveau plusieurs librairies autres que Tensorflow comme Theano<sup>11</sup> et CNTK<sup>12</sup>.

## **Flask**

Falsk<sup>13</sup> est une micro-librairie Open source dédiée au développement d'applications basées web. De base, cette librairie est très légère, mais elle offre la possibilité d'ajouter des

---

6. <https://spark.apache.org/>

7. <https://scikit-learn.org/stable/>

8. <https://www.numpy.org/>

9. <https://www.tensorflow.org/>

10. <https://keras.io/>

11. <http://deeplearning.net/software/theano/>

12. <https://github.com/microsoft/CNTK>

13. <http://flask.pocoo.org/>

extensions qui s'intègrent très facilement au système de base.

## Vuetify

Vuetify est une librairie Open source basée sur VueJs dédié au développement d'interfaces web ou mobiles. Elle implémente le paradigme Material Design de Google et offre la possibilité d'étendre les composants de base et de créer des interfaces belles et adaptatives.

### 4.2.4 Outils et logiciels de développement

#### PyCharm

PyCharm est un environnement de développement intégré spécialisé et optimisé pour programmer dans le langage Python. Il permet l'analyse de code en continu et offre un débogueur intégré pour exécuter un code instruction par instruction. Il offre également l'intégration de logiciel de gestion de versions comme Git, et supporte le développement web avec Flask.

#### Git

Système décentralisé de gestion de versions. Il permet entre autres de gérer les différentes versions d'un projet durant son développement, mais aussi de garder l'historique des modifications effectuées ainsi que la possibilité de régler des conflits lors de l'intégration finale des contributions des développeurs.

#### Google Colaboratory

Colaboratory<sup>14</sup> est un outil de recherche et développement pour la formation et la recherche associées à l'apprentissage profond. C'est un environnement Python qui ne nécessite aucune configuration et offre la possibilité d'utiliser de puissantes machines rendues accessibles par Google pour accélérer la phase d'apprentissage.

#### Protégé

Protégé est un système dédié à la création et la modification d'ontologies. Il est développé en Java et est Open source distribué sous une licence libre (la Mozilla Public License). Il se démarque par le fait qu'il permet de travailler sur des ontologies de très grandes dimensions.

---

14. <https://colab.research.google.com/>

## 4.3 Reconnaissance automatique de la parole

Pour ce premier module, il a été très difficile d'effectuer les tests idéaux. En effet, nous n'avons pas pu trouver un ensemble de données qui proposait du contenu en rapport avec Speact. Néanmoins, nous avons pu construire un mini-ensemble pour tester l'apport de notre modèle de langue. Par contre, Les résultats ne doivent pas être pris comme une référence absolue, mais plutôt comme une indication, ou un point de départ, pour de possibles futurs tests.

### 4.3.1 Ensemble de test

Pour tester le modèle acoustique, les données récoltées à travers le projet CommonVoice (voir la section 3.3.2) constituent un assez bon échantillon, de par la nature des enregistrements (sur téléphone portable, par plusieurs genres et accents de locuteurs ...), mais aussi de par le volume (environ 500 heures d'enregistrements audios). Nous avons toutefois décidé de construire un mini-ensemble de test d'environ 204 enregistrements audios d'une longueur moyenne de 5 secondes chacun. Ces échantillons ont été prélevés sur trois locuteurs masculins. 20% de ces échantillons ont été prélevés dans un environnement fermé mais bruité (il s'agit d'un espace de travail pour étudiants) et sur téléphone. Le reste a été prélevé dans un environnement fermé avec peu de bruit à partir du micro d'un ordinateur portable. Chaque enregistrement est soit :

- une requête prélevée de l'ensemble de test du module de compréhension du langage naturel (voir les sections 4.4.2 et 3.4.3), ou
- une question prélevée de l'ensemble de données AskUbuntu<sup>15</sup> qui regroupe des questions relatives à la manipulation d'un ordinateur sous le système d'exploitation GNU/Linux.

Pour le modèle de langue, il s'agit de celui mentionné dans la section 2.4.3. Quelques modifications ont été rajoutées comme le filtrage des mots qui n'appartiennent pas à la langue anglaise, mais au prix du sacrifice de quelques noms propres non reconnus ou bien de séquences de mots/lettres sans réel sens.

### 4.3.2 Méthodologie d'évaluation

Les tests ont été effectués dans un serveur Colab pour libérer les machines locales. Les principales étapes sont les suivantes :

1. **Préparation des données** : Les données sont prélevées d'une base de données sqlite qui comprend une seule table Transcriptions. Les colonnes de la table sont :
  - **id** : identifiant de l'enregistrement
  - **path** : chemin vers le fichier audio de la requête.
  - **text** : transcription textuelle de la requête.

---

15. <https://github.com/taolei87/askubuntu>

Un script de conversion est ensuite lancé pour s'assurer que chaque enregistrement est au format .wav avec une fréquence de rafraîchissement égale à 16KHz, le modèle acoustique de DeepSpeech attend cette valeur exacte pour lancer l'inférence, sinon une erreur se produira.

2. **Métriques retenues** : À chaque instance testée, le **WER** (Word Error Rate) est calculé. Pour rappel la formule du WER est la suivante :

$$WER(y, \hat{y}) = \frac{S + D + I}{S + D + C} = \frac{S + D + I}{N}$$

où :

- $\hat{y}$  est la séquence de mots prédite appelée Hypothèse.
- $y$  est la séquence de mots réelle appelée Référence.
- $S$  est le nombre de substitutions (compté en mots) réalisées entre l'hypothèse et la référence.
- $D$  est le nombre de suppressions qu'a effectué le système, donc le nombre de mots supprimés dans l'hypothèse par rapport à la référence.
- $I$  est le nombre d'insertions effectuées par le système (c.à.d. le nombre de mots rajoutés à l'hypothèse par rapport à la référence).
- $C$  est le nombre de mots bien placés.
- $N$  est la longueur totale de la séquence en nombre de mots

3. **Boucle d'évaluation** : L'opération précédente est réitérée en incrémentant à chaque fois le taux d'utilisation de notre modèle de langue (de 20% à 100% avec un pas de 10%). Le WER associé est ensuite comparé à celui obtenu en utilisant le modèle de langue par défaut que propose DeepSpeech, le modèle acoustique sans modèle de langue, le résultat de l'API de Google<sup>16</sup> et enfin le modèle par défaut de CMU Sphinx<sup>17</sup>

### 4.3.3 Résultats

Les résultats sont décrits dans le tableau 4.1 et la figure 4.3. Nous remarquons que sur notre mini-ensemble de test, les modèles par défaut obtiennent un score très proche de 1, ce qui démontre qu'ils ont été entraînés sur des cas assez généraux, ce qui n'est pas très bon. Cependant, en changeant juste le modèle de langue par défaut en injectant des échantillons que nous avons récolté, une nette amélioration est visible (environ -20%). Ce taux d'erreur diminue en augmentant la taille du corpus utilisé pour le modèle de langue. Toutefois, après avoir pris plus de 75% du corpus, l'erreur a légèrement augmenté. Cela peut s'expliquer par la nature assez bruitée du corpus, les fichiers README.MD qui sont rédigés par des personnes, l'erreur humaine, et l'absence de processus de vérification de l'orthographe, de la grammaire ou de la syntaxe du contenu. Nous avions envisagé de choisir comme corpus des extraits de livres dédiés à la manipulation des ordinateurs sous Linux, mais nous n'avons pas trouvé de ressources gratuites ou Open source exploitables.

---

16. <https://cloud.google.com/speech-to-text/>

17. <https://cmusphinx.github.io/>

Il est à noter que le meilleur résultat obtenu, c.à.d un taux d'erreur de 72.6% est très loin d'être satisfaisant comparé au taux d'erreur de l'API de Google par exemple qui est d'approximativement 0.3496%. Néanmoins, l'ajout d'un modèle de langue personnalisé a pu améliorer nettement les résultats observés durant l'utilisation du modèle de base. Comme mentionné dans la section 3.3, DeepSpeech reste la meilleure option en Open Source à notre portée.

	WER (Word Error Rate)
Goole API	0,34955014
Modèle acoustique avec 50% du corpus	0,72634931
Modèle acoustique avec 75% du corpus	0,72809889
Modèle acoustique avec 100% du corpus	0,72928369
Modèle acoustique avec 25% du corpus	0,73910913
Modèle acoustique avec 10% du corpus	0,74333040
Modèle acoustique et modèle de langue de base	0,79569078
Modèle acoustique seulement	0,91092787
CMU Sphinx de base	0,94024028

Table 4.1 – Tableau récapitulatif des résultats pour le module de reconnaissance automatique de la parole.

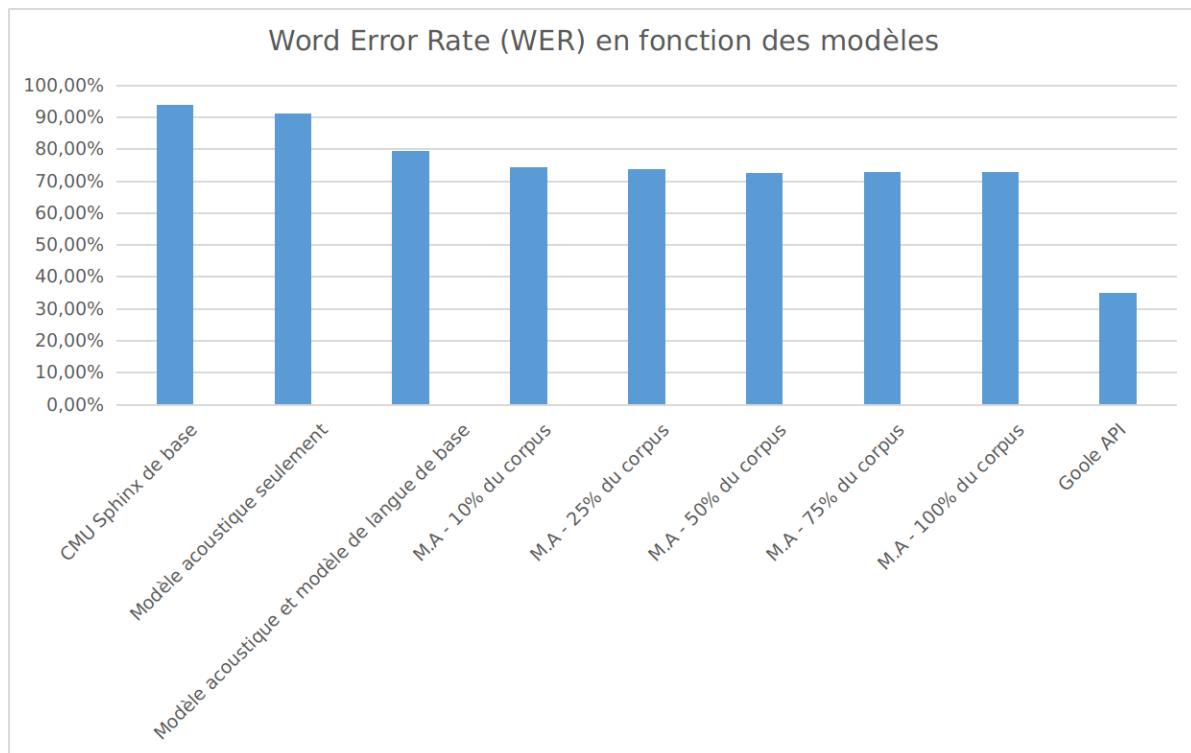


Figure 4.3 – Graphe récapitulatif des résultats pour le module de reconnaissance automatique de la parole

## 4.4 Classification d'intentions et extraction d'entités de domaine

Pour ce module, une approche assez classique a été utilisée et l'ensemble de test est extrait de l'ensemble d'apprentissage (plus de détails dans la section suivante). Les métriques d'évaluation utilisées sont mentionnées dans la sous section 4.4.2. Nous commençons d'abord par détailler le contenu de l'ensemble de tests. Puis, nous présenterons la méthodologie suivie pour la réalisation de ces tests. Un tableau récapitulatif sera présenté avant la fin pour illustrer les différents résultats.

### 4.4.1 Ensemble de test

Comme mentionné dans le chapitre précédent (voir la section 3.4.3), nous avons nous mêmes construit un ensemble d'apprentissage relativement varié. Il regroupe pour le moment essentiellement des commandes, ou requêtes liées à l'exploration de fichiers car c'est la tâche rudimentaire que Speact peut accomplir.

L'ensemble de test est dérivé de celui d'apprentissage selon une politique de découpage basée sur le taux de présence d'un intent (intention). Comme illustré dans la figure 4.4, un pourcentage de chaque groupe d'instances affilié à la même classe est utilisé à la fois pour la validation et pour le test. Ce choix est motivé par le fait que les proportions des distributions des intentions dans l'ensemble original sont non-équilibrées.

Une liste exhaustive des intentions et slots accompagnée d'une description est introduite dans le tableau 4.2 ci dessous.

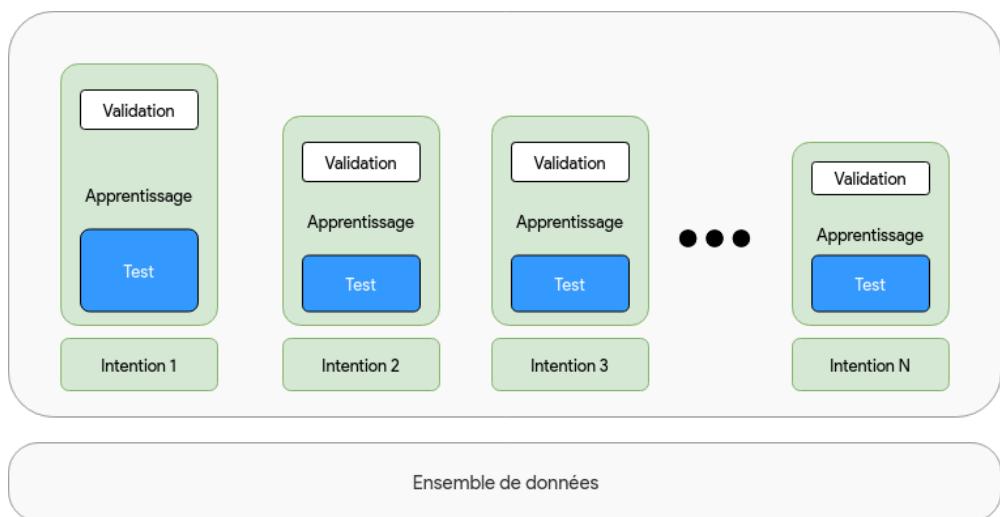


Figure 4.4 – Schéma de découpage des données pour l'apprentissage du modèle de compréhension du langage naturel

<b>Intention</b>	<b>Description de l'intention</b>	<b>Groupe</b>	<b>Argument(s) ( Entité(s) )</b>
create_file_desire	Création d'un fichier	ALTER	-file_name -parent_directory
create_directory_desire	Création d'un répertoire	ALTER	-directory_name -parent_directory
delete_file_desire	Suppression d'un fichier	ALTER	-file_name -parent_directory
delete_directory_desire	Suppression d'un répertoire	ALTER	-directory_name -parent_directory
open_file_desire	Ouverture d'un fichier	INFO	-file_name -parent_directory
close_file_desire	Fermeture d'un fichier	INFO	-file_name -parent_directory
copy_file_desire	Copie d'un fichier	ALTER	-file_name -origin -destination
move_file_desire	Déplacement d'un fichier	ALTER	-file_name -origin -destination
rename_file_desire	Renommage d'un fichier	-	-old_name -new_name
change_directory_desire	Changement du répertoire de travail courant	-	-new_directory
inform	Informer d'une intention	EXCH	-file_name -parent_directory
request	Demander une information	EXCH	-file_name -directory
deny	Réponse négative	-	-
confirm	Réponse positive	-	-
unknown	Intention inconnue	-	-

Table 4.2 – Tableau récapitulatif de toutes les intentions avec leurs descriptions et leurs arguments.

Les intentions sont regroupées en groupes ; chaque groupe comporte des intentions qui influent sur les documents de la même manière. Il existe bien évidemment des intentions sans groupe, on peut considérer qu'ils forment un seul groupe, ou bien que chacun constitue son propre groupe :

- **ALTER** : Groupe d'intentions qui altère l'état d'un document.
- **INFO** : Groupe d'intentions pour effectuer une opération puis informer l'utilisateur.
- **EXCH** : Groupe d'intentions dont le but est d'échanger des informations avec l'utilisateur.

#### 4.4.2 Méthodologie d'évaluation

Après avoir construit l'ensemble de test, un parcours exhaustif des différentes combinaisons des paramètres suivants est effectué :

- **Architecture d'encodage** : C'est à dire l'utilisation ou pas d'un réseau récurrent LSTM de base ou bien BiLSTM. Le but étant de montrer que le modèle pourra mieux interpréter les données en entrée s'il capture le contexte de chaque mot.
- **Nombre de neurones pour la couche de classification d'intention** : Lorsque l'encodeur retourne le dernier vecteur d'état caché, ce dernier passera par un réseau de neurones complètement connecté et multi-couches dont le nombre de couches est fixé à 3 par souci de performance, une couche d'entrée, une couche intermédiaire et une couche de sortie. Le nombre de neurones sur la couche cachée dépend grandement de la complexité de la tâche à effectuer. La classification d'intentions pour l'exploration de fichier était relativement simple ; nous avons commencé avec 32 neurones puis nous avons doublé ce nombre jusqu'à 512 pour, en théorie, donner plus de puissance au classificateur tout en évitant un sur-apprentissage par surplus de neurones.
- **Nombre d'unités d'une cellule LSTM (respectivement BiLSTM)** : Les portes d'une cellule LSTM (resp. BiLSTM) sont en vérité des réseaux de neurones denses (complètement connectés) et donc un ensemble de matrices de poids à optimiser. La capacité à "apprendre" la représentation des séquences dépend aussi du nombre de neurones dans ces mini-réseaux. Par le même raisonnement employé pour le classificateur d'intentions, nous avons commencé avec un petit nombre de neurones pour examiner d'une part où se trouverait le seuil minimal qui permettra au modèle de généraliser, et d'autre part où le seuil critique se situerait pour permettre au modèle de ne pas tomber dans un cas de sur-apprentissage. Nous partons de 128 jusqu'à 512 unités avec pas de 32 unités.
- **Fonctions d'activation** : C'est un élément essentiel qui permet d'introduire la non-linéarité dans les relations entre chaque neurones de couches voisines. Ces fonctions permettent de mieux représenter les seuils d'activation des neurones. La fonction la plus utilisée dans la littérature est actuellement ReLu (Rectified Linear Unit) car elle a expérimentalement donné de meilleurs résultats dans une grande variété de tâches et problèmes liés à l'apprentissage automatique et à la classification et étiquetage de textes. Par souci d'exhaustivité, nous avons quand même décidé de tester deux autres fonctions *tanh* (Tangente Hyperbolique) et *sigmoid* (Sigmoïde). Pour chaque couche de sortie, la fonction *Softmax* a été appliquée car chaque couche traite d'un problème de classification multi-classes. Voici les équations pour chacune de ces fonctions :

$$\tanh x = \frac{e^x - e^{-x}}{e^x + e^{-x}}$$

$$\text{sigmoid}(x) = \frac{1}{1 + e^{-x}}$$

$$\text{softmax}_i(x) = \frac{e^{x_i}}{\sum_{j=1}^K e^x_j} \text{ pour } i = 1, \dots, K \text{ et } x = (x_1, \dots, x_K) \in \mathbb{R}^K$$

- **Fonction erreur** : C'est l'élément clé pour la phase d'apprentissage. Cette fonction détermine le degré d'exactitude du modèle, c'est à dire à quel point il est proche de la bonne réponse. Nous avons décidé d'utiliser comme fonction erreur la fonction *Categorical\_Crossentropy* ou Erreur Logistique ; de par la nature de l'ensemble d'apprentissage et de test. Une version pondérée de cette fonction a été préférée, pour palier au problème du non équilibrage des classes, que ce soit pour la classification d'intentions, ou pour la reconnaissance d'entités du domaine.

Les poids des classes sont calculés selon la formule suivante :

$$Poids_i = \max(1, \log \frac{T}{T_i})$$

où :

- $T$  est le nombre total d'instances
- $T_i$  est le nombre d'instances dont la classe est  $C_i$

La formule de la fonction erreur devient donc :

$$Erreur(y, \hat{y}) = - \sum_i^C y_i * \log(\hat{y}_i) * Poids_i$$

où :

- $\hat{y}$  est le vecteur en sortie produit par le modèle à la suite d'une fonction *Softmax*.
- $y$  est le vecteur de classe réelle présent dans l'ensemble d'apprentissage
- $C$  est le nombre de classes au total.

- **Fonction d'apprentissage** : Le choix de la fonction d'apprentissage est généralement affecté par un désir de précision et de rapidité. Une fonction qui converge rapidement en un minimum local peut être parfois préférée à une autre qui prendrait un temps considérable pour soit se retrouver dans le même minimum ou un autre minimum local (donc sans garantie de minimum optimal de la fonction erreur). Les deux fonctions utilisées sont RmsProp et Adam qui sont connues pour leur rapidité de convergence.
- **Encodage des entrée-sorties** : Là encore le choix de l'encodage des données influe grandement sur la capacité du modèle à distinguer et à représenter les différentes informations qui lui sont présentées. Comme initiative de notre part, nous avons mentionné dans la section 3.4.3 l'ajout de l'étiquette morphosyntaxique de chaque mot à l'encodage. Nous avons donc lancé les tests sur un encodage avec et sans l'ajout des étiquettes pour mieux constater son impact.
- **Découpage des données** : La stratégie adoptée était de prendre aléatoirement les mêmes proportions pour chaque sous-ensemble de chaque classe (intentions ou entités de domaine). Nous avons aussi décidé de faire varier les proportions de test et d'apprentissage en fixant celui de validation car nous avons remarqué que notre modèle n'arrivait pas à bien généraliser la relation entre les entrées et les sorties. Notre intuition portait sur le fait que le manque de données pouvait en être la cause (voir la section 3.4.3 pour plus de détails). Ainsi, nous avons varié le taux de découpage pour

les données de tests entre 25% et 75% avec un pas de 25%. Le taux de découpage pour les données de validations est fixé à 10%.

Pour éviter que le modèle ne sur-apprenne, nous avons volontairement interchangé quelques mots dans la séquence d'entrée et celle de sortie pour introduire un certain taux d'erreur et de variété. Cet échange se fait suivant une probabilité  $q$  fixée à 20%. Bien entendu, les étiquettes morphosyntaxiques ne sont pas échangées, et ce pour garder la structure de la phrase correcte.

Pour le reste des hyper-paramètres, la plupart ont été fixés par manque de temps et de ressources. Ainsi, le nombre d'epochs (itérations) a été limité au maximum à 15 avec une politique d'arrêt anticipé si la fonction erreur d'évaluation ne diminue pas plus d'un taux  $\Delta E = 2 * 10^{-3}$  pendant au moins 4 itérations successives. Les métriques employées pour évaluer les deux classificateurs sont les suivantes :

- **Précision** : il s'agit d'une métrique classique qui évalue à quel point le modèle est bon pour prédire les classes.

$$P = \frac{VP}{VP + FP}$$

où :

- $VP$  (Vrais Positifs) : nombre de cas où le modèle prédit correctement la classe comme étant positive.
- $FP$  (Faux Positifs) : nombre de cas où le modèle ne prédit pas correctement la classe comme étant positive.

- **Rappel** : Cette métrique évalue la capacité du modèle à effectuer des classifications correctes par rapport à tout l'ensemble de test. Plus formellement :

$$R = \frac{VP}{VP + FN}$$

où :

- $FN$  (Faux Négatifs) : nombre de cas où le modèle ne prédit pas correctement la classe comme étant négative.
- **F-Mesure** : Mesure qui combine (d'une point de vue ensembliste) la précision et le rappel. Elle ne priviliege aucune des deux et essaye de donner un aperçu plus global de l'efficacité de l'algorithme en prenant compte des résultats de ces deux mesures.

$$F - Mesure = \frac{2 * R * P}{R + P}$$

#### 4.4.3 Résultats

Pour les résultats qui vont suivre, chaque tableau sera accompagné d'un paragraphe qui servira de commentaire aux résultats obtenus. Des remarques peuvent y être insérées pour attirer l'attention sur des détails non évidents.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9743	0,9725	0,9214	0,9128	0,9452
32	256	relu	rmsprop	0,9755	0,9741	0,9066	0,8985	0,9387
32	512	relu	rmsprop	0,9750	0,9735	0,9082	0,9019	0,9396
64	128	relu	rmsprop	0,9700	0,9689	0,8744	0,8636	0,9192
64	256	relu	rmsprop	0,9753	<b>0,9743</b>	0,9141	0,9061	0,9424
64	512	relu	rmsprop	0,9687	0,9669	<b>0,9293</b>	0,9230	<b>0,9470</b>
128	128	relu	rmsprop	0,9638	0,9626	0,8425	0,8283	0,8993
128	256	relu	rmsprop	0,9714	0,9707	0,8431	0,8345	0,9049
128	512	relu	rmsprop	0,9647	0,9635	0,8690	0,8584	0,9139
256	128	relu	rmsprop	0,9704	0,9692	0,8473	0,8342	0,9052
256	256	relu	rmsprop	0,7215	0,7141	0,7573	0,7275	0,7299
256	512	relu	rmsprop	0,9716	0,9711	0,8842	0,8761	0,9257

Table 4.3 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%.

Nous pouvons remarquer depuis le tableau 4.3 que pour un ensemble d'apprentissage assez réduit, le modèle arrive tout de même à bien classifier la majorité des intentions avec un rappel maximum de 97,43%. Cependant, le slot-filling se révèle être une tâche plus ardue avec un rappel ne dépassant pas 92,30%. La meilleure combinaison qui équilibre les deux tâches utilise un petit nombre de neurones pour la classification d'intentions, mais en revanche demande une grande capacité de calcul pour la mémorisation des séquences en utilisant 512 unités dans les cellules LSTM.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9736	0,9721	0,8894	0,8817	0,9292
32	256	relu	rmsprop	0,9746	0,9735	0,9344	0,9298	0,9531
32	512	relu	rmsprop	0,9721	0,9714	0,9149	0,9089	0,9418
64	128	relu	rmsprop	0,9687	0,9684	0,9344	0,9286	0,9500
64	256	relu	rmsprop	0,9737	0,9729	0,9389	0,9325	0,9545
64	512	relu	rmsprop	0,9741	0,9732	0,9257	0,9188	0,9479
128	128	relu	rmsprop	0,9684	0,9674	0,9354	0,9299	<b>0,9503</b>
128	256	relu	rmsprop	0,9709	0,9703	0,9360	0,9304	0,9519
128	512	relu	rmsprop	0,9749	0,9736	0,9426	<b>0,9380</b>	0,9573
256	128	relu	rmsprop	0,9681	0,9673	0,9349	0,9286	0,9497
256	256	relu	rmsprop	0,9686	0,9679	0,9048	0,8995	0,9352
256	512	relu	rmsprop	0,9768	<b>0,9762</b>	0,9272	0,9221	0,9505

Table 4.4 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%.

Dans le tableau 4.4, l'ajout de l'information du contexte pour un mot à une position donnée à travers l'utilisation d'une architecture BiLSTM affecte systématiquement les scores (Précision, Rappel et F-Mesure). Ceux-ci augmentent d'un certain taux ( $\approx 10\%$ ) dans la majorité des cas. Il est à noter que pour le même nombre d'unités BiLSTM, le nombre de neurones pour la classification d'intentions a doublé.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9769	0,9738	0,9189	0,9115	0,9453
32	256	relu	rmsprop	0,9703	0,9693	0,8609	0,8513	0,9129
32	512	relu	rmsprop	0,9717	0,9706	0,9304	0,9238	0,9491
64	128	relu	rmsprop	0,9696	0,9672	0,8556	0,8465	0,9097
64	256	relu	rmsprop	0,969	0,9686	0,9354	<b>0,9287</b>	<b>0,9504</b>
64	512	relu	rmsprop	0,9761	<b>0,9750</b>	0,8275	0,8201	0,8997
128	128	relu	rmsprop	0,9713	0,9695	0,8565	0,8455	0,9107
128	256	relu	rmsprop	0,9689	0,9681	0,9204	0,9131	0,9426
128	512	relu	rmsprop	0,9714	0,9708	0,8756	0,8693	0,9218
256	128	relu	rmsprop	0,9707	0,9699	0,8767	0,8674	0,9212
256	256	relu	rmsprop	0,965	0,9642	0,8767	0,8707	0,9191
256	512	relu	rmsprop	0,9751	0,9739	0,8418	0,8291	0,905

Table 4.5 – Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9726	0,9708	0,93	0,9232	0,9491
32	256	relu	rmsprop	0,9726	0,9715	0,9481	<b>0,9436</b>	<b>0,9589</b>
32	512	relu	rmsprop	0,9683	0,9656	0,9392	0,933	0,9515
64	128	relu	rmsprop	0,9735	0,9719	0,8369	0,8278	0,9025
64	256	relu	rmsprop	0,9735	0,9731	0,937	0,9329	0,9541
64	512	relu	rmsprop	0,9651	0,9636	0,9324	0,9261	0,9468
128	128	relu	rmsprop	0,9702	0,9687	0,8721	0,867	0,9195
128	256	relu	rmsprop	0,9741	0,9732	0,8209	0,8114	0,8949
128	512	relu	rmsprop	0,9794	<b>0,979</b>	0,923	0,9163	0,9494
256	128	relu	rmsprop	0,9654	0,9645	0,9324	0,9266	0,9472
256	256	relu	rmsprop	0,9682	0,967	0,9394	0,9352	0,9525
256	512	relu	rmsprop	0,9733	0,9723	0,9357	0,9304	0,9529

Table 4.6 – Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 25%, Validation : 10%, Test : 75%.

Quant-aux deux tableaux 4.5 et 4.6, ils montrent que l'ajout de l'étiquette morphosyntaxique a amélioré les résultats pour cas de l'utilisation d'une cellule LSTM simple tout en réduisant le nombre d'unités requises, moins de calculs et plus d'efficacité. Cela se confirme encore plus pour le cas de l'utilisation de l'architecture BiLSTM, en réduisant de presque la moitié la puissance de calcul nécessaire et en augmentant un tout petit peu la qualité des prédictions.

D'après les résultats des tableaux 4.7 et 4.8, le choix de l'architecture BiLSTM a amélioré la qualité des classifications, même si ce n'est que d'un petit taux. Ces tableaux semblent aussi montrer que notre intuition sur la faible quantité de données que nous possédions soit fondée. Les scores de F-Mesure tendent en moyenne à augmenter avec l'injection de nouvelles données d'apprentissage.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9707	0,9691	0,8897	0,8776	0,9267
32	256	relu	rmsprop	0,974	0,9724	0,8921	0,8859	0,9311
32	512	relu	rmsprop	0,9708	0,9699	0,9293	0,9222	0,948
64	128	relu	rmsprop	0,9751	0,9729	0,8901	0,8796	0,9294
64	256	relu	rmsprop	0,9706	0,9698	0,9096	0,903	0,9383
64	512	relu	rmsprop	0,9717	0,9708	0,934	0,9262	<b>0,9506</b>
128	128	relu	rmsprop	0,965	0,9633	0,8212	0,8081	0,8894
128	256	relu	rmsprop	0,9712	0,9706	0,893	0,8817	0,9291
128	512	relu	rmsprop	0,9711	0,9698	0,9316	<b>0,9269</b>	0,9498
256	128	relu	rmsprop	0,9749	<b>0,9741</b>	0,9079	0,8988	0,9389
256	256	relu	rmsprop	0,9718	0,9712	0,8629	0,8555	0,9153
256	512	relu	rmsprop	0,9728	0,9725	0,93	0,9239	0,9498

Table 4.7 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9539	0,948	0,8215	0,8064	0,8824
32	256	relu	rmsprop	0,9649	0,9629	0,8947	0,8887	0,9278
32	512	relu	rmsprop	0,9689	0,9673	0,9456	<b>0,9409</b>	0,9557
64	128	relu	rmsprop	0,9679	0,9667	0,8941	0,8879	0,9291
64	256	relu	rmsprop	0,974	0,9732	0,9425	0,9369	<b>0,9567</b>
64	512	relu	rmsprop	0,9771	<b>0,9762</b>	0,9339	0,9302	0,9543
128	128	relu	rmsprop	0,9699	0,9693	0,9326	0,9264	0,9496
128	256	relu	rmsprop	0,9654	0,9645	0,9384	0,9328	0,9503
128	512	relu	rmsprop	0,8747	0,8657	0,7848	0,7628	0,8219
256	128	relu	rmsprop	0,971	0,97	0,7782	0,7656	0,8712
256	256	relu	rmsprop	0,9716	0,9711	0,9327	0,9266	0,9505
256	512	relu	rmsprop	0,9752	0,9745	0,939	0,9326	0,9553

Table 4.8 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9729	0,9712	0,9256	0,9182	0,9469
32	256	relu	rmsprop	0,9734	0,9716	0,8769	0,8689	0,9227
32	512	relu	rmsprop	0,9692	0,9681	0,9278	0,9226	0,9469
64	128	relu	rmsprop	0,9712	0,9693	0,8732	0,8641	0,9195
64	256	relu	rmsprop	0,9720	0,9709	0,9278	0,9219	0,9482
64	512	relu	rmsprop	0,9689	0,9671	0,9187	0,9107	0,9414
128	128	relu	rmsprop	0,9631	0,9614	0,8223	0,8090	0,8889
128	256	relu	rmsprop	0,9694	0,9686	0,8020	0,7936	0,8834
128	512	relu	rmsprop	0,9723	0,9716	0,9388	<b>0,9330</b>	<b>0,9539</b>
256	128	relu	rmsprop	0,9662	0,9655	0,8661	0,8563	0,9135
256	256	relu	rmsprop	0,9702	0,9699	0,9077	0,9016	0,9373
256	512	relu	rmsprop	0,9737	<b>0,9731</b>	0,9238	0,9193	0,9475

Table 4.9 – Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9906	0,9900	0,9559	0,9524	0,9722
32	256	relu	rmsprop	0,9920	0,9914	0,9650	0,9623	<b>0,9777</b>
32	512	relu	rmsprop	0,9900	0,9894	0,9603	0,9577	0,9744
64	128	relu	rmsprop	0,9903	0,9903	0,9621	0,9594	0,9755
64	256	relu	rmsprop	0,9871	0,9870	0,9570	0,9539	0,9713
64	512	relu	rmsprop	0,9893	0,9886	0,9604	0,9579	0,9741
128	128	relu	rmsprop	0,9935	<b>0,9931</b>	0,9581	0,9550	0,9749
128	256	relu	rmsprop	0,9885	0,9883	0,8658	0,8610	0,9259
128	512	relu	rmsprop	0,9896	0,9889	0,9619	0,9591	0,9749
256	128	relu	rmsprop	0,9878	0,9877	0,9518	0,9481	0,9689
256	256	relu	rmsprop	0,9882	0,9875	0,9016	0,8959	0,9433
256	512	relu	rmsprop	0,9883	0,9879	0,9652	<b>0,9625</b>	0,9760

Table 4.10 – Résultats des tests pour un encodage avec étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 50%, Validation : 10%, Test : 50%.

Pour les tableaux 4.9 et 4.10, nous pouvons observer que l'ajout de l'information morphosyntaxique a amélioré le taux de réussite de la prédiction d'un faible taux au profit d'une moindre puissance de calculs.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9873	0,9869	0,9556	0,9518	0,9704
32	256	relu	rmsprop	0,9871	0,9869	0,9616	0,9589	0,9736
32	512	relu	rmsprop	0,9914	<b>0,9913</b>	0,9618	0,9588	0,9758
64	128	relu	rmsprop	0,9896	0,9896	0,9520	0,9477	0,9697
64	256	relu	rmsprop	0,9904	0,9904	0,9629	<b>0,9600</b>	0,9760
64	512	relu	rmsprop	0,9894	0,9894	0,9519	0,9479	0,9696
128	128	relu	rmsprop	0,9874	0,9874	0,9263	0,9204	0,9554
128	256	relu	rmsprop	0,9916	0,9897	0,9628	0,9600	<b>0,9760</b>
128	512	relu	rmsprop	0,9885	0,9883	0,9581	0,9548	0,9724
256	128	relu	rmsprop	0,9803	0,9792	0,9105	0,9014	0,9429
256	256	relu	rmsprop	0,9906	0,9906	0,9509	0,9470	0,9698
256	512	relu	rmsprop	0,9901	0,9892	0,9607	0,9576	0,9744

Table 4.11 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules LSTM avec découpage Apprentissage : 75%, Validation : 10%, Test : 25%.

Les tableaux 4.11 et 4.12 démontrent que la taille des données d'apprentissage poussent vers de meilleurs résultats. Cela reste conforme à notre intuition théorique et encourage encore plus le développement d'un corpus plus volumineux pour l'obtention probable de meilleurs résultats.

Pour mieux récapituler et visualiser les différences de qualité de prédictions des différents modèles, la figure 4.5 est proposée.

Nombre de neurones	Unités LSTM	Activation	Apprentissage	Précision Intention	Rappel Intention	Précision Entités de domaine	Rappel Entités de domaine	F-Mesure moyenne
32	128	relu	rmsprop	0,9889	0,9887	0,9626	0,9601	0,9750
32	256	relu	rmsprop	0,9865	0,9865	0,9611	0,9571	0,9728
32	512	relu	rmsprop	0,9862	0,9846	0,9622	0,9597	0,9732
64	128	relu	rmsprop	0,9868	0,9866	0,9627	0,9598	0,9740
64	256	relu	rmsprop	0,9869	0,9856	0,8581	0,8504	0,9202
64	512	relu	rmsprop	0,9872	0,9871	0,9650	0,9626	0,9755
128	128	relu	rmsprop	0,9779	0,9779	0,9609	0,9580	0,9687
128	256	relu	rmsprop	0,9884	0,9870	0,9547	0,9516	0,9704
128	512	relu	rmsprop	0,9880	0,9879	0,9616	0,9587	0,9741
256	128	relu	rmsprop	<b>0,9919</b>	0,9919	0,9536	0,9502	0,9719
256	256	relu	rmsprop	0,9900	0,9900	0,9658	0,9626	<b>0,9771</b>
256	512	relu	rmsprop	0,9817	0,9817	0,9655	<b>0,9630</b>	0,9730

Table 4.12 – Résultats des tests pour un encodage sans étiquetage morphosyntaxique avec des cellules BiLSTM avec découpage Apprentissage : 75%, Validation : 10%, Test : 25%.

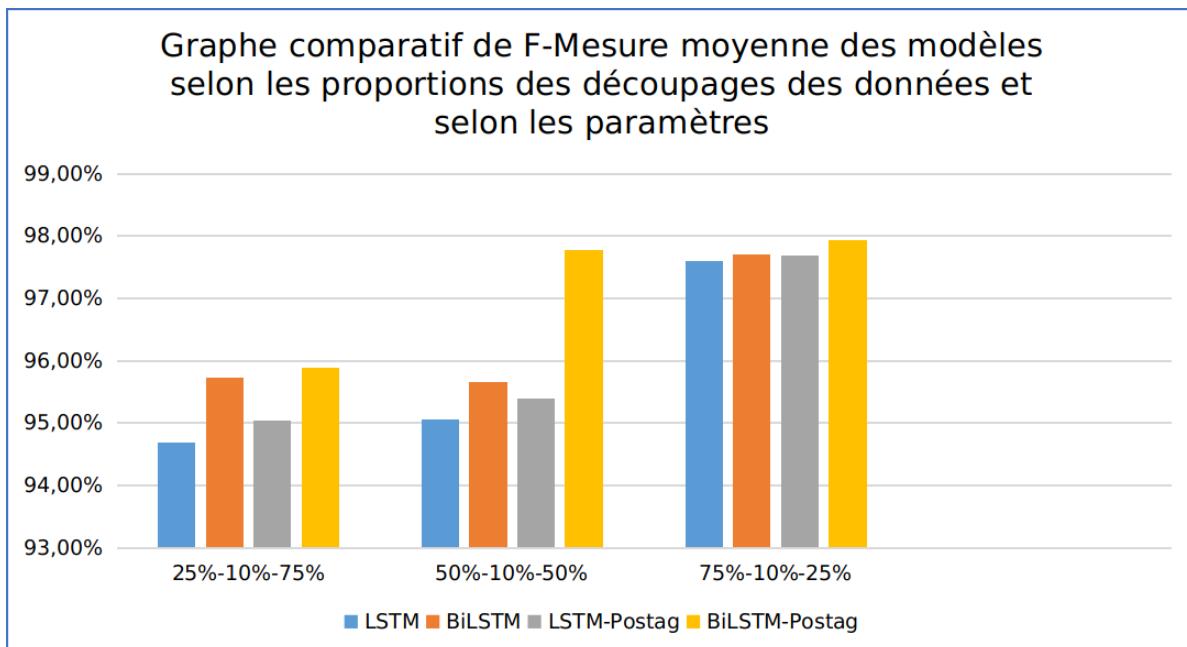


Figure 4.5 – Graphe comparatif de F-Mesure moyenne des modèles selon les proportions des découpages des données et selon les paramètres.

Nous pouvons remarquer l'impact de trois facteurs :

- **La taille de l'ensemble d'apprentissage** : Systématiquement, le score F-Mesure moyen augmente avec la croissance du volume de données d'apprentissage. Cela laisse présager qu'avec plus de données le modèle pourrait mieux généraliser, ce qui éviterait de biaiser le modèle vers un type de données en particulier.
- **L'utilisation du contexte (LSTM contre BiLSTM)** : Le modèle BiLSTM donne de meilleur résultat lorsque l'information du contexte lui est accessible, ce qui confirme notre intuition.

- **L'utilisation de l'étiquetage morphosyntaxique** : L'ajout de l'information sur la syntaxe de la requête semble aider le modèle à construire une meilleure représentation interne de la requête. Il ne voit pas un mot seulement à un instant  $t$ , mais plutôt la paire (mot,rôle syntaxique du mot dans la phrase). Cet ajout est conforme à notre explication théorique dans la section 3.4.1

## 4.5 Ontologie et manipulation du graphe d'état

Les ontologies déjà présentées dans la section 3.5.2.1 ont été créées en utilisant Protégé. Elles ont été ensuite exportées en format Turtle<sup>18</sup> afin de les exploiter dans la suite de ce travail en utilisant la bibliothèque RDFLib de Python.

Les nœuds et les relations du graphe ont des identifiants entiers pour faciliter leur utilisation avec les réseaux de neurones. Une phase de transformation des URIs<sup>19</sup> en identifiants entiers s'avère nécessaire. L'ontologie comprend 61 nœuds et 13 relations. Contrairement au nombre de relations, le nombre de concepts augmente au cours du dialogue ; de nouveaux nœuds sont introduits après chaque échange. Ceci nécessite de garder un ensemble d'identifiants non utilisés pour les associer pendant le dialogue. Le tableau 4.13 résume l'association des identifiants aux nœuds et relations des graphes.

Ressource	Valeurs des identifiants
Nœuds de l'ontologie	[1-61]
Relations de l'ontologie	[1-13]
Nœuds créés pendant un dialogue	[62-256]

Table 4.13 – Tableau des identifiants

## 4.6 L'agent de dialogue

Nous avons proposé dans la partie conception 3.5.4 deux architectures pour entraîner l'agent de dialogue. La première se compose de deux parties, un module pour encoder le graphe d'état et un autre pour décider l'action à prendre. Chacun est entraîné séparément. Les deux modules étant des réseaux de neurones, nous avons pensé à une deuxième architecture en les connectant pendant la phase d'apprentissage. Cette connexion permet à l'encodeur de graphe de choisir les parties du dialogue, représentées par le graphe d'état, à mémoriser afin de mieux estimer la fonction de récompense.

18. Turtle est une syntaxe pour l'écriture des triplets d'un graphe de connaissance avec RDF

19. Les URIs identifient de manière unique les ressources dans le web sémantique et sont également utilisés pour identifier les concepts et les relations dans les ontologies

## 4.6.1 Encodeur de graphe

Dans la première méthode, l'entraînement de l'encodeur se fait avec une architecture encodeur-décodeur en passant les triplets du graphe comme entrées et sorties de cette architecture.

### 4.6.1.1 Implémentation

Le réseau de neurones a été implémenté en utilisant la bibliothèque Keras de Python. Nous avons utilisé des cellules GRUs (Gated Recurrent Units (Cho et al., 2014)) comme unités récurrentes pour l'encodeur et le décodeur vu leur efficacité comparable aux LSTMs tout en utilisant un seul vecteur d'état, ce qui les rend moins exigeants en mémoire. Comme notre tâche consiste à encoder un graphe dans un vecteur, la taille de ce dernier est très importante. Intuitivement, plus cette taille est grande plus le nombre de triplets qu'on peut y encoder est grand. D'où l'intérêt des cellules GRUs qui permettent d'utiliser de plus grands vecteurs d'état en moins d'espace mémoire que les LSTMs.

La génération aléatoire des graphes de taille  $t$  triplets se fait en suivant les étapes suivantes :

- choisir un nombre de nœuds  $nn$  aléatoire entre 2 et  $t + 1$ .
- choisir un nombre d'arcs  $na$  aléatoire entre 1 et  $nn - 1$ .
- choisir  $nn$  identifiants de nœuds et  $na$  identifiants d'arcs aléatoirement de l'ensemble des identifiants possibles.
- créer les triplets en choisissant pour chaque triplet deux nœuds et un arc aléatoirement des ensembles résultats de l'étape précédente.

Pendant l'apprentissage, le générateur choisit une taille pour le graphe inférieure à une taille maximale et crée un graphe en suivant les étapes sus-citées. Ce dernier est passé à l'encodeur-décodeur comme entrée et sortie désirée.

### 4.6.1.2 Résultats et discussion

Pour estimer la capacité de l'encodeur du graphe, nous avons varié la taille maximale du graphe ainsi que le vecteur d'état du GRU. Les résultats sont présentés dans le figure 4.6.

Nous remarquons évidemment que la précision diminue avec l'augmentation de la taille maximale du graphe. Cependant, l'augmentation de la taille du vecteur encodant le graphe n'améliore pas beaucoup les résultats. Ceci peut être dû à la nature combinatoire du problème. En effet, la taille du graphe augmente exponentiellement en fonction du nombre de triplets.  $nb$  et  $t$  représentent respectivement le nombre de triplets possibles et la fonction correspondant à la taille du graphe le nombre de graphes possible.  $t$  est définie par la fonction de récurrence suivante :

$$t(1) = nb$$

$$t(n + 1) = t(n) \times nb$$

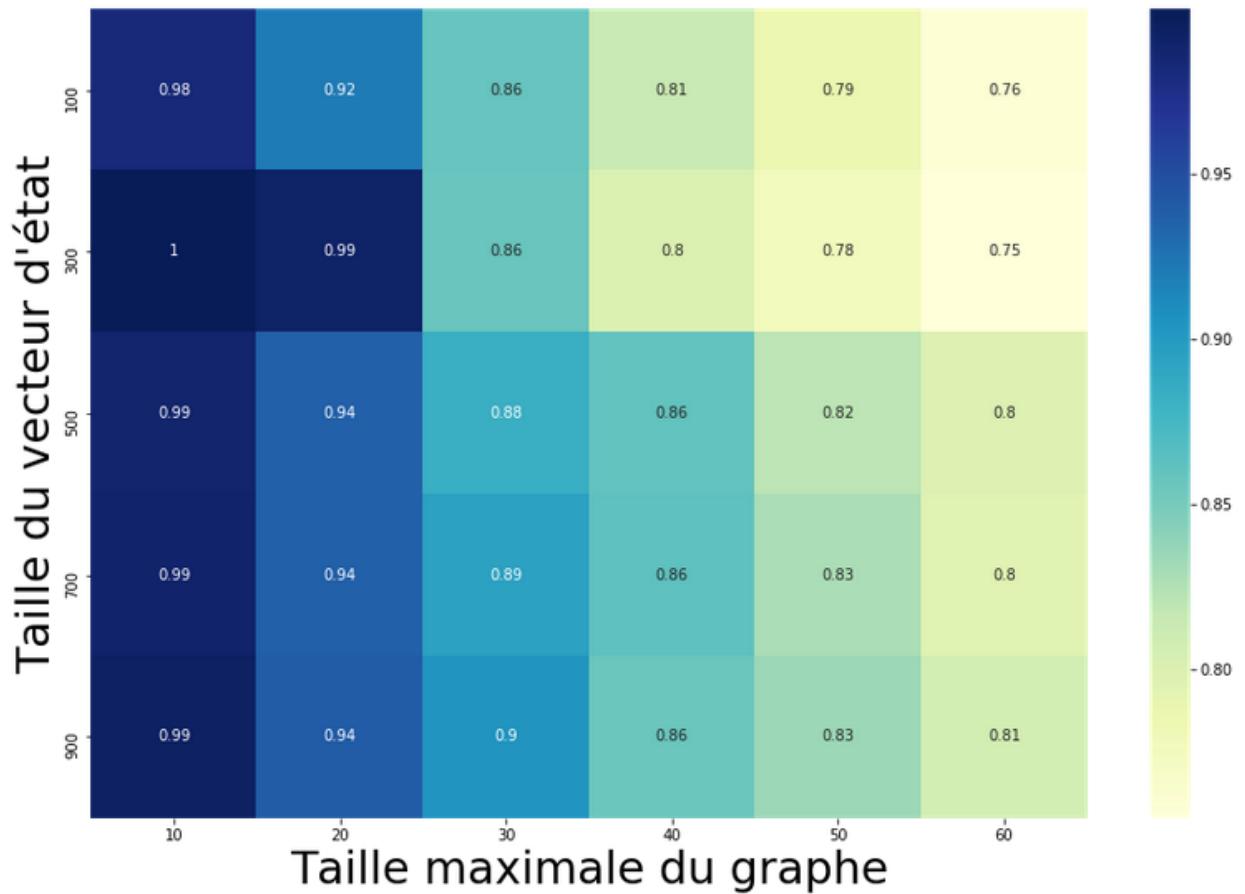


Figure 4.6 – Variation de la précision en fonction de la taille maximale du graphe et la taille du vecteur d'état

La première équation montre que le nombre de graphes possibles est égale au nombre de triplets possibles lorsque le graphe se compose d'un seul triplet. Tandis que la deuxième vient du fait que les graphes de taille  $n + 1$  peuvent être obtenus en combinant chaque graphe de taille  $n$  avec tous les triplets possibles. Le résultat des deux équations est :

$$t(n) = nb^n$$

Pour pallier à ce problème, le graphe d'état peut être divisé en plusieurs sous-graphes, de façon à ce que chaque sous-graphe soit assez petit pour être encodé par l'un des encodeurs déjà entraînés. Ainsi, la concaténation de ces vecteurs peut être utilisée comme entrée pour le module suivant.

## 4.6.2 Apprentissage par renforcement

Nous allons à présent présenter les deux méthodes citées dans la section 4.6. La première consiste à utiliser le résultat de l'encodeur pour entraîner un réseau de neurones à estimer la récompense associée à chaque action possible. La deuxième, par contre, fait l'apprentissage des deux parties à la fois.

Nous utilisons un simulateur d'utilisateur pour communiquer avec l'agent de dialogue. Afin de simuler aussi les erreurs des modules précédents (reconnaissance automatique de la parole et compréhension du langage naturel), nous ajoutons un module qui insère du bruit dans les actions du simulateur. Sachant qu'une action utilisateur se compose de l'intention et des emplacements, ce dernier module prend donc deux valeurs de probabilités en paramètre ; la probabilité de brûler l'intention et celle de brûler les emplacements. Dans la suite de ce travail, nous allons varier ces deux valeurs ainsi que la taille du vecteur d'état afin d'arriver à un compromis entre la robustesse face aux erreurs, la réussite des tâches utilisateur et l'utilisation de la mémoire.

Nous allons évaluer les différents résultats en comparant leur taux de succès qui est donné par le rapport entre le nombre de fois où l'agent arrive au but sur le nombre total d'essais. Un succès nécessite d'arriver au but dans un nombre d'échanges limite que nous avons estimé comme suit :

$$limite = nb_{diff} \times 4 \times (1 + (pb_i + pb_e) \times 2)$$

- limite : le nombre d'échanges maximal.
- $nb_{diff}$  : le nombre de fichiers dans l'arborescence de départ en plus ou en moins par rapport à l'arborescence but.
- $pb_i$  : la probabilité d'erreurs dans l'intention de l'utilisateur.
- $pb_e$  : la probabilité d'erreurs dans les emplacements de l'action.

La première partie de l'équation,  $nb_{diff} \times 4$ , détermine une approximation du nombre d'actions nécessaire afin d'arriver au but ; nous avons estimé qu'il faut un maximum de 4 échanges pour ajouter ou supprimer un fichier. La deuxième partie permet de prendre en compte les erreurs du simulateur. Sachant que le nombre moyen d'actions erronées en  $n$  échanges est égal à  $n \times (pb_i + pb_e)$ , nous avons donc ajouté deux fois ce nombre. Ceci permet en premier lieu de ne pas compter les actions erronées dans la limite des échanges possibles, ainsi que d'ajouter des actions afin que l'agent puisse se retrouver dans la conversation après une erreur du simulateur.

#### 4.6.2.1 Apprentissage avec DQN déconnecté

Dans cette partie, nous utilisons un des encodeurs déjà entraînés dans la partie précédente. Nous avons donc choisi d'utiliser l'encodeur de taille 300 qui a été entraîné avec des graphes de taille maximale de 20. Nous avons varié le nombre de vecteurs utilisés ainsi que les probabilités d'erreurs du simulateur.

Le tableau 4.14 nous permet de conclure ce qui suit :

- Évidemment, avec moins de probabilités d'erreurs, le réseau arrive à mieux reconnaître les motifs dans le vecteur d'état et leurs relations avec les récompenses du simulateur. Cependant, l'augmentation de la taille du vecteur n'améliore que légèrement les résultats ; en calculant la moyenne des taux de réussite pour chaque nombre de vecteurs, les résultats sont comme suivant : 53.5% de taux de réussite pour quatre vecteurs, 53.75% pour cinq vecteurs et 57.5% pour six vecteurs.

<b>Nombre de vecteurs</b>	<b>probabilité <math>pb_i</math></b>	<b>probabilité <math>pb_e</math></b>	<b>taux de réussite maximal</b>
4	0.25	0.3	0.25
4	0.05	0.2	0.59
4	0.01	0.1	0.69
4	0	0	0.61
5	0.25	0.3	0.27
5	0.05	0.2	0.55
5	0.01	0.1	0.61
5	0	0	<b>0.72</b>
6	0.25	0.3	0.28
6	0.05	0.2	0.63
6	0.01	0.1	0.69
6	0	0	0.7

Table 4.14 – Taux de réussite en fonction des probabilités d'erreurs et du nombre de vecteurs d'état. Avec les probabilités  $pb_i$  et  $pb_e$ , les probabilités d'erreurs sur l'intention et les emplacements respectivement.

- Le meilleur résultat a été obtenu en utilisant quatre vecteurs et sans erreurs avec un taux de réussite de 72%. En pratique, ce modèle ne s'adapte pas aux erreurs des modules précédents. Par conséquent, il se perd lorsqu'une erreur se produit et il n'arrive pas à se résigner dans la conversation.
- Avec des probabilités d'erreurs très élevées, le réseau n'arrive pas à apprendre et ne dépasse pas 28% de taux de réussite.
- Les résultats les plus prometteurs, dans ce cas, sont ceux qui sont entraînés avec des probabilités d'erreurs proches de la réalité avec des taux de réussite acceptables. Dans ce cas, nous avons obtenu un taux de réussite de 69% avec des probabilités d'erreurs de 1% et 10% sur les intentions et les emplacements respectivement.

#### 4.6.2.2 Apprentissage avec DQN connecté

Connecter le DQN avec l'encodeur devrait permettre de réduire la taille du vecteur d'état nécessaire. Comme pour la partie précédente, nous avons varié la taille du vecteur d'état ainsi que les probabilités des erreurs pour pouvoir par la suite comparer les deux approches proposées. Les résultats sont présentés dans le tableau 4.15.

- Comme pour la méthode précédente, l'augmentation des probabilités d'erreurs diminue le taux de réussite en général.
- Le meilleur taux de réussite est toujours obtenu en faisant un apprentissage sans erreurs ce qui a donné 93% de réussite.
- Pour des probabilités d'erreurs élevées, le taux de réussite diminue considérablement par rapport aux autres valeurs de probabilités.
- Le réseau arrive à reconnaître les motifs encodés aussi bien pour de petites tailles du vecteur d'état que pour de grandes tailles. Cette méthode permet effectivement de réduire la taille du vecteur encodant le graphe d'état par rapport à son prédecesseur.

Taille du vecteur d'état	probabilité $pb_i$	probabilité $pb_e$	taux de réussite maximal
50	0.25	0.3	0.69
50	0.05	0.2	0.77
50	0.01	0.1	0.80
50	0	0	0.87
100	0.25	0.3	0.59
100	0.05	0.2	0.81
100	0.01	0.1	0.84
100	0	0	0.89
150	0.25	0.3	0.58
150	0.05	0.2	0.82
150	0.01	0.1	0.80
150	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.93</b>
200	0.25	0.3	0.59
200	0.05	0.2	0.82
200	0.01	0.1	0.85
200	0	0	0.86

Table 4.15 – Taux de réussite en fonction des probabilités d'erreurs et de la taille du vecteur d'état. Avec les probabilités  $pb_i$  et  $pb_e$ , les probabilités d'erreurs sur l'intention et les emplacements respectivement.

#### 4.6.2.3 Comparaison des approches et discussion

En comparant les deux méthodes, apprentissage avec DQN déconnecté et apprentissage avec DQN connecté, il est évident que la deuxième méthode est beaucoup plus efficace. Dans cette partie, nous allons donner de potentielles explications aux résultats trouvés en analysant les forces et faiblesses de chaque méthode. Nous allons analyser les méthodes par rapport à trois aspects : le taux de réussite, la vitesse d'apprentissage et la courbe d'apprentissage.

#### 4.6.2.4 Taux de réussite

Il est clair que connecter l'encodeur avec le réseau DQN a donné de meilleurs résultats. Ceci peut être dû aux facteurs suivants :

- La difficulté de comprendre les motifs encodés séparément : En effet, la deuxième méthode permet au réseau de neurones d'apprendre à générer des motifs qui correspondent aux poids du réseau DQN.
- Deux états de dialogue lointains peuvent être encodés dans des vecteurs très proches en utilisant un encodeur séparé. Par exemple, il se peut que deux graphes soient similaires sauf pour un nœud d'action qui est dans un graphe de type **Create\_node** et dans l'autre graphe **Delete\_node**. Dans ce cas, si l'encodeur les encode dans des vecteurs proches, le DQN aura des difficultés à distinguer les deux états. Par contre, en connectant l'encodeur avec le DQN, il peut observer les récompenses pour avoir l'in-

formation que certains nœuds sont plus importants que d'autres, les nœuds d'action par exemple, et qu'ils peuvent changer complètement l'état du vecteur.

- Les erreurs provenant de l'encodeur : Bien que la précision de l'encodeur obtenue était de 99%, en empilant 6 vecteurs encodés avec le même taux d'erreurs pour chacun et sachant que la probabilité d'erreur dans un vecteur est indépendante des autres, cette précision diminue à 96%.

#### 4.6.2.5 Vitesse d'apprentissage

Nous avons comparé les vitesses d'apprentissage des deux approches. En utilisant le réseau DQN séparé, ce dernier apprend avec une moyenne de **1013.15 instances/seconde**. De l'autre côté, le réseau connecté ne fait que **197.61 instances/seconde**. La raison derrière la lenteur de la deuxième approche revient à la nécessité de refaire l'encodage de tout le graphe d'état de l'instance sauvegardée pendant les échanges avec le simulateur. Tandis que dans la deuxième approche, on ne sauvegarde que le vecteur déjà encodé.

Les temps des échanges avec le simulateur des deux approches sont proches puisqu'ils se comportent de la même manière dans ce cas. Les deux méthodes n'encodent que les nouveaux triplets arrivant dans le vecteur d'état précédent.

#### 4.6.2.6 Courbe d'apprentissage

Enfin, nous comparons à présent les courbes d'apprentissage des deux méthodes. Celles-ci montrent le taux de réussite par rapport au nombre d'épisodes<sup>20</sup>. La figure 4.7 contient quatre courbes : deux courbes pour chaque méthode, avec et sans erreurs.

Nous remarquons que la deuxième méthode arrive beaucoup plus rapidement à comprendre la fonction de récompense. Il s'avère donc que déconnecter le DQN de l'encodeur rend effectivement la tâche de trouver la relation entre les motifs des vecteurs d'états et les récompenses plus difficile.

L'apprentissage peut être amélioré dans les deux cas, et surtout en ce qui concerne le premier, en utilisant un meilleur encodage des nœuds et des arcs du graphe. En effet, les nœuds sont actuellement encodés avec des identifiants entiers seulement, perdant ainsi les riches connaissances sémantiques qu'on peut extraire des relations du graphe. Un meilleur encodage serait d'utiliser des méthodes d'apprentissage semi-supervisé qui permettraient de donner aux nœuds proches un encodage similaire. Cette méthode permet d'éviter quelques problèmes que nous avons cités dans 4.6.2.4, entre autres le problème d'encoder deux états lointains dans des vecteurs proches.

---

20. Un épisode est un ensemble d'échanges agent-simulateur qui aboutit à un succès ou un échec

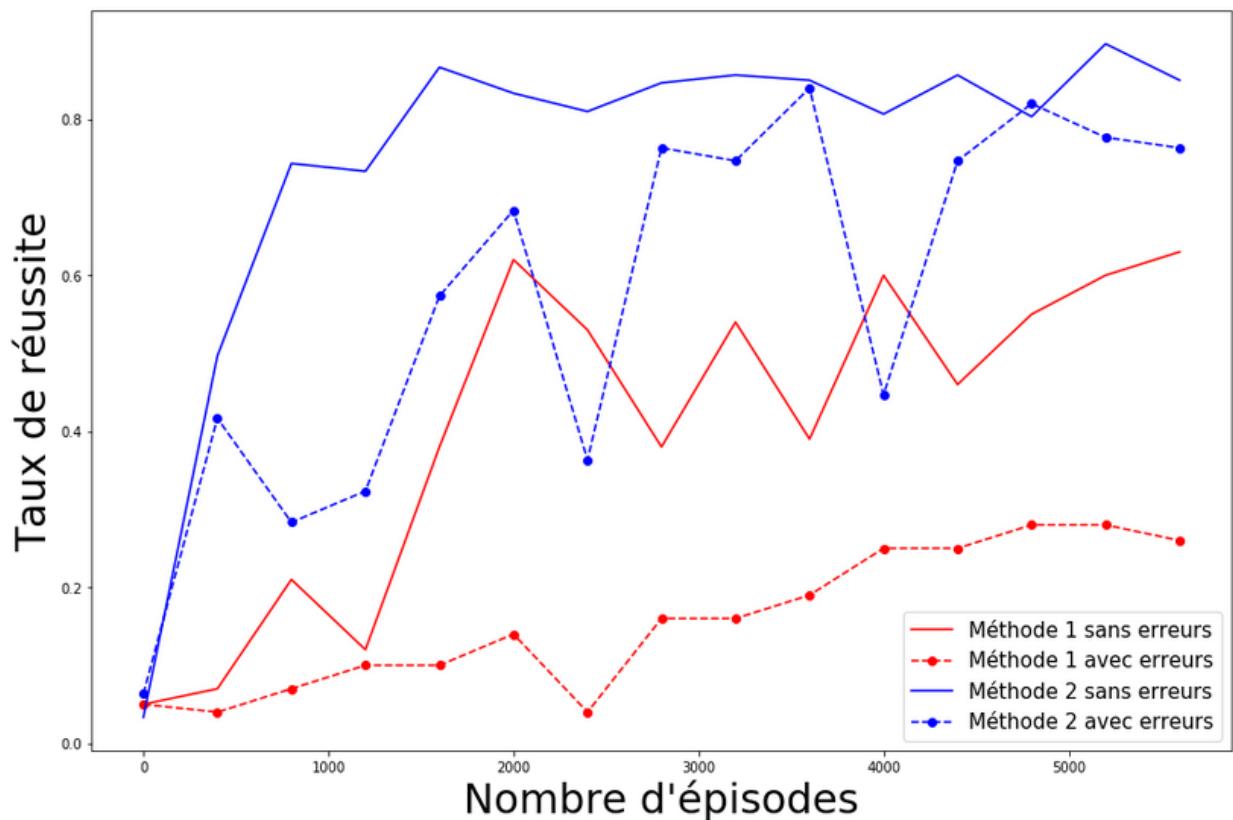


Figure 4.7 – Les courbes d'apprentissage des deux méthodes proposées avec et sans erreurs du simulateur d'utilisateur

## 4.7 Application Speact

L'application Speact relie les modules que nous avons implémentés dans un assistant qui aide à manipuler les fichiers de l'ordinateur avec la voix. Le schéma 4.8 montre les différentes parties que comporte l'application et les communications entre elles.

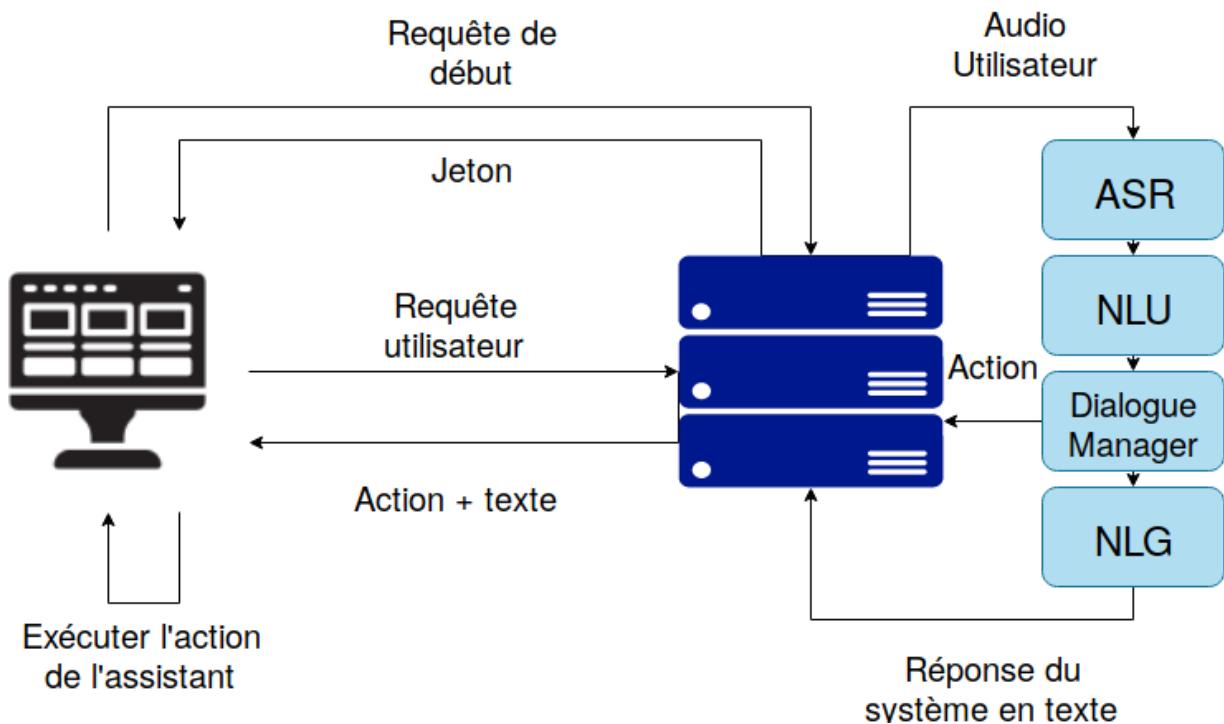


Figure 4.8 – Schéma général de l'application Speact

L'application contient principalement deux parties : une partie frontend, avec laquelle l'utilisateur interagit, et une partie backend qui contient tous les modules que nous avons traités au cours de ce travail. Cette dernière partie se trouve dans un serveur qui répond aux requêtes de l'utilisateur. Les requêtes de l'utilisateur contiennent les données audio collectées par l'interface ainsi que les données du système sur lesquelles l'assistant peut agir. Quant à la réponse du backend, elle est sous forme d'une action qui peut être exécutée par le côté client de l'application. Nous n'avons cependant pas encore traité les cas de permissions et les limites de ce que peut manipuler l'assistant. Néanmoins, nous avons limité l'espace des actions de l'assistant pour qu'il ne puisse agir que sur une arborescence de fichier test.

### 4.7.1 Backend

Pour implémenter le backend, nous avons utilisé le micro-framework Flask qui permet d'écrire en Python le côté serveur d'une application. Les communications client-serveur de notre application se font comme suit :

- Au lancement de l'application du côté client, celle-ci envoie une requête de début contenant l'état du système, dans notre cas une arborescence de fichiers.

- Le backend lui répond avec un token (jeton) qui sera l'identifiant de cet utilisateur.
- Lorsque l'utilisateur parle à l'assistant, une requête est envoyée contenant son enregistrement audio. Alternativement, l'utilisateur peut introduire directement du texte qui sera envoyé dans la requête.
- Le backend reçoit le contenu de la requête. S'il s'agit d'un enregistrement audio, il le fait passer par le module de reconnaissance de la parole pour le convertir en texte.
- Le texte passe ensuite par le module de compréhension du langage qui est directement connecté avec le gestionnaire de dialogue. Ce dernier reçoit l'action résultat du module précédent et décide quelle action prendre selon l'état du système de l'utilisateur en question.
- L'action de l'assistant est transformée en langage naturel avant qu'elle ne soit envoyée à l'utilisateur.
- Le côté client de l'application reçoit le texte et l'action de l'assistant. Il exécute l'action et affiche le texte à l'utilisateur.

#### 4.7.2 Frontend

Pour la réalisation de l'interface de l'application, qui est présentée dans la figure 4.9, nous avons opté pour une interface basée web (facilement exportable vers Desktop). Pour cela nous avons utilisé le framework VueJS augmenté par le plugin Vuetify. le résultat est une interface épurée et qui se veut simple et légère. L'utilisation d'un framework basé web permet de facilement créer des boucles d'événements dont l'état interne est géré entièrement par le navigateur et le moteur VueJS.

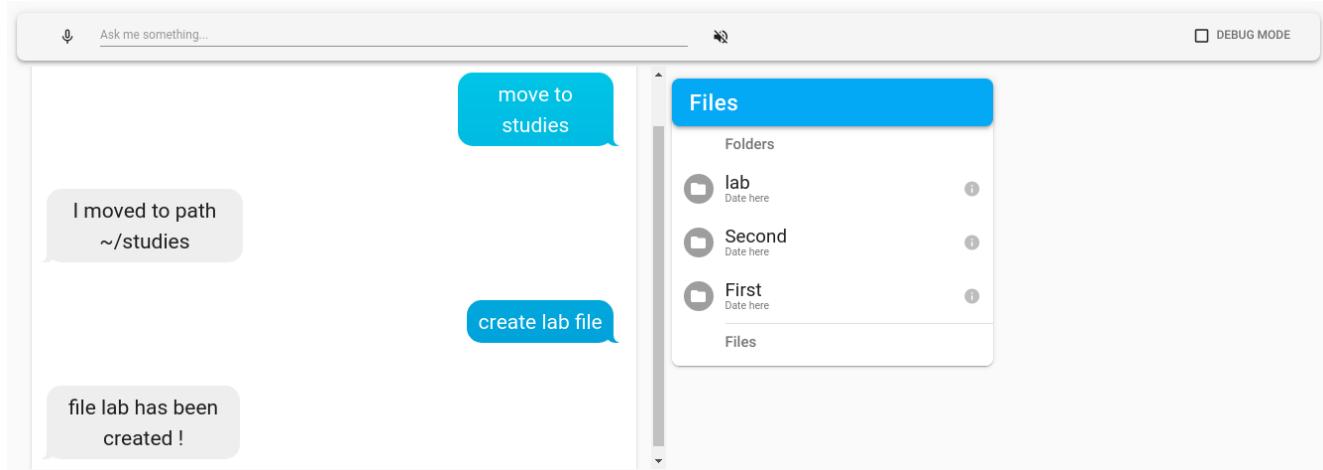


Figure 4.9 – Interface principale de Speact

L'application se compose de quatre parties disposées sur une seule page web dynamiquement mise à jour au fur et à mesure du dialogue :

- **Champ de saisie** : C'est une petite surface qui permet à l'utilisateur de communiquer avec le système. Il lui est possible bien entendu d'utiliser du texte ou bien de

cliquer sur le bouton Microphone à gauche pour lancer des commandes vocales. Pour l'instant, c'est à l'utilisateur d'arrêter l'enregistrement de la commande ou bien d'attendre une période limite fixée à 7 secondes. Le bouton de volume permet d'activer ou non la réponse vocale du système (extensions de synthèse vocale). Le bouton tout à droite est réservé au mode Développeur pour analyser l'interaction entre le système et l'utilisateur.

- **Arborescence virtuelle** : Comme le montre la figure 4.10, il s'agit d'une petite fenêtre pour faciliter à l'utilisateur la mémorisation de l'environnement d'interaction. Cette fenêtre est dynamiquement mise à jour à travers le déroulement du dialogue et la manipulation des fichiers/répertoires.

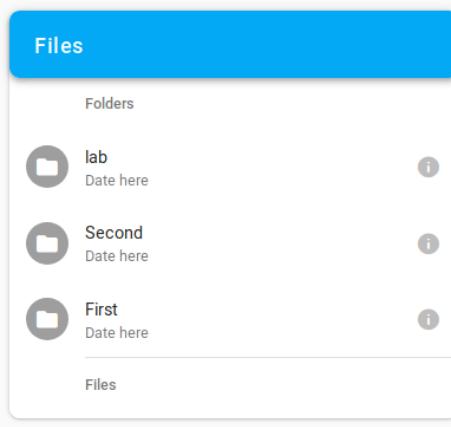


Figure 4.10 – Fenêtre d'affichage de l'arborescence virtuelle

- **Champ de dialogue** : C'est là que vont résider toutes les informations sur le dialogue tout au long du cycle de vie de l'application. Il est mis à jour à chaque échange entre l'utilisateur et l'assistant Speact (voir la figure 4.11). Il permet ainsi de garder trace de tous les échanges effectués et pouvoir à tout moment vérifier ou réutiliser des messages.

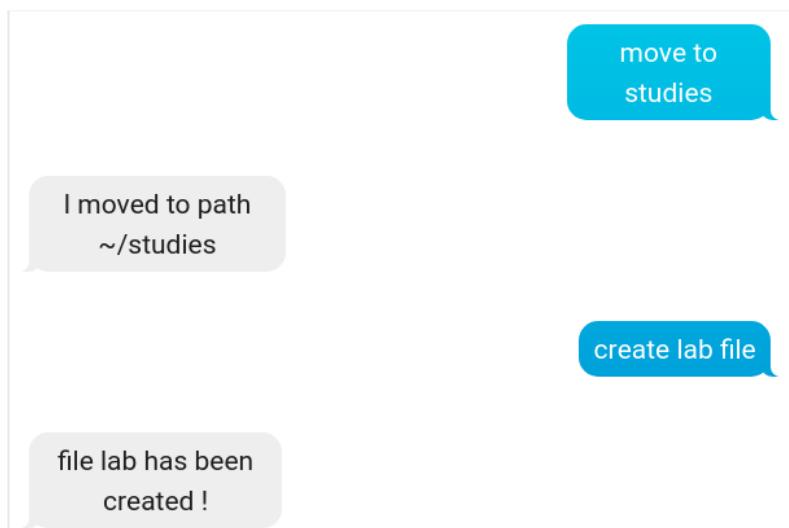


Figure 4.11 – Fenêtre de dialogue avec l'assistant

- **Fenêtre de Débogage** : C'est une option réservée aux développeurs pour faciliter les tests durant le développement. Toute réponse du serveur peut y être affichée pour peu qu'elle soit au format JSON sous la forme d'une réponse à une requête RESTFul. Pour le moment, et comme le montre la figure 4.12, il y est affiché l'intention de l'utilisateur avec son degré de confiance généré par Speact, ainsi que les arguments de la requête (nom, type, positions ...).



The screenshot shows a window titled "Debug" containing a JSON object. The JSON structure is as follows:

```
{
  "confidence": 0.98,
  "intent": "create_file_desire",
  "slots": [
    {
      "name": "alter.file_name",
      "position": [
        7,
        9
      ],
      "value": "lab"
    }
  ]
}
```

Figure 4.12 – Fenêtre de Débogage

## 4.8 Conclusion

Au terme de ce chapitre, nous avons pu apprécier les fruits d'un long travail de conception. L'implémentation de certaines fonctionnalités a permis de mieux apprécier la complexité de la tâche qu'est le développement de Speact. Chaque module a été soumis à une série de tests pour déterminer ses forces, faiblesses et limites. Une rapide analyse stipulant que pour un manque de données flagrant et un manque de ressources frustrant, Speact a pu effectuer des petites tâches rudimentaires de manipulation du bureau sur un ordinateur et délivrer une mini-expérience de ce que peut être un véritable assistant virtuel intelligent.

# Conclusion générale

Tout au long de la réalisation de ce mémoire, nous avons étudié l'état actuel des assistants personnels intelligents. Nous avons dû passer une majeure partie de cette étape à comprendre les fondements théoriques et conceptuels de chaque composant de ces systèmes, principalement à cause de la grande densité de techniques, concepts et théories qui sont nouvelles pour nous. Cela ne nous a pas empêchés de réaliser un travail dont nous sommes particulièrement fiers. Mais, nous gardons toutefois un esprit critique ainsi qu'une objectivité envers le travail fourni.

Après avoir assimilé la totalité des concepts, et qui font office d'état de l'art du domaine, nous sommes arrivés à certaines conclusions. Tout d'abord, développer un système en partant de rien était un travail assez massif, dépassant de loin le cadre d'un projet de fin d'études de master. Quatre modules ont été développés : le module de reconnaissance automatique de la parole, le module de compréhension automatique du langage naturel, le module de gestion du dialogue et le module de génération du langage naturel. L'accent a été mis sur certains d'entre eux comme le module de compréhension du langage naturel et le module de gestion du dialogue. Ces derniers dépendaient principalement de notre problématique. Le module de reconnaissance automatique de la parole a été sujet à une amélioration spécifique à nos besoins tout en exploitant un système de base déjà existant, à savoir DeepSpeech.

Avec une idée claire du travail à réaliser, nous avons pu entamer la conception de chaque module en y incorporant nos ajouts et modifications. Beaucoup de ces modifications sont le fruit de longues séances de débats et de discussions.

En ce qui concerne le module de reconnaissance automatique de la parole, l'ajout de notre modèle de langue a amélioré les résultats. Cela s'accordait avec nos prédictions théoriques. La partie de construction du corpus pour ce modèle a été soumise à beaucoup d'optimisations incrémentales, en tombant à chaque fois sur un nouveau problème, ou bien un obstacle matériel (manque de puissance de calcul). Par conséquent, les résultats n'étaient pas assez encourageants, surtout si le but est de concurrencer les systèmes propriétaires comme celui de Google qui réalise un score quasi-parfait sans apprentissage supplémentaire.

Pour le module de compréhension automatique du langage naturel, les ajouts faits au modèle d'apprentissage ont été expérimentalement validés dans le chapitre "Réalisations et résultats". L'ajout de l'information morphosyntaxique aux vecteurs d'encodage de chaque mot de la requête a enrichi la codification de cette dernière. L'introduction d'erreurs aléatoires dans le corpus d'apprentissage a quand à elle permis la gestion d'éventuelles erreurs que pourrait engendrer le module de reconnaissance automatique de la parole. La construction de l'ensemble d'apprentissage à partir de zéro était l'étape la plus longue de la réalisation de ce module. Plus l'ensemble grandissait, plus il était difficile de maintenir sa validité sans l'intervention d'un soutien externe. De plus, vu que la tâche à accomplir était relativement simple et limitée, le réel impact de cet ajout ne peut pas être certifié et validé dans un cadre plus général. Une autre problématique est celle du manque de données d'apprentissage consacrées au domaine de la manipulation d'ordinateurs. Ces données sont généralement construites manuellement par les développeurs du système. Un autre point à soulever est celui du manque de diversité dans les tâches réalisables par l'assistant. Cet ensemble de tâches reste facilement extensible. Il suffit d'ajouter des exemples assez exhaustifs à l'ensemble de données. Cela reste néanmoins une tâche lourde et manuelle à plus grande échelle.

En ce qui concerne le gestionnaire de dialogue, nous l'avons conçu pour qu'il soit facilement ajustable et mis à l'échelle. L'utilisation d'une architecture hiérarchisée d'agents de dialogue permet de réduire grandement la complexité de développement et d'ajout d'un nouveau gestionnaire de tâches dans le système. Pour représenter l'état interne d'une telle architecture, nous avons utilisé des graphes de connaissances au lieu des trames sémantiques dont la flexibilité permet de représenter tout l'état du dialogue des différents agents de l'architecture simultanément. Pour ce qui est des agents de dialogue, ils sont entraînés en utilisant des techniques d'apprentissage par renforcement. Ils interagissent avec un simulateur d'utilisateur afin d'atteindre un but à travers l'optimisation d'une politique d'actions basée sur un système de récompenses.

Cependant, l'utilisation du graphe de connaissances et de l'apprentissage profond a un prix. En effet, la codification de la totalité du graphe en un seul vecteur de taille fixe était une tâche assez difficile. La taille nécessaire de ce dernier devrait augmenter exponentiellement avec l'ajout de nouvelles connaissances. De plus, la codification choisie pour les noeuds du graphe a eu pour effet de faire perdre de l'information sémantique. Le décodage du graphe s'en est trouvé grandement affecté.

Pour ce qui est de l'application, nous avons fait le choix d'utiliser une architecture trois tiers basée web. Ce choix fut motivé par le fait que l'utilisation d'un serveur offre une puissance de calcul considérablement plus élevée que celle d'une machine personnelle en local. L'interface reste assez simple et épurée. Le but est de prioriser la parole comme moyen de communication avec le système. Cependant, cette interface a aussi pour but de montrer les fonctionnalités du système. Elle est donc plus orientée vers le développement.

En ce qui concerne les perspectives envisageables pour ce travail, nous avons longuement réfléchis à des alternatives possibles pour certains modules.

Premièrement, l'avenir de systèmes Open Source pour la reconnaissance automatique de la parole est très prometteur. Ces derniers offrent un moyen libre de mener des études et contribuer au développement à grande échelle de cette discipline. Une perspective future pour ce module serait de lancer notre propre plateforme de collecte de données pour le modèle acoustique et le modèle de langue. Cette idée a déjà été discutée dans la partie de l'état de l'art. Malheureusement, le temps a cruellement manqué. L'investissement de la communauté dans de telles initiatives n'en reste pas moins indéniable, comme l'a démontré le projet CommonVoice de Mozilla.

Deuxièmement, pour le module de compréhension automatique du langage naturel, faire appel à une collecte massive de données est une solution explorable. Le développement d'un outil d'aide à l'annotation d'un corpus était aussi le sujet d'un long débat. Le manque de temps nous a poussé à retarder son développement. La mise à l'échelle d'une telle plateforme pourrait grandement faire avancer la tâche fastidieuse qu'est la collecte de données.

Ensuite, en ce qui concerne le module de gestion du dialogue, il est envisageable d'utiliser une méthode d'apprentissage semi-supervisée pour l'encodage des noeuds du graphe. Cet ajout pourrait permettre d'enrichir la valeur sémantique de ces noeuds, et facilitera la tâche au réseau de neurones de l'agent apprenant pour le décodage du graphe, principalement grâce grâce au fait que les noeuds dont les sens sont arbitrairement proches auront des codifications similaires.

En ce qui concerne le module de génération du langage naturel, une méthode plus sophistiquée comme l'utilisation de modèles d'apprentissage automatique basés encodeur-décodeur, ou bien un convertisseur de graphes de connaissances en texte pourraient être utilisés. Cependant, ces architectures requièrent un très grand volume de données d'apprentissage annotées et spécifiques à notre problématique.

Enfin, pour ce qui est de l'application principale, une amélioration possible serait le déploiement du serveur dans un service de Cloud Hosting. Cela permettrait de minimiser les temps d'inférence et de post-traitement. Le développement d'une interface plus légère et plus orientée vers les cas pratiques est une amélioration possible. Garder les deux cas de figures, c.à.d. utilisation et développement, est aussi possible.

Pour conclure, nous estimons que la totalité du projet était une énorme occasion d'approfondir nos connaissances, que ce soit celles qui nous ont été enseignées durant notre cursus, comme l'apprentissage automatique, le traitement automatique du langage naturel, le web-sémantique et la représentation de connaissances, ou bien celles que nous avons apprises au cours de notre étude de la littérature, comme l'apprentissage par renforcement, le traitement automatique de la parole, le nettoyage des données, etc. Ce projet nous a aussi initiés au travail en équipe pour la réalisation d'un projet assez conséquent, tout en étant encadrés par nos supérieurs. Finalement, nous pensons que la plus grande satisfaction vient du fait que nous avons réalisé, dans un certain délai restreint, un travail qui traite d'un sujet récent et ambitieux, et ainsi, de poser notre propre pierre à l'édifice pour, idéalement, encourager les chercheurs en Algérie à s'investir dans ce domaine.

# Bibliographie

- Abowd, G. D., Dey, A. K., Brown, P. J., Davies, N., Smith, M., and Steggles, P. (1999). Towards a better understanding of context and context-awareness. In *Proceedings of the 1st International Symposium on Handheld and Ubiquitous Computing*, HUC '99, pages 304–307. Springer-Verlag. London, UK, UK.
- Al-Anzi, F. S. and AbuZeina, D. (2018). Literature survey of arabic speech recognition. pages 1–6.
- Angeli, G., Manning, C. D., and Jurafsky, D. (2012). Parsing time : Learning to interpret time expressions. In *Proceedings of the 2012 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics : Human Language Technologies*, North American Chapter of ACL (NAACL) HLT '12, pages 446–455. Association for Computational Linguistics. Stroudsburg, PA, USA.
- Åström, K. J. (1965). Optimal control of Markov Processes with incomplete state information. *Journal of Mathematical Analysis and Applications*, October:174–205.
- Barlow, H. B. (1999). Unsupervised learning. chapter Unsupervised Learning, pages 1–17. Bradford Company. Scituate, MA, USA.
- Bateman, J. A. (1997). Enabling technology for multilingual natural language generation : The kpml development environment. *Nat. Lang. Eng.*, 3(1):15–55. New York, NY, USA.
- Bellman, R. (1957). A markovian decision process. *Indiana Univ. Math. J.*, 6:679–684.
- Belz, A. (2008). Automatic generation of weather forecast texts using comprehensive probabilistic generation-space models. *Nat. Lang. Eng.*, 14(4):431–455. New York, NY, USA.
- Bertsekas, D. P. (2007). *Dynamic Programming and Optimal Control, Vol. II*. Athena Scientific, 3e edition.
- Bloit, J. and Rodet, X. (2008). Short-time viterbi for online hmm decoding : Evaluation on a real-time phone recognition task. pages 2121 – 2124. Las Vegas, NV, USA.
- Bocklisch, T., Faulkner, J., Pawłowski, N., and Nichol, A. (2017). Rasa : Open source language understanding and dialogue management. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1712.05181.
- Chandramohan, S., Geist, M., Lefèvre, F., and Pietquin, O. (2011). User simulation in dialogue systems using inverse reinforcement learning. In *INTERSPEECH*, pages 1025–1028. Florence, Italy.

- Chauhan, P. M. and Desai, N. P. (2014). Mel frequency cepstral coefficients (mfcc) based speaker identification in noisy environment using wiener filter. *Electrical Communications and Computers (CONIELECOMP)*. Coimbatore, India.
- Chen, H., Liu, X., Yin, D., and Tang, J. (2017). A survey on dialogue systems : Recent advances and new frontiers. *SIGKDD Explor. Newslett.*, 19(2):25–35. New York, NY, USA.
- Cho, K., van Merriënboer, B., Gulcehre, C., Bahdanau, D., Bougares, F., Schwenk, H., and Bengio, Y. (2014). Learning phrase representations using RNN encoder-decoder for statistical machine translation. In *Proceedings of the 2014 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (EMNLP)*, pages 1724–1734. Association for Computational Linguistics. Doha, Qatar.
- Chorowski, J., Bahdanau, D., Serdyuk, D., Cho, K., and Bengio, Y. (2015). Attention-based models for speech recognition. In *Proceedings of the 28th International Conference on Neural Information Processing Systems - Volume 1*, NIPS’15, pages 577–585. MIT Press. Cambridge, MA, USA.
- Cowan, B. R., Pantidi, N., Coyle, D., Morrissey, K., Clarke, P., Al-Shehri, S., Earley, D., and Bandeira, N. (2017). "what can i help you with?" : Infrequent users' experiences of intelligent personal assistants. In *Proceedings of the 19th International Conference on Human-Computer Interaction with Mobile Devices and Services*, MobileHCI ’17, pages 43:1–43:12. Association for Computing Machinery (ACM). Vienna, Austria.
- Cuayáhuitl, H., Renals, S., Lemon, O., and Shimodaira, H. (2005). Human-computer dialogue simulation using hidden markov models. pages 290–295. San Juan, Puerto Rico.
- Deng, L., Hinton, G., and Kingsbury, B. (2013). New types of deep neural network learning for speech recognition and related applications : An overview. pages 8599–8603. Vancouver, BC, Canada.
- Dethlefs, N. (2014). Context-sensitive natural language generation : From knowledge-driven to data-driven techniques. *Language and Linguistics Compass*, 8(3):99–115.
- Dingler, T. (2016). Cognition-aware systems as mobile personal assistants. In *Proceedings of the 2016 ACM International Joint Conference on Pervasive and Ubiquitous Computing : Adjunct*, UbiComp ’16, pages 1035–1040. Association for Computing Machinery (ACM) Press. Heidelberg, Germany.
- Elhadad, M. and Robin, J. (1996). An overview of surge : a reusable comprehensive syntactic realization component. In *International Natural Language Generation Workshop*.
- Espinosa, D., White, M., and Mehay, D. (2008). Hypertagging : Supertagging for surface realization with ccg. In *Proceedings of ACL-08 : HLT*, pages 183–191. Association for Computational Linguistics (ACL). Columbus, Ohio.
- Evans, R., Piwek, P., and Cahill, L. (2002). What is nlg ? In *Proceedings of the Second International Conference on Natural Language Generation*, pages 144–151. Association for Computational Linguistics (ACL). Tilburg University, The Netherlands.
- Ferreira, T. C., Calixto, I., Wubben, S., and Krahmer, E. (2017). Linguistic realisation as machine translation : Comparing different mt models for amr-to-text generation. In *Pro-*

- ceedings of the 10th International Conference on Natural Language Generation, pages 1–10. Association for Computational Linguistics (ACL). Santiago de Compostela, Spain.
- Forney, G. D. (1973). The viterbi algorithm. *Proceedings of the Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE)*, 61(3):268–278.
- Gatt, A. and Krahmer, E. (2018). Survey of the state of the art in natural language generation : Core tasks, applications and evaluation. *Journal of Artificial Intelligence Research*, 61:65–170. USA.
- Georgila, K., Henderson, J., and Lemon, O. (2005). Learning user simulations for information state update dialogue systems. In *Proceedings of the Ninth European Conference on Speech Communication and Technology*, pages 893–896. Lisbon, Portugal.
- Ghahramani, Z. (2002). Hidden markov models. chapter An Introduction to Hidden Markov Models and Bayesian Networks, pages 9–42. World Scientific Publishing Co., Inc. River Edge, NJ, USA.
- Ghai, W. and Singh, N. (2012). Literature review on automatic speech recognition. *International Journal of Computer Applications*, 41(8):42–50. Lisboa, Portugal.
- Goddeau, D., Meng, H., Polifroni, J., Seneff, S., and Busayapongchai, S. (1996). A form-based dialogue manager for spoken language applications. volume 2, pages 701 – 704.
- Goo, C.-W., Gao, G., Hsu, Y.-K., Huo, C.-L., Chen, T.-C., Hsu, K.-W., and Chen, Y.-N. (2018). Slot-gated modeling for joint slot filling and intent prediction. In *Proceedings of the 2018 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics : Human Language Technologies, Volume 2 (Short Papers)*, page 753757. Association for Computational Linguistics (ACL). New Orleans, Louisiana.
- Goyal, R., Dymetman, M., and Gaussier, E. (2016). Natural language generation through character-based rnns with finite-state prior knowledge. In *Proceedings of COLING 2016, the 26th International Conference on Computational Linguistics : Technical Papers*, pages 1083–1092. The COLING 2016 Organizing Committee. Osaka, Japan.
- Graves, A., Mohamed, A., and Hinton, G. (2013). Speech recognition with deep recurrent neural networks. In *2013 Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) International Conference on Acoustics, Speech and Signal Processing*, pages 6645–6649. Vancouver, BC, Canada.
- Halliday, M. A. K. and Matthiessen, C. M. I. M. (2004). *Introduction to Functional Grammar*. Hodder Arnold, 3 edition. London.
- Hannun, A. Y., Case, C., Casper, J., Catanzaro, B., Diamos, G., Elsen, E., Prenger, R., Satheesh, S., Sengupta, S., Coates, A., and Ng, A. Y. (2014). Deep speech : Scaling up end-to-end speech recognition. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1412.5567.
- Henderson, J., Lemon, O., and Georgila, K. (2008). Hybrid reinforcement/supervised learning of dialogue policies from fixed data sets. *Comput. Linguist.*, 34(4):487–511. Cambridge, MA, USA.
- Henderson, M., Thomson, B., and Young, S. J. (2013). Deep neural network approach for the dialog state tracking challenge. In *Special Interest Group on Discourse and Dialogue*

- (SIGDIAL) Conference, pages 467–471. Association for Computational Linguistics (ACL). Metz, France.
- Hochreiter, S. (1998). The vanishing gradient problem during learning recurrent neural nets and problem solutions. *Int. J. Uncertain. Fuzziness Knowl.-Based Syst.*, 6(2):107–116. River Edge, NJ, USA.
- Hochreiter, S. and Schmidhuber, J. (1997). Long short-term memory. *Neural Comput.*, 9(8):1735–1780. Cambridge, MA, USA.
- Imtiaz, J., Koch, N., Flatt, H., Jasperneite, J., Voit, M., and van de Camp, F. (2014). A flexible context-aware assistance system for industrial applications using camera based localization. In *Proceedings of the 2014 Emerging Technology and Factory Automation (ETFA)*, pages 1–4. Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE). Barcelona, Spain.
- Janson, A. and de Gafenco, M. T. (2015). Engaging the appropriation of technology-mediated learning services - a theory-driven design approach. In *European Conference on Information Systems (ECIS)*. Münster, Germany.
- Jurafsky, D. and Martin, J. H. (2008). *Speech and Language Processing*, 2nd Edition. Prentice Hall. Upper Saddle River, NJ, USA.
- Kemeny, J. G. and Laurie Snell, J. (1957). Markov processes in learning theory. *Psychometrika*, 22(3):221–230.
- Kipf, T. N. and Welling, M. (2017). Semi-supervised classification with graph convolutional networks. In *5th International Conference on Learning Representations, ICLR 2017, Toulon, France, April 24-26, 2017, Conference Track Proceedings*. Toulon, France.
- Knote, R., Janson, A., Eigenbrod, L., and Söllner, M. (2018). The what and how of smart personal assistants : Principles and application domains for is research. In *Multikonferenz Wirtschaftsinformatik (MKWI)*, pages 1083–1094. Lüneburg, Germany.
- Kotsiantis, S., Zaharakis, I., and Pintelas, P. (2006). Machine learning : A review of classification and combining techniques. *Artificial Intelligence Review*, 26:159–190.
- Labbé, C. and Portet, F. (2012). Towards an abstractive opinion summarisation of multiple reviews in the tourism domain. pages 87–94.
- Langkilde-Geary, I. (2000). Forest-based statistical sentence generation. In *1st Meeting of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics*. California, USA.
- LeCun, Y., Bengio, Y., and Hinton, G. (2015). Deep learning. *Nature*, 521:436–44.
- Lee, C., Jung, S., Kim, K., Lee, D., and Lee, G. G. (2010). Recent approaches to dialog management for spoken dialog systems. *Journal of Computing Science and Engineering (JCSE)*, 4:1–22. Pohang, Republic of Korea.
- Li, Y., Tarlow, D., Brockschmidt, M., and Zemel, R. S. (2016). Gated graph sequence neural networks. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1511.05493.

- Lipton, Z. C. (2015). A critical review of recurrent neural networks for sequence learning. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1506.00019.
- Liu, B. and Lane, I. (2016). Attention-based recurrent neural network models for joint intent detection and slot filling. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1609.01454. Montreal, Canada.
- Liu, P., Qiu, X., and Huang, X. (2016). Recurrent neural network for text classification with multi-task learning. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1605.05101.
- López, G., Quesada, L., and Guerrero, L. A. (2017). Alexa vs. siri vs. cortana vs. google assistant : a comparison of speech-based natural user interfaces. In *International Conference on Applied Human Factors and Ergonomics*, pages 241–250. Springer, Cham.
- Luger, E. and Sellen, A. (2016). "like having a really bad pa" : The gulf between user expectation and experience of conversational agents. In *Proceedings of the 2016 CHI Conference on Human Factors in Computing Systems*, CHI '16, pages 5286–5297. Association for Computing Machinery (ACM). San Jose, California, USA.
- Mann, W. C. and Matthiessen, C. M. I. M. (1983). Nigel : A systemic grammar for text generation.
- Marcus, M., Kim, G., Marcinkiewicz, M. A., MacIntyre, R., Bies, A., Ferguson, M., Katz, K., and Schasberger, B. (1994). The penn treebank : Annotating predicate argument structure. In *Proceedings of the Workshop on Human Language Technology*, pages 114–119. Association for Computational Linguistics. Stroudsburg, PA, USA.
- McCandless, M. K. (1994). Automatic acquisition of language models for speech recognition. In *International Conference on Spoken Language Processing (ICSLP)*, pages 835–838. Massachusetts Institute of Technology (MIT). MA, USA.
- Milhorat, P., Schlögl, S., Chollet, G., , B., Esposito, A., and Pelosi, G. (2014). Building the next generation of personal digital assistants. pages 458–463. Sousse, Tunisia.
- Mitchell, T. (2006). The discipline of machine learning.
- Mnih, V., Kavukcuoglu, K., Silver, D., Rusu, A. A., Veness, J., Bellemare, M. G., Graves, A., Riedmiller, M. A., Fidjeland, A., Ostrovski, G., Petersen, S., Beattie, C., Sadik, A., Antonoglou, I., King, H., Kumaran, D., Wierstra, D., Legg, S., and Hassabis, D. (2015). Human-level control through deep reinforcement learning. *Nature*, 518.
- Murtagh, F. (1991). Multilayer perceptrons for classification and regression. *Neurocomputing*, 2(5-6):183–197. Garching, Germany.
- Narang, S. and Gupta, M. D. (2015). Speech feature extraction techniques : A review. In *International Journal of Computer Science and Mobile Computing*, volume 4, pages 107–114.
- Norman, D. A. (2002). *The design of everyday things*. Basic Books. New York.
- Olah, C. (2015). Understanding lstm networks – colah's blog. <http://colah.github.io/posts/2015-08-Understanding-LSTMs/>. (Accessed on 02/19/2019).

- O'Shaughnessy, D. D. (1988). Linear predictive coding. *Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) Potentials*, 7:29–32.
- Purington, A., Taft, J. G., Sannon, S., Bazarova, N. N., and Taylor, S. H. (2017). "alexa is my new BFF". In *Proceedings of the 2017 CHI Conference Extended Abstracts on Human Factors in Computing Systems - CHI EA '17*, pages 2853–2859. Association for Computing Machinery (ACM) Press. Denver, Colorado, USA.
- Rabiner, R. and Juang, B. H. (1986). An introduction to hidden markov models. *Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) ASSP Magazine*, 3:4–16.
- Rahali, H., Hajaiej, Z., and Ellouze, N. (2014). Robust features for speech recognition using temporal filtering technique in the presence of impulsive noise. *International Journal of Image, Graphics and Signal Processing*, 6:17–24.
- Reiter, E. and Dale, R. (1997). Building applied natural language generation systems. *Natural Language Engineering*, 3(1). New York, NY, USA.
- Roark, B., Saraclar, M., and Collins, M. (2007). Discriminative n-gram language modeling. *Comput. Speech Lang.*, 21(2). London, UK, UK.
- Rummery, G. A. and Niranjan, M. (1994). On-line Q-learning using connectionist systems. Technical Report TR 166, Cambridge University Engineering Department. Cambridge, England.
- Russell, S. J. and Norvig, P. (2003). *Artificial Intelligence : A Modern Approach*. Pearson Education, 2 edition.
- Schatzmann, J., Thomson, B., Weilhammer, K., Ye, H., and Young, S. J. (2007). Agenda-based user simulation for bootstrapping a pomdp dialogue system. In *North American Chapter of ACL (NAACL)*, pages 149–152. Association for Computational Linguistics (ACL). Rochester, New York.
- Schuster, M. and Paliwal, K. (1997). Bidirectional recurrent neural networks. *Trans. Sig. Proc.*, 45(11). Piscataway, NJ, USA.
- Serban, I. V., Sordoni, A., Bengio, Y., Courville, A., and Pineau, J. (2016). Building end-to-end dialogue systems using generative hierarchical neural network models. In *Proceedings of the Thirtieth Conference on Artificial Intelligence*, Association for the Advancement of Artificial Intelligence (AAAI), pages 3776–3783. Association for the Advancement of Artificial Intelligence (AAAI) Press.
- Snell, J. (2016). macos sierra review : Hey siri, where did my files go ? - six colors. <https://sixcolors.com/post/2016/09/sierra-review/>. (Consulté le 29/10/2018).
- Sonali, B. (2014). Research paper on basic of artificial neural network. page 1.
- Sordoni, A., Galley, M., Auli, M., Brockett, C., Ji, Y., Mitchell, M., Nie, J.-Y., Gao, J., and Dolan, W. B. (2015). A neural network approach to context-sensitive generation of conversational responses. In *North American Chapter of ACL (NAACL)*, pages 196–205.
- Stoyanchev, S. and Johnston, M. (2018). Knowledge-graph driven information state ap-

proach to dialog. In *Association for the Advancement of Artificial Intelligence (AAAI) Workshops*.

Szegedy, C., Vanhoucke, V., Ioffe, S., Shlens, J., and Wojna, Z. (2015). Rethinking the inception architecture for computer vision. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1512.00567.

Theune, M., Klabbers, E., De Pijper, J. R., Krahmer, E., and Odijk, J. (2001). From data to speech : A general approach. *Natural Language Engineering*, 7(1). New York, NY, USA.

Trappl, R. (2013). *Your Virtual Butler*. Springer Berlin Heidelberg.

Tulshan, A. and Namdeorao Dhage, S. (2019). *Survey on Virtual Assistant : Google Assistant, Siri, Cortana, Alexa : 4th International Symposium SIRS 2018, Bangalore, India, September 1922, 2018, Revised Selected Papers*, pages 190–201.

VanDijck, J. (2005). From shoebox to performative agent : the computer as personal memory machine. *New Media & Society*, 7:311–332.

Velay, M. and Daniel, F. (2018). Seq2seq and multi-task learning for joint intent and content extraction for domain specific interpreters. *Computing Research Repository (CoRR)*, abs/1808.00423:3–4.

Wang, Y., Shen, Y., and Jin, H. (2018). A bi-model based rnn semantic frame parsing model for intent detection and slot filling. In *Proceedings of the 2018 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics : Human Language Technologies, Volume 2 (Short Papers)*. Association for Computational Linguistics. New Orleans, Louisiana.

Weisz, G., Budzianowski, P., hao Su, P., and Gax0161ix0107, M. (2018). Sample efficient deep reinforcement learning for dialogue systems with large action spaces. *Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE)/ACM Transactions on Audio, Speech, and Language Processing*, 26:2083–2097.

Wen, T.-H., Gasic, M., Mrksic, N., hao Su, P., Vandyke, D., and Young, S. J. (2015). Semantically conditioned lstm-based natural language generation for spoken dialogue systems. In *Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (EMNLP)*. Lisbon, Portugal.

Wen, T.-H., Gasic, M., Mrksic, N., Rojas-Barahona, L. M., hao Su, P., Ultes, S., Vandyke, D., and Young, S. J. (2017). A network-based end-to-end trainable task-oriented dialogue system. In *uropean Chapter of the Association for Computational Linguistics (EACL)*, pages 438–449. Valencia, Spain.

Wessel, M., Acharya, G., Carpenter, J., and Yin, M. (2019). *OntoVPAAn Ontology-Based Dialogue Management System for Virtual Personal Assistants : 8th International Workshop on Spoken Dialog Systems*. Miyazaki, Japan.

Williams, J. D. and Young, S. (2007). Scaling pomdps for spoken dialog management. *Trans. Audio, Speech and Lang. Proc.*, 15(7):2116–2129. Piscataway, NJ, USA.

Young, S., Gašić, M., Keizer, S., Mairesse, F., Schatzmann, J., Thomson, B., and Yu, K.

- (2010). The hidden information state model : A practical framework for pomdp-based spoken dialogue management. *Comput. Speech Lang.*, 24(2):150–174. London, UK, UK.
- Yu, D. and Deng, L. (2015). *Automatic Speech Recognition*. Springer London.
- Yu, J., Reiter, E., Hunter, J., and Mellish, C. (2007). Choosing the content of textual summaries of large time-series data sets. *Natural Language Engineering*, 13(1). New York, NY, USA.
- Zibreg, C. (2016). Apple shares examples of siri's third-party app integration on ios 10. <https://www.idownloadblog.com/2016/09/01/apple-siri-ios-10-app-integration/>. (Consulté le 29/10/2018).